



Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

Danskernes Historie Online er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennytte forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaeptsbibliotek.dk/sponsorat>

Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

Links

Slægtsforskernes Bibliotek: <https://slaeptsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaeigt.dk>

Indbydelsesskrift

til

de offentlige Examiner

i

Odense Cathedralskole

i Juni og Juli 1867.

Indbydelsesskrift

til

Afgangsexamen og Hovedexamen

i

Odense Cathedralskole

i Aaret 1867.

Innehold:

- I. Vibrag til Skolens Historie, niende Hefte: Fortsættelse af Undervisningens Historie.
- II. Skoleefterretninger.

Odense.

Øyens Stiftsbogtrykkeri.

I. B.

Underviisningens Omfang m. m.

fra den Guldbergste Periode indtil Nutiden.

Forordningen af 17de April 1739 bebudede en heel Reform i Underviisningens Indhold saavel som i dens Aand, men Forbedringerne i Skolevæsenet figurerede mere paa Papiret end de fremtraadte i Virkeligheden; og at Forordningens Frugter vare saa ringe, kom af, at Hovedbetingelserne for dens Efterlevelse manglede; navnlig skortede det paa hensigtsmæssige Skolebøger og paa duelige Lærere. Hvad det første Punkt angaaer, da hedder det i Slutningen af omtalte Forordnings § 31, „at Kongen er betørkt paa at lade i alle Discipliner nye Compendia og Præcepta paa Dansk, saa snart muligt, forfatte“, og virkelig var det allerede ved kongl. Rescript af 25de Februar 1737 overdraget nogle navngivne Lærde at forfatte nye Skolebøger i de forskellige Fag; men Ordren blev næsten ikke udført af nogen af disse Lærde (Nyherup S. 214 ff.). Kun sparsomt og langsomt indtraadte i den følgende Tid Forandringer i de tidligere brugte latinske Compendier, og det navnlig for de gamle Sprogs Vedkommende; saaledes auctoriseredes ved kongl. Rescript af 11te Mai 1742 en af Student A. Lund hof besørget dansk Oversættelse af J. Langii grammatica latina, hvilken Oversættelse dog allerede ved Rescript af 2den Februar 1754 fortrængtes af Søren Anchersens latinske Gram-

matica, et Værk, hvorpaa Forfatteren allerede under 23de April 1751 havde faaet Privilegium i 30 Aar, og saa længe holdt Bogen sig ogsaa i Skolerne, idet den først ved Rescript af 3die April 1782 blev afløst af Badens latinske Grammatik. Endvidere auctoriseredes ved Rescript af 22de Januar 1762*) Stud. Chr. Martfelts danske Oversættelse af Cellarii liber memorialis til Brug i Landets Skoler istedetfor Stephanii Nomenclator latino-danicus. Med Hensyn til det andet Punkt vil jeg, da jeg i et følgende Afsnit kommer til at tale nærmere om Lærerne, her kun bemærke, at der næsten ikke paafulgte nogen Forandring i Lærerpersonalet i Skolerne, sjældt saa mange af Lærerne var uduelige, og iblandt de dueligere dog kun meget faa varer skilfede eller oplagte til at gjennemføre en Reform eller forandre Methoden; alle vedbleve de at være Classelærere og at undervise i samtlige Tag, selv de nye, hver i sin Classe, hvad enten de kunde noget deraf eller ikke; og paa denne Mislyghed gjorde allerede en af Datidens litteraire Notabiliteter, Mag. Fr. Chr. Gilskov opmærksom i sine 1748 udkomne philosophiske Breve, hvori han anbefaler, som mere nyttigt, Videnskaernes Deling imellem Lærerne (Mher up S. 231).

Under saadanne Omstændigheder kan det da heller ikke overraske synderlig, at overalt den gamle Glendrian vedblev, efterat en god Skolelov var udkommen, og at der under 1ste December 1774 udstededes et kong. Rescript, hvis Begyndelse lyder saaledes: „Det er en bekjendt Sag, at Vore latinske Skoler ere meget forfalde, og at Ungdommen kommer til Universitetet raa og mindre grundet, end

*) De her og i det følgende citerede Rescripter og Cancellistriveller findes i Bispearchivet.

Vi kunne vente", og „for at standse et saa farligt Onde“ udnævnes en Commission, der skal foreslæge Forbedringer (jfr. Nyerup S. 254). Dette Rescript er conciperet af daværende geheime Cabinetssecretair, Etatsraad Guldberg; han var ikke blot Medlem af Commissionen, men ogsaa næsten eneraadig i den, og det er da med god Grund, at Frugten af denne Commissions Forhandlinger, Forordningen af 11te Mai 1775 kaldes den Guldbergske Skoleforordning. I denne Forordning er optaget en stor Deel af Indholdet af de to tidligere fra 1739 og 1756, dog med ikke uvaesentlige Modificationer især med Hensyn til Undervisningsgjenstandene og disses Fordeling, og med megen Udførlichkeit angives i den, hvad der skal være gjennemgaaet, inden Discipelen kan blive Student, tilsigemed metæ for hvert af de syv Aar, hvorpaa Skolegangen er beregnet, samt Fremgangsmaaden i hvert Fag. Fordringerne i de gamle Sprog ere satte ikke lidet høiere end i den ældre Forordning, men endnu er der ikke Tale om nylige Syrop; Jurisprudents er bortfaldet, og istedetfor Geometrie er kommet Sphaerica d. e. et Slags Astronomie, hvormed begyndtes i det femte Skoleaar. Meget stærkt betones Undervisning i Modersmalet, og der foreskrives igjennem alle Classer ikke blot Øvelser i at læse og skrive det (til Regel for Orthographien skal tjene en Samling [Malling's] af berømmelige og gode Danskes, Norskes og Holsteneres Handlinger, hvilken skal besørges udgiven), men ogsaa for de lavere Classer dansk Grammatik. En Gjenklang fra gammel Tid er, at der hver Lørdag skal repeteres, hvad hele Ugen er gjennemgaaet (§ 24, 34 i), og af andre Ejendommeligheder kan nævnes Indsendelse af Stilebøgerne for hvert Aar til Biskoppen og af Prøvestilebogen til Universitetet (§ 34 k ff.), endvidere An-

befaling af privat Studium af flere latinste og græske Forfattere „for de muntreste og bedste Hoveder i Fritimerne“ (§ 23 jfr. § 43), endelig Forksrifter om Oprettelse af Skolebibliotheker (§ 42 ff.). Som Dimissionsalderen bestemmes det fylde sytende Aar, samt, med Hensyn til Optagelse i Skolen, at denne ikke bør finde Sted før Børnene have fyldt deres 9de Aar, og Fordringerne med Hensyn til Optagelse i nederste Classe ere noget høiere end de nuomstunder gjeldende. Tørrigt maa jeg, hvad Detaillen angaaer, henvise til Forordningen selv og Uldtoget deraf hos Nyerup S. 267 ff.

I samme Forordnings § 84 gives de fattigste Disciple Udsigt til at erholde de nødvendige Boger uden Betaling, men der bestemmes tillige, „at af alle Boger, som i Skolerne nu skulle indføres, ingen andre Exemplarer eller Oplag end de nye, som nu blive foranstaltede til Trykken befordrede, hvorefter af Ungdommen i Skolerne maae bruges“, samt at der paa disse Skoleboger skal sattes en billig Taxt og der desuden paa 100 Exemplarer skal gives 10 i Tilgift, og at Rectorerne skulle forskrive et tilstrækkeligt Antal og forsyne Disciplene derned for den foreskrevne Taxt. Rectorerne bleve saaledes Colporteurer for de priviligerede og monopoliserede Boghandlere, men sattes tillige i Stand til ved Friexemplarerne at forsyne de fattigste Disciple med Skolebøger uden betydelig Beløftning for Skoleklassen. Med Cancellskrivelse af 23de December 1775 blev der sendt Bisopperne en Fortegnelse over endeel Boger, mest dog kun latinste Forfattere, hvorpaa visse Boghandlere havde faaet Privilegium og som bleve auctoriserede til ene at bruges i Skolerne, men med Forbedringen af Lærebøger og andre Apparater gif det meget langsomt; til det af Nyerup S. 272 Anførte kan føies, at

ved kong. Rescript af 29de Mai 1789 Badens latiniske Lexicon flettes istedetfor den hidtil brugte Nucleus latinitatis og Verba Stephanii. I det Hele vedbleve de gamle Læreboeger at herske i Skolerne, og, hvad der var værre, der skete meget lidet til Forbedring af Lærerpersonalet, naar undtages, at enkelte flinke Mænds Ansættelse til Rectorer og Correctorer falder i denne Tid; men disse kunde ikke faae Bugt med gammel Vane, som modarbeidede en frugtbringende Udførelse af de ved denne Forordning tilsigtede Forbedringer. Der ankes da ogsaa allerede i en Cancelliskrivelse af 8de Januar 1780 over, at det af de indkomne Beretninger om Examen artium sees, at det latiniske Sprog — „som er Grundvolden til den øvrige Lærdom, det, som den meste Tid anvendes paa, og det Sprog, hvori den første og altsaa den almindelige grammatica læres“ — forsømmes i en Deel af Skolerne, og iblandt Skolerne under Thens Bispestol udhæves Nyborg og Nykøbing Skoler som de, hvis Dimittenders Maadelighed og Uduelighed i de forrige Aaringer har været mest kjendelig. Et andet Bidnesbryd med Hensyn til Forordningens ringe Virkning er hvad Nyerup bemærker S. 270: „Bed denne nye Lovgivning var der vistnok vundet Betydeligt for Skolevæsenets Fremme, naar der kun holdtes over dens Efterlevelse. Det Punkt, som saa fordeelagtig udmærker Forordningen, Midkjærheden for Modersmaalet, fortæller man, at der i Praxis mindst tages Hensyn paa.“

Det mangler ikke paa Lovtaler over denne Forordning, deriblandt af de to Odense Rectorer Søren Anchersen og Johan Henrik Tauber (Nyerup S. 271), dog er den Sidstes i Aaret 1781 holdte Lovtale over den nye Skoleforordning nærmest støttet paa: „at den giver en Skolelærer de onsteligste Leiligheder til at vise sig i alle hans Embedstrin

som en ædlestænkende Menneskeven og en om Fader for den ham anbetroede Ungdom.“ Han søgte ogsaa som Rector for Odense latinske Skole (1781—87), i Overensstemmelse med Forordningen, at faae tilveiebragt en bedre Orden og en fornuftigere Behandling af Underviisningen i denne Skole, ligesom han ogsaa lagde betydelig Vægt paa Underviisningen i Modersmaalet ved skriftlige og mundtlige Øvelser deri, og den Plan, han agtede at gjennemføre, kan sees deels af de „Love og Grindringer“, han befjendtgjorde for Lærere og Disciple i Januar 1783 og som ere optagne i hans Dagbog (hvorefter de ere astrykte i „Samlinger til Thens Historie og Topographie“ 3die Bind S. 337 ff.), deels af det i samme Åar med Biskoppons Samtids udgivne lille Skrift: „Forslag til Skolearbeidets ligelige Deling imellem Lærerne ved Odense latinske Skole igjennem alle Classer, nærmest til Esterretning for dem, som fra Hunsunderviisning ville sætte deres Børn til den offentlige, overensstemmende med Forordningen af 11te Mai 1775.“ Men hvad han saaledes havde opbygget, faldt sammen igjen under hans Efterfølgere. Hvor lidet han øvrigt selv følte sig tilfredsstillet ved denne Skoleanordning, sees nockom af mange Ytringer i hans haandskrevne Dagbøger, og flere af dens Mangler fremhævede han i en Afhandling, som han udgav 1789 „om Brøfst-fældighederne i det lærde Skolevæsen“. Men endnu mindre tilfreds var det store Publicum med Forordningen af 11te Mai 1775, der ikke forandrede Noget i de Grundfætninger, hvorpaa den gamle Latinsskole var bygget. Tiden fordrede noget Andet, en mere udvidet og bedre ordnet Ungdomsunderviisning, der kunde føre til en almindeligere Dannelses. L. Engelstoft betegner den daværende Stemning saaledes: Univ. og Skole-Annaler 1806 1ste B. S. 32): „Philosophiens

alt mere og mere frembrydende Sol fastede just dengang sine første Straaler paa Øpdragelsens Rige og udbrede over Alt, hvad dertil hører, et hidtil ukjendt Lys og Interesse. De mest tænkende, indsigtfulde og erfarte Mænd forenede sig til ei blot at rette enkelte Feil og afhjelpe enkelte Mangler, men ogsaa at give det Hele en ganske anden, efter nye og mere omfattende Grundsetninger indrettet Form. Følgen heraf var en almindelig Gjæring i det hele Øpdragelsesfag, Fremdragelse af en Mængde nye Synspunkter, hist og her iværksatte radicale Omstædnings, nye Erfaringer, nye Dusser.“ Ogsaa Tanber har i en Tale: „Nogle uforgrænselige Tanker om den nærværende Gjæring i Undervisningsfaget“, hvilken han holdt og udgav 1789, sildret, hvilke Dusser og Forbringer der da gjorde sig gjeldende.

Saalænge Guldborg var ved Roret, var der ikke at tænke paa Forandringer; men den Regjering, som afløste hans Statsstyrkelse, erkendte Nødvendigheden af en mindanelse af hele det højere Undervisningsvæsen. Allerede ved Rescript af 9de September 1785 blev der nedsat en Commission til at udarbeide en Plan „til Forandring og Forbedring ved de offentlige latinske Skoler og Universitetet, saa og til at rette visse Feil, som ved en eller anden Lejlighed have indsneget sig“; og sjældt man af de Spørgsmål, som denne Commission sendte frem dengang meget ansete Rectorer til Besvarelse (Nyherup S. 276 ff.), seer, at de af den påtænkte Reformer ikke vare meget gjennemgribende, bragte den dog først Indførelsen af nhere Sprog og Mathematik i Skolen paa Bane. Den bevirkede en ny Fundats for Universitetet, men inden den funde gjøre noget for Skolevæsenet, tabte den ved Døden, ved Forslyttelse eller andre Omstændigheder de fleste af sine Medlemmer, saa at det blev nødvendigt at supplere

eller, rettere sagt, fornæ den ved Commissorium af 14de Mai 1790. Denne Commission for Universitetet og det lærde Skolevæsen under Forsæde af Prindsen (Her-tugen) af Augustenborg arbeidede med megen Ever, og dog brugte den omrent ti Aar til at forberede den Reform, som til en Prøve ved Reglement at 23de Januar 1801 blev indført i Christianias, ved Reglement af 2den October s. A. i Københavns Skole, og endelig ved Reglement af 1ste October 1802 i Odense Skole, hvilke tre Skoler da fik Navnet: Cathedralskoler. Disse tre Reglementer med deres Bilag ere paa meget faa, for Underviisningen uvsentlige og kun af locale Hensyn betingede Punkter nær, saagodtsom ordret overensstemmende med hverandre. Om de Forhandlinger, som gik forud for Reformen, s. Nyerup S. 286 ff.

Reformen af 1802 (i Fogtmanns Rescriptsamling er Reglementet for Odense Skole dateret 1ste October, i det førstilte Aftryk derimod, som udkom i Odense, d. 6te s. M.) gjør Epoche i Skolevæsenets Historie; den medførte Forandring i alle Dele af Underviisningen, baade med Hensyn til Læregjenstandenenes Omfang og Lærefagernes Fordeling, Lærere, Methoden, Tilshynet og megl. m., og den dannet Grundlaget for Skolernes Indretning i den senere Tid lige til vore Dage. Angaaende Betydningen og Omfanget af denne Reform vil jeg henvisse, foruden til Reglementet selv, til en (ikke ganzt fuldendt) Afhandling af L. Engelstoft: „Forsøg til at apllyse det Spørgsmaal: hvori bestaae egentlig de Forandringer, der i de senere Tider ere gjorte i det lærde Skolevæsen (Univ. og Skole-Annaler 1806, 1ste B. S. 29 ff.). Her vil jeg blot indskränke mig til at berøre nogle af de væsentligste Punkter.

Fagene blevne, foruden de tre gamle Sprog og Modersmaalet, af nhere fremmede Sprog Thysk og Frans, af Videnskaber Religion og Moral, Anthropolologie, Geographie, Historie, Arithmetik, Geometrie og anvendt Mathematik, Naturhistorie og Physis: desuden Calligraphie og Tegning. Disse Lære-gjenstande blevne ogsaa nu først behørig fordeelte ved et hvert Halvaar udarbeidet og approberet Timeschema, og der blev indført Control til Overholdelse af den bestemte Gang i Undervisningen. Hvert Fag havde sine Specialklasser indenfor de fire Hovedklasser, og hvert Fag havde sin egen Do-cent, der fulgte det igjennem alle eller de fleste Classer, medens for hver Classe havde havt sin egen eneste Lærer for Classens samtlige Fag. En udførlig Undervisningsplan er vedføjet Reglementet som Bilag I under Titel: „Om Undervisningens Omfang i Specialklasserne og Grænderne for enhver i Særdeleshed“; den er underskrevet af den angaaende Universitetet og de lærde Skoler nedsatte Commission eller den saakaldte „Overdirection“ (hvis daværende Medlemmer var Prince Friderich Christian, Reventlow, Møl-denhawer, Kjerulf og Nahbek) og dateret for Odense Skoles Vedkommende den 27de September 1802; den er optagen som 1ste Anhang til Nyerups Skolehistorier S. 339 ff. og er førstilt udgivet i Odense tilsigemed to andre Bilag til Reglementet, medens de andre Bilag, saavidt mig er bekjendt, kun haves skrevne (ialt medfulgte 9 saadanne Bilag). Maximum af Antallet af Disciple blev indtil videre bestemt til 75 og maatte heller ikke i Fremtiden gaae over 100. Som Betingelser for Optagelse i nederste Classe fastsattes, at Aspiranten havde fyldt det tiende Aar og med Færdighed kunde læse dansk og latin Skrift og allerede havde lært de 4 Species i Regnekuisten; for dem, som ikke havde disse

tarvelige Forkundskaber, blev der sørget ved midlertidig Oprettelse af en Forberedelsesclasse, hvorom Mere paa et andet Sted. En vigtigere Tillempelse til Tidens Fordringer, som især gik ud paa, at de latinse Skoler burde omdannes til Anstalter, hvori Alle kunde føge almindelig Dannelsel og Kundskaber for Livet, eller, med andre Ord, at de burde omdannes til Realskoler, var, at Aldgangen ogsaa aabnedes for Ustuderende, idet Reglementets § 25 indeholder, at den Fordeel, som Specialklassernes Indretning medfører, ogsaa kan benyttes af dem, som ikke skulle studere, saaledes, at de tilligemed de Studerende kunne undervises i de almoeennyttige Kundskaber, der ere ethvert dannet Medlem af Samfundet uundværlige. „De kunne ikke blot besøge Læretimerne i de nhere Sprog, samt de nedre videnskabelige Classer, men og, naar deres Forældre eller Børger det forlange, de twende nederste latinse Sproglæser, ja i Tilfælde af, at en videre Uddannelse var dem tilstønt, ogsaa tilliggemed de til Studering bestemte Disciple benyttte dem af Undervisningen i de øverste videnskabelige Classer. Ligeledes er det Forældrene tilladt for deres Børn at vælge enkelte Undervisninger uden at lade dem besøge de øvrige. Men den Vihensigt ogsaa at gjøre Skolen tilgængelig for Ikkestudende maa aldrig skade Hovedformaalet eller paa nogen Maade blive den muligst fuldkomne Opnaaelse deraf til Hinder. Antallet af de ikke til Studering bestemte Disciple eller dem, der kun besøge enkelte Undervisninger, maa ikke heller i nogen Classe udgjøre mere end omrent en Trediedeel af det hele Antal Disciple i Classen —“ Skolearbeidet var efter den forekrevne Undervisningsplan betydeligt; det dreves især i de første Aar efter Reformiens Indførelse med Midkjærhed og lededes med Indsigt og Øygtighed; skriftlige Øvelser vare for-

bundne næsten med hvert Tag. Hvert Cursus synes at have været beregnet paa et halvt Aar, og to Gange om Året, i Begyndelsen af April og October, skulde holdes almindelig Examens; den sidste af disse Examiner var offentlig og til den indbødes ved et Program; de ved Examinerne fungerende Censorer eller Inspecteurer skulde være Videnskabsmænd udenfor Skolen, foreslaede af det saakaldte Skoleraad (Rector og Overlærerne) og indbudne af den locale Direction (Stifts-ovrigheden, senere kaldet Ephorat). Prøverne i saa godt som alle Tag vare baade skriftlige og mundtlige, og hver af disse Examiner optog fjorten Dage; efter begge Examiner synes Opflytninger at have fundet Sted*). En Deel af Examen udgjorde den offentlige Prøve, der foretages med dem, som skulde afgaae til Universitetet, og den traadte istedetfor Examen artium. Denne ved Skolen selv holdte Afgangsexamen var temmelig omfangsrig og skulde efter § 38 bestaae, hvad den skriftlige Prøve angaaer, „i Henseende til Sproglundskaberne i nogle philologiske og Oversættelses-Opgaver, en latinisk Prøvestiil og en dansk Udarbeidelse over et forelagt Thema; i Henseende til den i de videnskabelige Classer gjorte Fremgang i Spørgsmaal, hvorfra to i hvert enkelt Lærefag udvælges af Skoleraadet og under vedbørlig Opsigt udarbeides ligesom hine Opgaver.“ Ved den mundtlige Examen skulde Examensinspecteurerne opgive af det hele Sprog- og Videnskabscursus, hvilket Demittenderne havde absolveret, de Stykker, den examinerende Lærer skulde gennemgaae med dem; de skulde bestemme, hvor længe hver Prøve skulde være, efter

*) Ifr. Om Indretningen ved Examina i Odense Cathedralskole ved Rector L. Heiberg, i Engelstofts Univ. og Skole-Annaler 1808. I. S. 117 ff.

foregaaende Aftale, eller eftersom de hver Gang under Prøven fandt passende. — Endnu maa fremhæves, som Indretninger, der figtede til Control med Lærerne og Disciplene, at efter § 20 skulde der affattes og indgives til Skoleraadet en maanedlig Indberetning om det af hver Lærer gjennemgaaede Pensum og dets Behandling, og at § 18 og 19 býder, at der over hver enkelt Discipel skal af hver Lærer føres et specielt Censurregister, i hvis fem Rubriker: Naturgaver, Skoleflid, Hunsflid, Fremgang og Sæder han hver Uge noisagtig og udførlig skal indføre sine Jagttagelser over sine Disciple, og at Resultaterne heraf ved hvert Halvaars Ende skulle indføres i den almindelige Censurprotokol. Disse Domme om Disciplene kom ikke til Forældres eller Værgers Kundskab uden i ganske enkelte Tilfælde, naar der stilleedes speciel Begjering desangaaende til Skoleraadet (Forhandlingsprotokol S. 81, 85). Om Charakterer var der i endel Aar efter Reformen ikke Tale uden ved Examiner, og fun af disse Examenscharakterer meddelethes der Forældrene en Affrift*).

*) Spor af maanedlige Charakterer findes først Gang i Deliberationsprotokollen 1804 (S. 60), da Rector i Skoleraadets Møde d. 14de Juli anmeldte „Biskoppens ham mundtlig foredragne Begjering, at Lærerne vilde ved hver Maaneds Slutning meddele de Charakterer, som hans twende i Skolen værende Sønner for samme Maaned kunde have fortjent.“ Dette troede Skoleraadet vel ikke at kunne nægte Hs. Høierv.; dog opfæstedes det Spørgsmaal, om Lærerne, hvis samme Begjering skulde indkomme fra flere Disciplers Forældre eller Værger, ogsaa burde forpligtes til at meddele hver et sandant maanedligt Bidnesbyrd?“ Ingen Beslutning toges dengang for et saadant Tilfælde. — Først i Begyndelsen af 1809 besluttede man i en Lærerforsamling at indrette Charakteerbøger for de 3 nedderste Classer, hvori hver Lærer skulde indføre en Hovedcharakteer for Maaneden til Underretning for Forældrene, til hvil'e der udgik en Rundskrivelse om denne Foranstaltung under 13de Januar s. A.

Øvrigt var man strax ved Underviisningens Begyndelse efter den nye Plan d. 1ste November 1802 betænkt paa at indføre hensigtsmæssigere Lære- og Læsebøger, og i denne Henseende tjente en af Rector Thorlacius under 11te Oc-tober s. A. tilsendt Liste paa de Bøger, som hidtil vare brugte i Frue Skole (ø: Metropolitanstolen), til Grundlag, dog med ikke faa Modificationer, som blevne aftalte i Skoleraadets Møde d. 25de November (Deliberationspr. S. 8 ff.), og senere blev Spørgsmaalet om bedre Haandbøgers Indførelse jævnlig bragt paa Bane, tildeels efter Impuls fra Over-bestyrelsen (Universitetsdir. Skr. af 6te Marts 1806). Ogsaa adskillige Punkter af Underviisningsplanen viste sig lidet anvendelige i Praxis og maatte modificeres; navnlig frembød Disciplenes Fordeling i Specialklasserne ved Siden af Ind-ordning under Hovedklasser overmaade mange Vanskeligheder, og efterhaanden tabte sig Specialklassernes Bethydning; man beholdt kun den naturlige og nødvendige Gradation, at nogle Fag læstes lige fra nederste Classe af, andre efterhaanden kom til i de følgende Classer.

Bed Forordn. af 7de Novbr. 1809 § 51 indførtes Charakterbøger for samtlige Disciple, hvori hver Lære i det Mindste eengang om Maaneden efter sin Dagbog skulde indtegne sit Bidnessbýrd om hver Discipel til Foreviisning for og Paategning af Forældrene. Unmærkningsprotokoller til at paaanfe Ulfid, Ulopmerkshomhed og andre Fejl indrettedes allerede i Septbr. 1805 ifølge en Beslutning i Skoleraadet (Deliberationspr. S. 89, 93); men det varede meget længe, inden egentlige Charakterprotokoller i Classerne til deri at skrive daglige Charakterer og det hele smaalige Charakter-væsen sik Indpas. Betegnelsen og Beregningen af Charaktererne med Tal fra 1 = ug. indtil 6 = Slet er foreskrevet til Brug i Schemaet for Examenscharakterer samtidig med Reformens Indførelse i Bilag 6 til Reglementet, og har holdt sig her især som Scala for de daglige Charakterer, saalænge disse gaves, men vistnok kun i faa andre Skoler i Landet, hvorimod denne Scala endnu synes at være i Brug i Norge.

Bed Placat af 22de Marts 1805 bleve Landets øvrige Skoler med visse Indskrænkninger deelagtigjorte i den ved de tre Skoler indførte Reform; men hvad der mere end denne Foranstaltung fik Indflydelse paa Underviisningen i Odense Skole, var den under samme Datum udgivne Forordning angaaende Examen artium ved Københavns Universitet, hvorved tillige den de tre først reformerede Skoler, som det hedder her, intil videre tillagte Ret til selv at afgjøre deres Demittenders Modenhed, ophævedes. Ved denne Forordning blevе ialt sexten skriftlige Udarbeidelser forestrevne (deriblandt Oversættelse fra Dansk til Tysk og Fransk), hvorimod den mundtlige Prøve indskrænkedes til de gamle Sprog, Geographie og lidt Historie, navnlig Fædrelandets; dog udvidedes i den følgende Tid den mundtlige Examination mere ved Praxis end ved Lovbud ogsaa til de andre Fag, hvortil der hørte skriftlige Prøver; men i adskillige af de Fag, som vare indførte i de først forbedrede Skoler, forlangtes hverken skriftlig eller mundlig Prøve, eller, med andre Ord, de bortsaldt for de øvrige Skolers Bedkommende. Den nærmeste Følge af disse Foranstalninger var, at Odense Skole fik tilsendt 10 Exemplarer af hvad Overdirectionen i nedenfor anførte Skrivelse kalder „en forandret Udgave“ af Bilag 1 til Anordningen af 1ste October 1802, og hvad Skoleraadet i Deliberationsprotokollen S. 83 betegner som „en ny udførdiget Instru^x for Underviisningen i de tre forbedrede Cathedralskoler“, men hvad der i Virkeligheden ikke var Andet end den under 24de April s. A. bekendtgjorte „Underviisningsplan for de lærde Skoler i Danmark og Norge, efter H. Rgl. Majts. Befaling affattet af Commissionen for Universitetet og de lærde Skoler“, der nærmest var bestemt ikke til Brug for de tre Skoler, men for sanitlige de

øvrige (nu først omdannede) Skoler i Landet. Denne Underviisningsplan, som rigtignok er en baade i Indhold og Form forbedret Omarbeidelse af hūnt nævnte Bilag, og som optager de samme fem Sprog, som den ældre Plan, men indskrænker Videnskaberne til Religion, Geographie, Historie, Arithmetik og Geometrie, findes aftrykt i D. Stephensen og J. Sigurðsons Lovsamling for Island 7de B. S. 55 ff. Som Supplement til denne Plan medfølgte Overdirectionens Skrivelse af 29de April s. A. angaaende den fremtidige Stilling af de fra Examen artium udelukkede tre Fag: Anthropologie (med Philosophiens Historie), Physik og Naturhistorie, saaledes lydende: — „Blandt de i Anordningen om Ex. artium angivne Fordringer til Dimittenderne findes ingen egen Rubrik for Prøve i Anthropologie, Physik og Naturhistorie. Disse Lærefags Udelukkelse fra Fordringerne til Examen artium, skjøndt dertil havdes ligesaa gyldige Grunde, som til deres Optagelse i de forbedrede Skolers Underviisningsplan, lader befrygte, at ikke blot i den tredie videnskabelige Classe vilde opkomme en Ligegyldighed for disse Kunskaber, men at der og i de lavere Classer vilde udbrede sig en Fordom om deres Undværslighed, og at i dem alle saavel Skole- som Hunsfliden vilde bortfalde. At forebygge dette, er Hensigten af følgende Forråifter:

- Den tredie physiske og den tredie naturhistoriske Classe reduceres til een Læretime ugentlig, og denne anvendes i hver af disse til at gjentage den i de lavere Classer gilne Underviisning, og derved at udvide denne, eftersom dertil gives Lejlighed ved denne Gjentagelse.

- I hver af ovennævnte Kunskaber, for hvilke den nye Anordning for Examen artium ikke opgiver nogen egen Rubrik, underkastes Dimittenderne fra de tre forandrede

Cathedralskoler en egen Prøvelse i det forsamlede Skoleraads Nærværelse. De Charakterer, som efter dennes Udfald tilhjendes dem i hvert af disse Lærefag, indføres i deres Skole-testimonium, og Commissionen vil føre den Foranstaltung, at de i den trykte Censurliste, som Examens-Anordningens 22 § omtal er, offentlig befjendt gjøres.

3. De tvende Læretimer, som vindes ved Reductionen af den physiske og naturhistoriske Undervisning i tredie Classe til een Time ugentlig, anvendes til saadan antiquarisk philologisk Undervisning, som hoslagte Anordning bestemmer i Slutningen af den om Læregjenstandene i 4de latinske Classe handlende Afdeling. Commissionen anmoder Overlærerne i den gamle Philologie at dele denne Undervisning imellem sig efter Billighed. Til Brug ved samme vil en Oversættelse af den Eschenborgske Haandbogs enkelte Afdelinger med det Første udkomme". — Men den videre Følge var, at Reductionen af disse Fag, som allerede var begyndt ved ovenanførte Skrivelse, gif sin uhindrede Gang, saa at de efterhaanden, om ogsaa nogen Undervisning i enkelte af dem fandt Sted, mere og mere tabte deres Bethydning for Dannelsen. Dog figurere i Testimonierne indtil 1815 Charaktererne for historia philosophiae, physica og historia naturae, siden kun for de to sidste, og fra 1836—43 kun for den sidste. De nye Regler og Fordringer ved Ex. artium blevé strax anvendte paa Skolens Hovedexamen, og lidt efter lidt indrettedes hele Undervisningens Maal efter dem: og det Samme gjentog sig i den følgende Tid, hvergang der skete Forandringer i Fordringerne til Dimissionsprøven.

Bed Siden af Anordningen af 1ste October 1802 og Placaten af 22de Marts 1805 havde i ikke ganske faa eller

uvæsentlige Punkter Forordningen af 11te Mai 1775 vedblivende været gjeldende; den blev først ophævet ved Forordningen af 7de November 1809, men denne sidste Forordning ophævede tillige alle andre hidtil givne Anordninger og særlige Reglementer for det lærde Skolevæsen i Danmark og Norge, og saaledes droges ogsaa Odense Skole ind under Uniformiteten. Øvrigt optog den nye Forordning for en meget stor Deel, paa mange Steder næsten ordret, Indholdet af Reglementerne for de først forbedrede Skoler, og det endog i saadanne Punkter, som havde tabt deres Bethydning, f. Ex. Forstifterne om Specialklasserne, og den bestemte, at der i de fuldstændige Skoler skulde gives Undervisning ikke blot i Modersmaalet, i de gamle og de to nyere Sprog, i Religion, Historie, Geographie, Arithmetik, Geometrie og Calligraphie, men ogsaa, saavel i de fuldstændige Skoler som i Middelskolerne, naar og hvor det kunde skee, i Naturkundskaber, Anthropologie, det engelske Sprog, Tegning, Vocalmusik og Gymnastik. Desuden kunde der, efter § 68, med de øvrige Classer forbiudes en Handelsklasse. Men adskillige af de Fag, som nævnes, kom blot til at staae paa Papiret eller fil Plads i nogle af de laveste Classer, og den følgende Tids sorgelige Pengeforhold hemmede i lang Tid Udvidelser i Undervisningen. Denne Forordning er, uagtet den er antiqveret i de fleste og væsentligste Punkter deels ved senere Bestemmelser deels ved Praxis, dog endnu juridisk gjeldende og paaberaabes ofte paa en overraskende Maade. Den indeholder ingen Undervisningsplan og ingen Regler for Dimissionsexamen, og valte derfor og paa Grund af endel anden Ufuldstændighed og Uklarhed i sin Tid mange Betænkeligheder, Twivl og Spørgsmaal, som atter foranledigede Fortolkninger

og Modificationer fra Universitetsdirectionens Side, af hvilke de vigtigste indtil 1839 findes i Køllerup-Rosenvinges Samling af Rescripter 2den Deel og de senere i Selmers Efterretninger om Universitetet og de lærde Skoler. Her vil jeg blot anføre, som Specialitet for Odense, Departementschefens (L. Engeltofts) Svar i Skrivelse af 3die Februar 1810 paa 6 af Rector Heiberg fremsatte Spørgsmaal, hvorfra de 3 sidste angaae Skolepenges Erlæggelse og Stipendievæsenet; Skrivelsen lyder for de 3 første Spørgsmåls Vedkommende saaledes: „Paa de af Hr. Rectoren i Deres ærede Skrivelse af 18de f. M. fremsatte Forespørgsler befinder jeg mig nu i Stand til at meddele følgende Svar:

ad Qv. 1. om den Fordring, som forhen fandt Sted, at de, som ikke toge Deel i den hebraiske Sprogunderviisning, skulde istedet derfor læse en Decas af Li- vius, nu, hvad De formoder, skal falde bort?

Da Forordningen aldeles Intet herom bestemmer, synes Hr. Rectorens i denne Henseende yttrede Formodning at være fuldkommen grundet.

ad Qv. 2. Om under Elementargeometrie tillige Trigonometrie og Stereometrie skal forstaaes?

Underviisningen i dette Fag vedbliver ligesom i de øvrige Læregjenstande at gives i den Omsang, som Underviisningsplanen for de 3 først reformede Cathedralskoler bestemmer.

ad Qv. 3. Naar en Føde ikke forlanger, at hans Søn skal fritages for Religionsunderviisningstimerne, ja vel endog ytrer Øyst til at han skal deelstage i samme, om dette da kan tillades ham?

Er besvaret ved den Bestemmelse i § 58, at Undtagelser fra den almindelige Regel om at besøge alle Læretimer ei finde Sted uden ester Forældres eller Bærgers Forlangende.“

Heraf sees, at man dengang endnu tog noget Hensyn til de tre Skolers tidligere exclusive Stilling og Prærogative; men medens der i denne Skrivelse, navnlig med Hensyn til Matematik, henvises til Undervisningsplanen for de tre først forbedrede Skoler, indskrænkes ved Rundskrivelse af 26de Juli 1817 den mathematiske Undervisning til Blangeometrie og Talregning forbunden med Bogstavregning, saaledes, at et ikke altfor indviklet Spørgsmaal af de fire Regnearter med Lethed og Sikkerhed kan besvares, og Bjørns Lærebog forlanges lagt til Grund for den mathematiske Undervisning.

I Formen for Examen artium var der efter allerede ved Kong. Resolution af 9de October 1812 (Engelsstøfts Annaler f. s. A. S. 252 ff.) gjort nogle om end mindre betydelige „interimistiske“ Forandringer, nærmest med Hensyn til Antallet af de skriftlige Prøver, der indskrænkedes til 11, og med Hensyn til Beskaffenheden af de skriftlige Prøver i Thid og Transt, der indskrænkedes til Oversættelse fra disse twende Sprog til Danskt; men da der bestandig endnu hørtes Klager deels over de tilbageblevne skriftlige Prøvers Mængde og Uhensigtsmæssigheden af adskillige af disse Prøver, deels over det utilstrækkelige Pensum i de gamle Forfattere, som blev opgivet ved denne Examen især af Privatister, sendte Directionen for Universitetet og de lærde Skoler under 31te December 1817 til Rectors (og vel overhovedet alle Rectorer) Betænkning et motiveret Forslag til temmelig gjennemgribende Modificationer i de skriftlige Prøver samt til Fastsættelse af et vist Minimum, der skulde præsteres i Latin og Græsk. Af denne Directionsskrivelse fortjener især at fremhøves nogle ret mærkelige Uttringer om, hvorvidt den saakaldte frie Opgave i Danskt kan ansees for en hensigtsmæssig Prøve ved Dimissionsexamen, et Spørgsmaal, som jo senere ofte

har været paa Bane, og hvorom Meningerne lige til vor Tid have været deelte. Den paagjeldende Passus i omtalte Skrivelse lyder saaledes: „Beg Forordningeu om Examen Artium § 3 er anordnet, at enhver Dimittend bør have opnaaet den Færdighed, at han med Orden og Tydelighed, uden grammatiske Feil, skriftlig kan udtrykke sine Ideer over en passeude Opgave, og ved den skriftlige Examen er derfor § 11 blandt Andet fordret en Udarbeidelse af en saadan Opgave i Modersmaalet. Ligeledes er i Undervisningsplanen for de først reformede Skoler bestemt, at enhver Discipel i øverste Classe hver Maaned skal indgive en Udarbeidelse over et af Læreren forelagt Thema, at disse Forsøg skulle bedømmes indbrydes af Disciplene, undertiden mundtlig, men dog som øfest skriftlig, samt at Læreren til sidst skal ledsgage disses Critik med sine Anmærkninger og Be richtigelser. Saa nyttige som saadanue Øvelser kunne være for dem, der have tilstrækkelig Modenhed, saa lader det sig dog paatvivle, om en saadan Modenhed kan ventes hos Skoledisciple, og om ikke Fordring af hvad der ikke hører til denne Alder let kan frembringe endnu andre skadelige Virkninger end den, at Tiden spildes. Wel bor Enhver, som erholder academisk Borgerret, kunne skrive sit Modersmaal grammatiskf riktig og deri ordentlig kunne fremsætte, hvad han har lært; men forskelligt herfra er det at udvikle sine egne Ideer over et opgivet Thema. Da imidlertid dog dette Sidste fordres, og da den derfor ved Examen tildeelte Charakteer har en betydelig Indflydelse paa Hovedcharakteren, maae Lærerne i de sidste Aar anvende megen Tid og Flid paa at indprente Disciplene alle Slags Ideer over forskellige Gjen stande, som de ved Lejlighed kunne anvende. Herved vil selv den dueligere Lærer, naar han skal øve sine Disciple i det,

som i sig selv er over de Flestes Evne, neppe ganske kunne forebygge, at de Unge vænnes til Eftersnakken og faae Tilbeielighed til ordrig Fremsættelse af trivielle Bemærkninger, hvorved sand Uddannelse meget mere hindres end befordres. Lyst til at glimre forleder ogsaa let den Unge til affecteret Dagen efter smukt klingende Phraser eller — og dette fornemmelig, hvis hans Anlæg ere fortrinlige — til en vis Kjækhed i umodne Uttringer og til en tidlig Altraa efter at betræde Forfatterbanen, som man, især i nærværende Tider, suarere ver føge at dæmpe end at opflamme. Det formenes derfor, at dette Slags Udarbeidelser kunde bortfalde saavel i Skolerne som ved den academiske Examen. Derimod forstaaer det sig, at de øvrige befalede skriftlige Prøver i det mindste for største Delen maatte vedblive, og naar da Besvarelserne af Opgaverne i Religion og Historie ikke blot bedomtes med Hensyn til Indholdet, men en særligt Charakteer blev given for Stilen og Sproget deri, kunde denne Charakteer indføres i Rubrikk'en for Udarbeidelser i Modersmaalet." — Det hørte neppe til Skik dengang, efterat det saakaldte Skoleraad havde ophört at bestaae, at lade slige Forslag komme til Forhandling i en Vorreforsamling, hvilket heller ikke forlangtes af Directionen, og Rector har da vel været ene om Betænkningen; men hvad denne Betænkning er gaaet ud paa, vides ikke, da Copibogen, der overhovedet for Rector Heibergs sidste Embedsaar er yderst mager, Intet indeholder derom. Det Væsentligste af Directionens Forslag blev bragt til Udførelse ved Bekjendtgjørelse af 10de August 1818 angaaende nogle Forandringer og nærmere Bestemmelser i Forordningen om Examen artium af 22de Marts 1805, hvori dog Pensa i Latin ere en heel Deel formindskede i Sammenligning med det oprindelige

Forslag, hvorimod Pensa i Græst (hvortil hørte et af de større Evangelier eller Marci Evangelium med nogle af Brevene i Grundsproget) ere omrent overeensstemmende med de i Forslaget opstillede, hvorhos den hidtil Enkelte indrømmede Fritagelse for Græst ophævedes, ligesom det ogsaa bestemmes, at de, som ikke angive Hebraiss, skulle som *Æqvivalent* derfor have læst ti Bøger af Homer foruden dem, som alle Dimittender ere forpligtede til at angive. Hvad de skriftlige Prover angaaer, da indskrænkedes disses Antal til *ii*, idet Opgaven i bibelsk Historie bortfaldt, og tillige indførtes den omtalte væsentlige Modification med Hensyn til Prøven i Danst, „at Examinandernes Færdighed i at udtrykke sig i Modersmaalet herefter skulde bedømmes af deres skriftlige Besvarelse af Opgaverne af den christelige Religionslære og af den mhere Verdenshistorie.“ Mindre vigtig, men dog ikke uden Betydning for Øvelserne i Skolen er den Bestemmelse, at den skriftlige Opgave i den ældre Historie herefter maa besvares paa Danst istedetfor paa Latin. — Ved under 13de September s. A. at tilstille Rector denne Bekjendtgjørelse paalagde Overbestyrelsen ham at indrette Undervisningsplanen for det forestaende Skoleaar i Overensstemmelse dermed og paasee, at Dimittenderne snarest muligt kunde ved Examen angive, hvad der var foreskrevet. Tillige gjorde Directionen bl. A. opmærksom paa, at Læsningen af Testamentet bequemt kunde forbindes med Religionsundervisningen, at de, som begjerede sig fritagne for Hebraiss, selv maatte sørge for at støtte sig den Undervisning, som de i Anledning deraf behøvede, naar der ikke fandtes Tid til at forklare de 10 Bøger af Homer i de sædvanlige Skoletimer, hvorhos man dog ikke twivlede paa, at vedkommende Lærer med Fornøjelse vilde komme dem til Hjælp herved, og at deres Fremgang jævnlig prøvedes,

endelig at ogsaa i Skolerne Emnerne til dansk Stiil herefter i Almindelighed bleve at tage af Religionslæren og den nyere Historie, uden at dog denne vigtige Øvelse behøvede at overslades alene til de Lærere, der havde overtaget Undervisningen i Religion og Historie.

Denne Ordning af Examen artium og den deraf som altid afhængige Skoleundervisning holdt sig kun i fjorten Aar. Alt som Antallet af dem, som hvert Aar dimitteredes, vogede, forøgedes Besværligheden med de mange endnu levnede skriftlige Arbeiders Gjennemshu, og Universitetets Lærere længtes efter at faae bortkastede endel skriftlige Prøver, der formeentlig vare af samme Art som de mundtlige i samme Fag og derfor ansaaes for overflodige. Consistorium androg da navnlig paa yderligere Indskrænkning af disse skriftlige Prøver, og uden at Sagen var blevet forhandlet med Skolerne eller var blevet det større Publicum videre bekjendt end ved Nygter (jfr. Dansk Ugeskrift 2den B. S. 21 ff. og 93 ff.) approberedes ved kong. Resolution af 31te August 1832 (Selmers academiske Tidender 1833 S. 171 ff.) flere Forandringer og Lettelser ved Examen artium, saaledes, at de skriftlige Prøver i de nyere Sprog bortfaldt; ligeledes bortfaldt den ene Opgave i Historie og begge mathematiske Opgaver, og der blev saaledes i det Hele kun fire skriftlige Prøver tilbage, men Afhandlingerne i Historie og Religion fil meget ringe Indflydelse paa Bestemmelsen af Charaktererne for disse Fag, og de læstes vel kun af Examinatorerne i disse Fag og toges i Betragtning i enkelte twivlsomme Tilfælde, medens de beholdt deres Plads som Prøver paa Førighed i Behandlingen af Modersmaalet; endelig tillodes ved den latiniske Stiilprøve Benyttelse af en for samtlige Examinerander forud bestemt dansk=latinisk Ordbog, en Lettelse, om

hvis Hensigtsmæssighed Meningerne have været meget deelte, og hvis betenkelige Sider man allerede tidligere havde hørt Lejlighed til at erkjende, idet der ved Placaten af 22de Marts 1805 § 14 var tilladt Examinanderne ved de skriftlige Overfætteser at benytte en Orbdog, men denne Tilladelse var allerede ved lang. Resolution af 20de September s. A. efter blevet ophævet.

Disse Forandringer i Examen artium indtraf just paa en Tid, da Spørgsmaalet om Nødvendigheden af en Reform af det lærde Skolevæsen saavel som af den academiske Studieplan blev drøftet i Tidsskrifter (især dansk Ugeskrift), Dagblade og særegne Småskrifter (hvoribl. de foranste Programmer af Qütken, Hjort og Estrup), paa en Tid altsaa, da en Forøgelse af Undervisningsstoffet og, foruden Oprettelse af særegne Realskoler, navnlig Indførelse eller Udvidelse af de saakaldte Realdiscipliner i de lærde Skoler hørte til de Fordringer, som stode paa Dagsordenen og opstilleses som Betingelser for en til Europas døværende Culturtrin svarende Dannelsse og for et nyt og friskt Liv i Undervisningen. Under en saadan Stemning traadte Manglerne ved Universitetets Examen artium og Klagerne over denne Examens uheldige Indflydelse paa Skolernes Virksomhed endnu stærkere frem, efter at de omtalte Forandringer i denne Prøve, hvorved Hensynet til Examinatorernes Bequemmelighed formeentes altfor meget at have gjort sig gældende, vare traadte i Kraft, og paa samme Tid bleve tillige Klagerne over Uhensigtsmæssigheden af det til Universitetet henlagte Preliminaircursus, der sluttedes med den saakaldte anden Examen, mere og mere lydelige. Endelig fandt Universitetet selv, at der maatte gjøres Noget i denne Sag, især efterat først 1835 et Forslag af Prof. Gibbern og i det følgende Åar et lignende

af et af Universitetsdirectionens Medlemmer Prof. Kølderup-Rosenvinge havde givet Impulsen til Forhandlinger, sigende til at tilveiebringe en forandret Organisation. Det sidste Forslag var tilsendt Consistorium fra Directionen den 30te April 1836, men Forhandlingerne desangaaende optog lang Tid, og først under 26de Mai 1838 indsendtes til Directionen Consistoriums Beteenkning, der indeholdt et motiveret Forslag til en gjennemgribende Forandring af det lærde Undervisningsvæsen ifølge det naturlige Forhold, som bør iagttages imellem Skole og Universitet*). Consistoriums Forslag blev derefter tilstillet fem af de lærde Skolers Rectorer til Beteenkning, og den sidste af disse Beteenkninger indkom ikke før Januar 1839. Nu indtraf Thronskiftet og de dermed forbundne politiske Bevægelser, som for en Tid trængte Skolespørgsmalet tilbage, og siden befandt Universitetsdirectionen sig i adskillige Aar i en stor Forlegenhed ligesom imellem en dobbelt Ild, imellem den almindelige Mening og nogle af Kong Christian den Ottendes Yndlingsideer, hvilke twende Momenter det tog Tid at bringe nogenlunde i Samklang med hinanden, og Sagen syntes at være stillet i Vero, da det overraskende Budskab om en meget nær forestaaende Reform udgik i Begyndelsen af 1844. Den officielle Beretning herom i Selmers Universitets Aarbog for 1844 S. 201 ff. begynder med følgende noget mystiske Øttring: „En Reform af det lærde Skolevæsen havde gjennem en længere Række af Aar været anset for nødvendig og nærforestaaende, og uden Tvivl havde ogsaa de fleste Sagkyndige været enige om Hoved-

*) H. N. Clausen Hist. Fremlæggelse af Københavns Universitets Virksomhed fra Juni 1837 til November 1838 S. 42—51 jfr. Selmers Åbhvns. Universitets Aarbog for 1838 S. XIII.

punkterne af de Forandringer, som maatte være at indføre. Om Tiden derimod og Maaden, hvorpaa Reformen vilde blive iværksat, var man mere ubis. — Omstændighederne have imidlertid medført, at Reformen kom baade hurtigere og anderledes end Nogen havde ventet, **idet en tilfældig Begivenhed** skulde give den Impuls, som bevirkede, at Reformen blev bestemt at skulle iværksættes strax, men før det Første alene i tre af Skolerne, nemlig Metropolitan-skolen, Odense Cathedralskole og Kolding lærde Skole.“ Hvilken denne „tilfældige Begivenhed“ har været, vil man ikke let kunne udfinde af det følgende Indhold af Beretningen, sjældt der vel hos en og anden Læser deraf kunde opstaae en Formodning om, at den stod i nogen Forbindelse med Kolding Skole; men Impulsen til Reformens Paaskyndelse laae meget mindre i den i Beretningen omtalte maadelige Tilstand af denne Skole paa den Tid (hvilken Omstændighed i og for sig ikke vilde have frembragt nogen Forandring i det Hele), end i Regjeringens Tanke at gjøre Kolding til Sædet for et Slags Academie eller større Gymnasium, der kunde drage Nord-slesvigs Ungdom til sig. Men da det ved nærmere Overveielse fandtes betenkligt at oprette en isoleret Institution, hvis Omfang det da var vanskeligt at begrænse, og hvis Hensigt var altfor iøinefaldende, besluttede man sig til paa det Snarest at sætte denne Plan i Forbindelse med den lange omventilcrede, men i de sidste Aar hvilende og halvt henlagte Plan til Omorganisation af hele det lærde Skolevæsen. En anden Bevæggrund til at skynde sig kunde hos Universitets-directionen ogsaa ligge i Haabet om derved mulig at standse eller faae opsat Udførelsen af adskillige af Kongens Planer, som den slet ikke kunde sympathisere med. At saaledes Beslutningen om en Skolereforms Iværksættelse er undfanget

pludselig af Directionen og i en snever Bending for at udrede sig af den Klemme, hvori den befandt sig ved Kongens Pres-
sioner i forskjellig Retning til Uoverkøttelse af Undlingsplaner angaaende Undervisningsvaesenet, synes at fremgaae af føl-
gende Omstændighed. I blandt Kongens Undlingsideer var ogsaa
den, at gjøre noget Stort af Sorø Academie deels ved at ud-
vide dets Virksomhed som Højskole for Studerende deels ved der-
med at forene en Real-Højskole, eller, hvis en saadan Combina-
tion ikke lod sig bringe i Stand, ved at omdanne hele Academiet til Real-Højskole *). I kong. Resolution af 3de Marts 1843,
hvorved Opdragelsesanstalten og Skolen blev adskilt fra den
academiske Læreanstalt, blev det tilsige paalagt Universitets-
directionen „at overveie og at indkomme med nærmere aller-
underd. Forestilling, hvilke Forandringer der i Sorø Academies Organisation kunde ansees ønskelige“. Dette Paalæg forstod
Directionen saaledes, at den under 1ste April s. A. opfordrede
de academiske Lærere til at udarbeide Forslag til en Sammen-
arbeiden og Revision af Reglementerne fra 1827. Men de
academiske Lærere forstode Resolutionens Ord anderledes og
vidste, at der laae Mere i den; de udarbeidede i Forsommeren
1843 et detailleret Forslag til en Reform og Udvidelse af
den academiske Læreanstalt, og dette Forslag var færdigt til
Indsendelse inden Sommerferierne. Medens jeg endnu som
designeret Rector opholdt mig i Sorø og ikke kjendte Odense
Skole uden af et Besøg paa nogle Dage i Sommerferierne,
erholdt jeg under 12te August følgende Directionskrivelse:

*) Med hvilken Iver Kongen forfulgte denne Plan og endelig, trods al Modstand fra Directionens og Andres Side, satte den igennem, uden at dog Realacademiet kom til Live, kan sees af Beretningen i Lindes Meddelelser ang. Sorø Academie S. 7—26.

„Efterat det har behaget Hans Majestat Kongen under 3die Marts sidstleden allermaadigst at bifalde en saadan Forandring af Sorø Academies hidtilværende Organisation, at den egentlige academiske Læreanstalt skal være aldeles adskilt fra den med samme hidtil forbundne Skole, er det blevet en Gjenstand for Overveielse, paa hvilken Maade den førstnævnte Anstalt hensigtsmæssigst kan organiseres, saaledes at den under væsentlig Bibeholdelse af den Samme engang givne Hovedbestemmelser som forberedende academisk Dannelsesanstalt kan stifte den størst mulige Nytte. Det er herved navnligen kommet under Overveielse, om det ikke, for at give Academiets Virksomhed et større Omfang og mere betydende Indhold, kunde være rigtigt at sætte det i nærmere Forbindelse deels med Kjøbenhavns Universitet, deels med de lærde Skoler eller nogle af disse. En saadan Forbindelse i sidstnævnte Henseende kunde ske ved ataabne Adgangen til at tage Examen artium ved Academiet for enhver fra Skolerne dimitteret, som maatte ønske saadant; men Directionen står ikke rettere end at det, naar man ikke vilde nedstemme de Fordringer, som nu gjøres ved Examen artium i Sorø, hvilket dog neppe vilde være tilraadeligt, i saa Fald vilde blive nødvendigt at indskrænke en saadan Adgang til enkelte Skoler, i hvilke da Undervisningen maatte gives en saadan Lemning, at Dimissionen deraf til Academiet kunde ske. En saadan Forandring synes da passende at kunne indføres f. Ex. i en Trediedeel af de lærde Skoler, fra hvilke der da vilde kunne dimitteres enten til Universitetet eller til Academiet efter enhver Studerendes eget Ønske.

Directionen skulde nu tjenstligen udbede sig Hr. Lectorens behagelige Ytringer deels over Sagen i Almindelighed, deels om hvorvidt De, saafremt en saadan Indretning maatte blive

indsført, omfører denne indført i Odense Cathedralskole, samt i saa Fald, hvilke Forandringer i Underviisningens Plan derved vilde blive nødvendige, og hvilke Foranstaltninger og Bekostninger dertil vilde udfordres.

Directionen tilfører, at det er Den magtpaaliggende at modtage Hr. Lectorens Svar saa hurtigt som muligt."

Hvad jeg svarede herpaa, hører ikke herhen; men jeg har meddeelt dette Actstykke for at gjøre indlysende, hvor lidet Directionen selv endnu dengang var betænkt paa I værkættelsen af en Reform som den, der bebudedes et halvt Aar derefter ved den kong. Resolution af 9de Februar 1844, hvorved der bl. A. bestemtes, at en Afgangsexamen, der traadte istedetfor Examen artium og anden Examens første Prøve, skulde afholdes ved selve Skolerne og af disse egne Lærere. I Skoleverdenen vidste man Intet om, at en Omorganisation af Skolevæsenet stod for Døren; jeg selv var saa langt fra at ane, at en Forandring af det Bestaaende var saa nær, at jeg i Forening med mine Medlærere endnu i Slutningen af 1843 gjorde Udkast til en detailleret Underviisningsplan, baseret paa den bestaaende Forfatning eue med de Modificationer, som vare en Følge af, at Odense havde faaet en Forøgelse i Antallet af Classerne, og neppe vidste jeg Noget om den hele Sag, førend jeg under 17de Februar 1844, i Forbindelse med Communicationen af den kong. Resolution af 9de f. M. (der in extenso findes i Selmers Åbhbvns. Univ. Aarbog f. 1844 S. 204 f.) erholdt Opfordring til „at meddele nærmere Udkast til en Underviisningsplan for den udvidede Skole og at hætte mig angaaende Examens Indretning, ligesom ogsaa at afgive Betænkning om, hvorvidt Underviisningen i Skolen allerede strax maatte kunne gives saadanne Modificationer, som kunde tjene til

den nye Plans Forberedelse, samt om hvorvidt der maa ske allerede i Efteraaret 1845 kunde blive at afholde den forefrevne Afgangsexamen i Skolen, om det end maatte blive nødvendigt at forbeholde de Disciple, som maatte ønske saadant, endnu i bemeldte Efteraar at underkaste sig Examen artium som hidtil." Lignende Opfordring udgik omrent samtidig til Rector Ingerslev, der under 14de Februar blev beskikket til Rector i Kolding, og til Rector Borgesen, der under 1ste Marts blev udnevnt til Rector for Metropolitan-skolen. Idet jeg i Skrivelse til Directionen af 21de Febr. udbød mig Oplysning om enkelte Punkter, som maatte komme væsentlig i Betragtning ved Udarbeidelsen af det forlangte Udkast, uavslig om hvorvidt den hidtilværende philosophiske Examens anden Prøve vilde vedblive uforandret som hidtil, erklærede jeg med Hensyn til de ovenfor anførte Spørgsmaal, at ved de i Begyndelsen af Skoleaaret, ganske uafhængig af den nye Indretning, iværksatte Forandringer i Classeinddelingen og Fordelingen af Læregjenstande var der i den her værende Skole allerede gjort saadanne Modificationer i Undervisningen, som harmonerede med den nye Indretning og vilde kunne tjene til dens Forberedelse, og at jeg ikke twivlede paa, at den forefrevne Afgangsexamen, naturligvis med flere Indskrænkninger, allerede vilde kunne afholdes her i Skolen i Efteraaret 1845, forudsat, at den nærmere Detail af den nye Indretning blev ordnet og bekjendtgjort saa betimelig, at Undervisningen allerede i Løbet af Sommeren 1844 eller dog til Efteraaret kunde tempes efter de til Afgangsexamen stillede Forandringer. I sit Svar af 9de Marts meldte Directionen, at man angaaende Indretningen af den philosophiske Prøve først maatte brevverle med Consistorium, men at man maatte ansee det for rigtigst, at Afgangsexamen ved Skolen

afholdtes allerede 1845. Under 5te April indsendte jeg det mig affordrede Udkast til en Undervisningsplan for de udvidede Skoler, hvilket ogsaa omtrent samtidig skete fra de to andre Rectorors Side, hvorpaa disse Udkast under en mundtlig Conference i København kort efter Paaske blevet sammenarbeidet til et fælles Forslag til en Undervisningsplan for de udvidede Skoler, til Afgangsexamens Indretning samt til Anordning af Lærerprøver og Forbedring af Lærernes Stilling, hvilket Forslag indsendtes d. 20de Mai 1844 og under de følgende Forhandlinger dannede Grundlaget for de vedkommende Rectorors Anskuelse om Ordningen af denne Sag. Hidtil var saavel Directionen som vedkommende Rectorer gaaet ud fra den Forudsætning, at der endnu samme År kunde oprettes en Afgangsclasse, bestaaende af Disciple, der vare modne til Dimission, men foretrak at blive eet År endnu i Skolen, for at medtage den større Dcel af de Discipliner, der hidtil havde hørt til det philologisk=philosophiske Cursus ved Universitetet. Dog da Directionen i Skrivelse af 20de Juli atter erklærede, at den ikke, inden Consistorium var hørt, kunde tage nogen Bestemmelse om, hvilke nye Læregjenstande der skulde optages i Skolen, og om det Omfang, hvori og tildeels Maaden, hvorpaa de skulde læres, men da Consistorium først under samme Datum spurgtes desangaaende, — ansaes det ikke for raadeligt allerede i 1844 at oprette en saadan Afgangsclasse, medens endnu saa mange Punkter angaaende Fordringerne ved Afgangsexamen stode in suspenso, og Directionen indskrænkede sig til foreløbig at bestemme nogle Punkter med Hensyn til Disciplenes Optagelse, Skolecurssets Varighed, Classernes Antal, Undervisningens Form og Skoleexaminer m. m., samt til ligeledes foreløbig

med enkelte Modificationer og Indskrænkninger at approbere den i Rectorernes Forslag udkastede Plan for Undervisningen i de enkelte Discipliner (s. Odense Skoles Progr. for 1844 S. 22 ff.). Under alt dette urgerede Directionen gjentagende Ønskeligheden af, at en Afgangsexamen allerede i 1845 afholdtes ved Skolerne selv, og svarede derfor ogsaa, med dette for Sie, paa given Anledning under 12te November, at den maatte være enig med mig i, at den Bestemmelse, at Disciplene i øverste Classe skulde auffasse sig de saakaldte academiske Stilebøger og deri indfore alle eller en Deel af de af dem i Aaret's Løb skrevne latinske Stile, som Følge af Examen artium's Henlæggelse til Skolen nu rettest maatte anses at være hortfaldet.

Bed Skrivelse af 20de Juli 1844 opfordrede endelig Directionen Consistorium til at afgive Betænkning, navnlig, som det hedder i den officielle Bekjendtgjørelse i N. Collegialtidende 1845 Nr. 37, S. 722 (Selmers Aarb. 1845 S. 184) „over de Punkter, som vedkomme Grænderne imellem Skoleundervisningen og den academiske Undervisning, samt den Afgangsexamen, som skulde træde i stedet for Examen artium og anden Examen. Consistorium nedsatte en Comitee af sex Professorer, som skulde udarbeide Betænkningen, og indgav derpaa Forslag til en heel Undervisningsplan. Da saaledes Forarbeiderne syntes at være samlede, blev de vigtigste Spørgsmaal drøftede i nogle i Slutningen af April 1845 afholdte Møder, hvori foruden Universitetsdirectionens Medlemmer twende af Universitetets Professorer, Drøsted og Maabvig, og de tre Rectorer deltog, og Frugten af alle disse Forhandlinger var da den provisoriske Plan for den ved allerhøieste Resolution af 9de Februar 1844 bestemte udvidede Undervisning i Metro-

politanskolen, Odense Cathedralskole og Kolding
lærde Skole, hvilken Plan er bekjendtgjor den 25de
Juli 1845.

Herved kan jeg slutte dette Affnit af Underviisningens Historie, da Alt hvad der vedkommer den provisoriske Plan er samlet i Selmers Aarbøger for 1845 og følgende Aar, og Alt hvad der angaaer den senere med nogle Modificatiorer i enkelte Punkter paafulgt Indførelse af den nye Indretning i samtlige Sloser ved Bekjendtgjørelse af 13de Mai 1850 angaaende en Underviisningsplan og Examensbestemmelser for de lærde Skoler i Danmark tilsigemed de ikke faa Forandringer, som ere foretagne i denne Plan indtil 1860, er udførlig berettet i Lindes Meddelelser ang. de lærde Skoler for Aarene 1849—1856 (7de Heste), og Resten navnlig om de tre Monradsske Planer tillsigemed den allersidste ved Kong. Resolution af 25de November 1864 (bekjendtgjort den 30te f. M.) forordnede Omdannelse af Underviisningsplanen vistnok om ikke lang Tid vil blive optaget i Fortsættelsen af Lindes Værk. Hvad der særlig vedkommer Underviisningen i Odense Skole, indeholdes i denne Skoles Programmer iblandt de Skole-estreretninger, som fra 1840 af (esterat deres Udgivelse var paabuden ved Universitetsdirectionens Rundskrivelse af 14de September 1839) aarlig meddeles til Publicums Efterretning, og som fra 1844 af ere mere detaillerede end tidligere. Det eneste, jeg kunde have ønsket at indlemme i denne Deel af Skolens Historie, ere de Betænkninger, som Skolens Lærere have afgivet angaaende de fra den bestaaende Organisation heelt forskjellige og ikke mindre indbryrdes forskjellige Forslag

til Underviisningens Ordning, som Minister Monrad lod udgaae i tre paa hverandre følgende Aar 1861—63; men disse Betænkninger ville ikke kunne forstaaes uden at sammenholdes med de ministerielle Rundskrivelser, til hvis Ord de referere sig, og selv om jeg var berettiget til at lade aftrykke de i sin Tid confidensiel meddelelse Rundskrivelser, hvad jeg ikke aufer mig for berettiget til, vilde Optagelsen af begge Dele paa dette Sted forde en uforholdsmaessig Plads. Jeg vil da oppebie, hvad der om denne Sag bringes til Publiscums Rundstab i Fortsættelsen af Lindes Verk, og derefter maafsee i et senere Program give Betænkningerne som Tillæg. Her vil jeg blot endnu tilføje nogle faa Bemærkninger. Conferentsraad Madvig har, om jeg ikke husker feil, ved en Leilighed erklæret, at han ikke er Fader til Planen for de udvidede Skoler; men langt mindre end han kan nogen af de tre Rectorer vedkjende sig Underviisningsplanen som sit Barn. Langt fra at gjelde som Reformens Fædre kunne de i det Høieste siges at have staet Fadder til Reformen; de Grundsatninger, hvorpaa den var bygget, tilhørte Tidsaanden, ligesom ogsaa Tiden stillede høiere Fordringer baade med Hensyn til Læregjenstandenes Antal og Omfang, end hvad der hidtil var præsteret i Skolerne. Til at bane Veien for en Reform havde kun een af Rectorerne haft Leilighed til middelbart at bidrage, nemlig Prof. Ingerslev ved sit bekjendte Skrift „om det larde Skolevæsen“, der udkom 1841; Rundstab om at Reformen om føje Tid skulde træde i Live sik Rectorerne først ved Meddelelsen af den kong. Resolution af 9de Februar 1844 samtidig med, at der paalagdes dem at medvirke til dens Iværksættelse, og endelig, da Underviisningsplanen skulde fastsættes, blev i særdeles mange og væsentlige, for ikke at sige de væsentligste Punkter, ikke deres,

men Universitetscomiteens og Confistoriums Anskuelser tagne til Følge. Skal Nogen kaldes Underviisningsplanens Op-havsmænd, da var det vel nærmest (foruden Universitets-directionens virksomste Medlem, afd. Conferentsraad Hansen) Ørsted eller Schouw, som begge vare Medlemmer af Universitetscomiteen, ligesom ogsaa under de mundtlige For-handlinger Ørsted s Stemme hyppig var den afgjørende, og Rectorernes Meninger i den Grad i Minoritet, at de efter Debatten vare uør ved at fralægge sig al Lod og Deel i Resultatet. Det var derfor ikke uden med stor Twivl og Engstelighed, at de gif til den aufvarsfulde Gjerning, hvortil de vare kaldede, at indføre den paa Papiret udsendte Underviisningsplan til en Prøve i de dem betroede Skoler, og, saavidt deres Stilling til Sagen tillod det, dulgte de ikke de Betænkeligheder, som de nærede med Hensyn til flere Punkter*). Imidlertid, alt som man ved Erfaring blev mere fortrørlig med Underviisningsplanen og saae, hvorledes det, som stod paa Papiret, kunde og skulde udføres i Skolen, og i Særdeleshed efterat flere mindre heldige Bestemmelser i den provisoriske Plan efter den ved Prøven vundne Erfaring vare blevne forbedrede og forandrede eller fortrængte ved Bekjendtgørelsen af 13de Mai 1850, fandt den nye Indretning bestandig mere og mere Paaskjønnelse og Undest hos Skole-mændene, og vi, de Rectorer, som havde syslet længst med den og havde seet den ret heldig overstaae Børnehgdommene, bleve tilhids ikke utilbørlige til at lyse det faderløse Barn i Kuld og Kjøn; i det mindste søgte vi efter bedste Evne at

*) S. Metropolitan-skolens Program for 1846, Indledningen, Odense Skoles Progr. f. 1846, Skolesterr. S. 47 ff., Kolding Skoles Progr. f. 1846, Skolesterr. S. 39 ff.

forsvare Planen imod de Afsægtelser, for hvilke den var udsat fra saa mange Sider, og at tilbagevise de mange ubillige Klager, som reistes imod den ikke blot af dens Fjender, men ogsaa undertiden af adskillige af dem, som kaldte sig dens Venner. Skade, at den fornødne Taalmodighed mangler i denne bevægede Tid, at man ikke har givet Reformen Rum og Stunder til at gjennemgaae de behørige Stadier for at modnes, at man har anset Misgreb og Ufuldkommenheder, som ere enhver Overgangsperiodes sædvanlige Ledsgagere, for Fejl og Mangler ved Sagen selv, og at man, deels ved den Miscredit, hvori Underviisningsplanen er sat hos det store Publicum, deels ved de mange Modificationer, Indskrænkninger, Lemper og Lettelser, som man efterhaanden har anset det fornødent at foretage deri næsten lige fra den Tid af, da den blev almindelig for alle Skoler, er nær ved at standse eller tilintetgjøre Reformen paa Halvveien. Reformen af 1845 ligner i Grund sætninger ligesom i saare mange Punkter Reformen af 1802, og den synes ogsaa at skulle dele dens Skjebue.

II.

Underviisningens Form og Maade.

Om dette Punkt er der ikke Meget at tilføje til hvad der lejlighedsvis er berørt desangaaende i forrige Afsnit; Adskilligt vil ogsaa mere passende komme under Omtale i Forbindelse med hvad der i et følgende Afsnit vil blive berettet om Lærerne. Imedens der, som det Foregaende viser, i de ældre Anordninger og Neglementer haves usiagtige

Forskrifter om, hvad der skal læses i de latinske Skoler, ere derimod Forskrifterne om, hvorledes der skal læses, temmelig sparsomme, og hvad der i denne Henseende er overleveret, gælder for den største Deel ikke specielt Odense Skole, men alle Skoler. De ældre Tiders Lovgivere og Foresatte for Skolerne indlode sig ikke synnerlig paa at opstille almindelige pædagogiske Grundsætninger og Negler, men i det Høieste henviste de til Qvinctilian og andre gamle Forfattere som de Kilder, hvoraf Lærerne kunde øse Kunckab om, hvorledes de skulde veilede og behandle Ungdommen. Derimod mangler det selv allerede i Kirkeordinanthen og i Niels Jespersens Læseplan for Odense latinske Skole ikke paa Bink med Hensyn til Fremsgangsmåaden i enkelte Punkter; nævnsig indskærpes i samtlige ældste Reglementer Nødvendigheden af idelig Repetition og Samling af det Ørste til større eller mindre Partier, og i enkelte af dem antydes, paa hvilken Maade det skal skee, ligesom der ogsaa i N. Jespersens Plan (Saml. til Thens Hist. I. S. 55) gives den Regel, at man under Overhøringen aldrig skal, „som hidtil“, gaae frem i lige Orden fra de Ørste til de Nederste, men snarere bruge den modsatte Orden, for lettere at opdage de Ligeghældige og holde de Uopmærksomme i Aalande. An- gaaende Behandlingen af Lærestoffet for hver Classe indeholde de under Titel: De scholasticæ iuventutis institu- tione observationes generales og Observationes speciales de lectionibus et exercitiis singularum classium*) i Året

*) Disse Observationes, hvorfra den østmindelige Deel indeholder Skole-
love og de specielle en ny Undervisningsplan, ere dog kun en
(rigtignok betydelig) udvidet Omarbejdelse af nogle lignende Obser-
vationes, hvorfra det Exemp'ar, jeg har havt Lejlighed til at benytte,
er udgivet tilligemed en Instruz for Correctoren og de for Skolerne

1632 af Kjøbenhavnske og foranste Professorer forfattede Forstrifter sørdeles mange Anvisninger (Rieß S. 89 og 639 ff.). Dgsaa i det attende Aarhundredes Lovgivninger og navnlig i Forordningen af 11te Mai 1775 § 24 ff. angives Treningsmaaden med de forskellige Discipliner, som vare eller skulde blive Gjenstande for Undervisning i de lærde Skoler. Men alle saadanne Bink have ringe eller ingen Betydning, naar Skolernes hele Indretning og Lærernes Dannelse er mangelfuld eller umuliggjør deres Anvendelse. Allerede den evige Gjentagelse af det Læste maatte svække Liv og Interesse, og den beständig Syslen med Latin og Catechismus maatte gjøre Undervisningen censformig og kjedelig; i de andre Fag, som efterhaanden kom ind i Skolen, manglede Lærerne, ja endog Rectorerne selv de behorige Kunskaber *) og kunde ikke give, hvad de ikke selv havde. Allerede i Christian d. Tjerdes Skrivelse til Bisopperne af 22de October 1604 (Rieß S. 614) fremhæves flere Mangler i Methoden, og disse Klager over en vrang Methode bleve i den følgende Tid hyppigere og hyppigere, og gjentages, uagtet alle af

forordnede Morgen- og Aftenbønner og dateret die Gregorii [9de Mai?] 1617; i disse øldre Observationes henvises øfter til de af Nyerup S. 82 omtalte Admonitiones necessariae ad pietatem et profectum inventutis scholasticae, som tilligemed Andet, der vedkommer Reformen 1604 (Progr. f. 1866 S. 10 f.), findes trykte bagved den hos Hr. Waldkirk udkomne nye Udgave af Instructio visitationis Saxonicae, hvorfaf det Exemplar, jeg har haft i Hænder, har paa Titelbladet Aarstallet 1616, men paa det sidste Blad Aars- tallet 1609. Begge de omtalte sjeldne Skifter ere indbundne sammen i det Exemplar, som tilhører Hr. Bisop Engelstoft, der velsvillig har laant mig det til Benyttelse; men da jeg i det ifior udkomme Program udgav første Afsnit af denne Undervisningshistorie, hændte jeg det endnu ikke.

*) Ifr. bl. A. Bisop Claus Pavels Autobiographie 2det Cap. S. 22 ff.

Regjeringen ved Anordninger tilsigtede Forbedringer, lige til Begyndelsen af det 19de Aarhundrede. Uanseet Lærernes større eller mindre Udygtighed, hvorom Talen vil være paa et andet Sted, var hele Undervisningsmaaden aandlos; fra Begyndelsen af var der fordret megen Udenadsløren, og dette Uvæsen dreves igjennem alle følgende Tider til en utrolig Grad, i hvorvel alerede Rector Hans Mikkelsen Ravn i Midten af det 17de Aarh. i sin Admonitio de scholis bene constituendis viste det Skadelige i denne Maade at lære paa (Nyerup S. 119, Hist. Tidsskrift 3die Rakke IV. 2 S. 547), og Rector Jacob Steensen omstrent 100 Aar derefter atter viste, hvor forkastelig denne Udenadsløren var, i et lille, hidtil utrykt Skrift: „Uforgribelige Betænkninger om Skolevæsenets Forandring og Forbedring“, dat. Bergen d. 8de December 1732 (i det kong. Bibl. Ms. Thott. 1828, 4to, 34 Sider), hvorfaf Nyerup har givet nogle Udtog S. 184 ff. Denne Betænkning havde betydelig Indflydelse paa Affattelsen af mange Punkter i Forordningen af 17de April 1739, der paa flere Steder søger at sætte en Bom for den overdrevne Udenadsløren. Saaledes hedder det § 21: „Ingen Discipel, hvad Lectie han er udi, skal lære Noget udenad, førend det er ham tydelig forklaret, at han selv kan gjøre Rede for det i sit Modersmaal; thi det tilkommer Lærerne at have UImagen og gjøre Alting det letteste muligt for Disciplene;“ og i Slutningen af § 31 efter Opregningen af de Pensia, som skulle læres i de forskjellige Classer: „Af disse her opregnede Discipliner og Bøger ville Vi ei, at Ungdommen mere skal lære udenad, end uforbigængeligt er nødvendigt, og det ei, før de det grundig forstaae og med andre Ord derfor kan gjøre Rede.“ De latinske Skoler vedbleve alligevel til Trods for denne Advarsel at være, hvad

Nie gels falder dem, „Tøihuse for Hukommelsen, hvor denne alene blev proppet med Latin og meget maadelige Præcepta i Bidensfaberne“; og ikke mindre vedblev, ligeledes imod Forordningens Bud, indtil Begyndelsen af dette Aarhundrede den anden fra Forfædrene nedarvede Skif at forehætte Disciplene Pensa uden i Forveien at have gjennemgaet og forklaret dem for dem. Denne stagnerende Tilstand faldt desto mere stærkende i Dinene, jo mere i den sidste Halvdeel af det forrige Aarhundrede Mæthoden for Ungdommens Opdragelse og Undervisning blev Gjenstand for almindelig Opmærksomhed og behandles i mange Skrifter ikke blot i Udlændet, men ogsaa hos os, og enkelte Skolemænd, nærlig Joh. Heurik Tauber saavel i Skrifter som i Praxis søgte at bekæmpe denne Glendrian. „Men gamle Baner kunne ikke let brydes“, maa Tauber selv tilstaae, og næst efter, for Odense Skoles Vedkommende at henvise til Udtoget af hans Dagbog i „Samlinger til Thens Hist. og Topographie“ 3die B. 3die H. og til Pastor Mules Beretning om Tilstanden der fra 1786 til 1793 i Progr. f. 1864 S. 7 ff. vil jeg instar omnium anføre følgende charakteristiske Vidnesbyrd om Undervisningsmaaden omtrent paa samme Tid af Consistorialraad H. Bjerregaard i et 1847 i Randers udkommet, vistnok ikke meget bekjendt Skrift: „Er ikke en prophetisk Spaadom gaaet i Opfyldelse i vore Dage?“ o. s. v. S. 359: „Neppe bleve i nogen Landsbysskole de twende Religionsbøger, Catechismus og Forklaring, læste mere papegøieagtigt end Guldbergs naturlige og aabenbarede Theologie i vore Skoler (Bjerregaard gift i Skole imellem 1778 og 1788). I den første af disse, der læstes under Rectoren, blev der foruden Andet foresat os nogle Blade at lære, fra Aften til Morgen, saa ordret, at den, der ikke kunde opramse samme

uden at forandre en Tøddel, var sikker paa sine 4 til 6 Haanddækte. Og naar nu Mangen ikke uden Suk og Mæie, Hug og Slag havde lært disse twende til Udenadslæsning vel drøie Beger fra Begyndelse til Ende, kunde han trostigt forsikre, at Vedkommende neppe havde gjort ham et Spørsgsmaal, ikke forklaret ham en eneste Sætning i samme. Og saa aand- og tankeløst som det gik til med Religionsunderviisningen, saa slet var det bevidt med det Øvrige, der læstes. Naar Ranteler J. A. Cramer i Gellerts Levnetsbeskrivelse skildrer, hvorledes man i dennes Ungdom i Tydsklands lærde Skoler behandlede de græske og romerske Mester værker, saa passer denne hans Skildring ganske paa den Omgang med samme, der endnu fandt Sted i Mængden af vore Latin-skoler hele 50 Aar derefter. Aldrig blev i omtalte [Slagelse] Skole Sands vakt for Skjønhederne og hvad der i disse Skrifter fortjener Beundring og Efterligning. Det var kun om bogstavelig Oversættelse, Gloser og Ord at gjøre; men hvad der laae i Ordene, i en Tanke, en Sentents, derpaa bleve vi ligesaa lidt gjorte opmærksomme som paa Indholdet af de bibelske Sprog."

Med Reformen 1802 foregik der en fuldstændig Omvæltning i Underviisningens Form og Maade; men man gik da til en modsat Yderlighed. Udførelsen betroedes til Mænd, som havde uddannet sig for enkelte Videnskaber og gjort sig klart, hvorledes Behandlingen af dem i Skolerne burde være; de fleste af disse Lærere havde ogsaa mydt Underviisning i Methodik og Pædagogik. Dog dette ansaaes ikke for tilstrækkeligt af dem, der forberedede og udarbeidede Planen for Reformen; for disse blev Methoden noget nær Hovedsagen, og dermed blev der drevet et Slags Afguder. At lade Lærernes Individualitet have noget Spillerum inde-

for den almindelige Læseplans Grændser ansaaes for betenkelsigt; tvertimod holdtes det for raadeligst ikke blot at angive Hovedtrækene af Behandlingsmaaden, men ogsaa at foreskrive Methoden for hvert Fag i det Enkelte og at anbefale Læverne nøiagtig Efterlevelse af de i denne Henseende givne Forstifter. Allerede i det Førslag, som Commissionens mest formaaende Medlem, Prinds Fr. Christian af Augustenborg, udarbeideede og fremlagde i Commissionen og derefter lod indrykke i Maanedsskriftet Minerva for Januar 1795 under Titel: „Ideer vort lærde Skolevæsens Indretning vedkommende“ (i Udtog hos Nyerup S. 300 ff.), spiller Spørgsmaalet om Methoden en betydelig Rolle; i selve Reglementerne for de tre Skoler gives hist og her Vink i denne Henseende; men stærkest fremtræder dog denne Bestræbelse for at uniformere og afgøre Methoden i tvende Actstykke, der ledsgagede Reglementet som Bilag 1 og 2, nemlig 1) „Om Undervisningens Omfang i Specialklasserne og Grændserne for hver i Særdeleshed“, og 2) „Instruk for Overlærerne i de 3 reformeertere Skoler“. Om det første af disse Bilag er talt ovenfor S. 11, det andet, der er et interessant Actstykke i Skolens og overhovedet Pædagogikens Historie, er efter et trykt Exemplar i Skolens Archiv aftrykt i D. Stephensens og J. Sigurdsons Lovsamling for Island 7de B. S. 43 ff. Det er vistnok udgaaet fra Brindsen selv og bærer Præget af denne Oprindelse deels i den kunstlæde og paa Germanismers rige Form, deels i Indholdet. Foruden det trykte Exemplar har Skolens Archiv to strevne, hvoraf det første, som angaaer Kjøbenhavns Skole, synes at være det øldste; dette Exemplar er gjennemgaaet af Brindsen selv og har mange Forandringer og Tilsætninger med hans egen Haand paa Thidst, hvilke Nettelser af en anden (Rahbeks) Haand

ere oversatte paa Dansk; det andet, det for Christiania Skole, er ogsaa senere gjennemgaet af Brindsen, men af de af ham deri foretagne Rettelser ere kun meget faa tagne til Følge i den for Odense Skoles Overlærere udførde Instruz. Af denne temmelig vidtløftige Instruz vil jeg her til en Mundsmag kun optage fjerde Paragraph, som indeholder almindelige Forstifter om Methoden, saa lydende:

„I Henseende til Læremethoden er det Overdirectionens indstændigste Ønske, at det maatte lykkes samtlige Lærere at holde den rette Middelvei mellem gamle og nye Bildfareller. At forvandle Undervisningen til Legeværk og Hjæseri er ikke mindre hensigtsstridigt, end ved den at plage Drenges- og Unglingsalderen. Bistnok maa den første Begynder, der blot kan modtage sandelige Indtryk, Undervisningen ved Hjælp af sandelige Billeder meddeles (sic), oglettes ved tillige at virke paa hans Indbildungskraft; men, eftersom Forstanden og Hornsten udvikle sig hos Lærlingene, bliver det en vigtig Pligt, gradvis af vænne dem til bestandig mere og mere vedholdende Opmærksomhed og alvorlig Ansænden af deres Kræfter, og ved en harmonisk Uddannelse af disse og ved grundig Kunstsabs Befordring nærmere at forberede dem til deres tilkommende Bestemmelse. Alt i de nederste Classer i en lerd Skole maa Undervisningen stiles paa at forberede til Lærdom. Her er ikke Stedet udførligt at fremsette de Negler, der især ere befundne tjenlige til at vække og vedligeholde Ungdommens Opmærksomhed og lægge Grund til tydelige og faste Kunstkaber, eller at forklare hjem dialogiske Foredrageskunst, hvor man ved passende Spørgsmål fremkalder Ideer og udvikler det Ubekjendte af det Bekjendte. Ligesaa lidt kan man her udbrede sig over den Klogskab, Læreren maa besidde for aldrig i Undervisningens Materie og Form, i Forklaringer, Gjentagelser og videre Fremgang at tage Lærlingens Nemme og Tarv af Sigte, eller hvorledes han maa vide at lønne den Umage og Ansænding, han fordrer af disse; man maa indskrænke sig til følgende væsentlige Forstifter:

A) Af hver Lærer sordres om hyggelig Forberedelse

til enhver af hans Lectioner. Den maa og vil sætte ham i Stand til af hans lærde Kunckabers samlede Forraad behørig at vælge, hvad der er gavnligt for hver Clases Disciple, og bibringe disse det paa den til Hensigten passende Maade; den vil forsyne hans Foredrag med de mest passende Sammenligninger og Exempler; den vil bestemme Forklaringernes rigtige Maal og Forhold; den vil overalt give Foredraget Liv og virke dybere Indtryk.

B) For saavidt Undervisningsgjenstændernes (sic) Beskaffenhed tilsteder det, maa Læreren beslutte sig paa et frit Foredrag. Ikke at tale om den Virkning, dette har til at forøge Ópmærksomheden, staffer det Læreren den betydelige Fordeel, at han noie kan give Agt paa sine Disciple, lettere lægge Mærke til den Uagtsomme, og undertiden blot ved et Dækast til ham eller et uventet Spørgsmaal hindre fremmede Ideer at trænge sig ind, og samle de Adspreddes forvildede Tanker. Det Modsatte af disse Virkninger af et frit Foredrag ere Følgerne af den tidspildende og til Tankeløshed vænnende Dicteren, hvilken derfor ikke maa taales, under hvilken Forevending det end maatte være.

C) I blandt mange andre fortrinlige Midler til at befordre Disciplenes Ópmærksomhed under Undervisningen nævnes nemmelig følgende:

a) At man i Specialklasserne snart kalder en, snart en anden Discipel frem uden for Ordenen for at lade ham rette det Urigtige i Meddiscipelen's Oversættelse, det Incorrecte i hans Udtryk o. s. v.

b) At man ved den videnstabelige Undervisning, naar Fortællingen af en vigtig Begivenhed, Foredraget af en vigtig Læresetning eller Demonstrationen af et Theorem er tilendebragt, gaaer det Fortalte og Foredagne spørgsmaalsviis igjennem, først med en og anden af de opvakteste Hoveder blandt Disciplene, saa med nogle af de mindre opvakte, og endelig lader de mest, siden de mindst Øvede gjentage det Hele med deres egne Ord i sammenhængende Foredrag eller Demonstration. For Disciple især af den øverste Classe lader sig med disse Øvelser endnu

forbinde den Forandring, hjemme skriftlig at opsette et vist Hovedsynke af det i de sidste Timer foredragne og tilstrækkelig forklarede Pensum. En saadan skriftlig Gjentagelse er ei alene det bedste Slags Ansprændelse og det sikreste Middel til at øve Hukommelsen og at befordre tydelig Tænken og Færdighed i rigtigt og passende Udtryk, men den forskaffer ogsaa tillige Væreren den Fordeel, at han ikke alene med eet Dilekt kan oversee Disciplenes Evners Forskjellighed, men og opdage og i Tide opfylde de Huller, der ere blevne tilbage i deres Kundskaber".

I Begyndelsen, da der med den største Engstelighed vaagedes over, at den forestrevne Form og Methode overholdtes, gav, som man seer af Skolens Deliberationsprotokol, dette Punkt Anledning til mange Forhandlinger og til megen Strid især imellem Overlærerne og Adjuncterne; efterhaanden tabte sig dog denne Iver for at aspale Methoden baade hos Skolens Personale og hos Overbestyrelsen, og der blev Lejlighed for den dygtige Lærer til at bevæge sig med større Frihed. Den Control med Plan, Form og Methode for Undervisningen, som tidligere vel nærmest havde paaligget Bisloppen, gif ved Reformen over til Rector og Skoleraadet (Reglem. § 10, 40—46), og siden til Rector alene, uden at Overbestyrelsen blaudede sig deri, medmindre Rector forlangte dens Bistand eller i andre ganske særegne Tilfælde. Men denne Control blev i høi Grad vanskelig for Rectorerne i en temmelig lang Uarrække, hvori der hyppig sendtes til Skolerne Lærere, for hvis Kundskaber og Læregaver der havdes ringe eller ingen Garantie, ikke sjeldent endog saadanne, som ikke havde Øvelse i at undervise i Skoler. I den Tid tog igjen Udenadslæren, Foresætten af Pensia uden foregaaende Veilingning til at forstaae dem, og Dicteren utilbørlig Overhaand. Da Forordningen af 7de November 1809 ikke angav Grænsferne for Reators Ret til at controllere Lærernes Undervis-

ning, og overhovedet Forholdet mellem Rector og Lærerne var holdt i Uklarhed i Loven, kunde det ikke forhindres, at Mangler og Misgreb holdt sig længe, og naar de gif saa vidt, at de maatte paatales alvorligere, opstod uhyggelige Stridigheder, som Directionen, naar Sagen indstævnedes for dens Domstol, ikke altid kunde ende ved sine Kjendelser, ved hvilke den i Almindelighed hævdede Rectors Besøielse til „at overvære de enkelte Læreres Undervisning paa Skolen og tillige at tilkjendegive dem sin Mening om de Fejl, han maatte bemærke, samt om Maaden, paa hvilken de bedst kunne være at rette“ *). Hvilke Foranstaltninger der i senere Tider ere trufne for at sikre Skolerne dygtige Lærere, er noksom bekjendt. Tillige er der sørget for en mere udvidet og nøiagtig Control ved Ansettelse af en Undervisningsinspecteur; Overtilshynet med Gymnastikundervisningen er lige fra den Tid af, da dette Fag blev indført i Skolerne, ført af en særegen Directeur, og i den sidste Tid have Skolerne ogsaa faaet en Sanginspecteur; ja for nogle Aar siden overraskedes de en Dag ved, at der indfandt sig en med særegen ministeriel Fuldmagt forsynet Inspecteur for Skrivning og Tegning. Der synes da for Tiden at være Control nok.

*) Dir. Str. af 13de Septbr. 1817 i Nøsenvinges Saml. II S. 114.
Lignende Kjendelser i en senere Periode haves f. Ex. i Dir. Str. af 23de Februar 1843 til Viborg Skole og af 29de Mai 1847 til Kolding Skole.

III.

Lectierne eller Classerne.

Meget af hvad der er at sige om Classernes Antal og Orden er allerede temmelig udførlig behandlet i fjerde Hefte af disse Bidrag til Skolens Historie (Progr. f. 1858, især fra S. 15), saa at jeg angaaende en stor Deel af Enkelthederne kan henvise dertil og i det Helse kun behøver at berøre Hovedpunkterne.

I Kirkeordinansen siges, at hvor der er tre Lærere (moderatores), skal der være fire, og hvor der kun er to Lærere, tre Lectier; men der angives tillige Undervisningsfagene for fem Classer, og imod Slutningen hedder det udtrykkelig, at ved det, som er bestemt om to eller tre Lærere i Byerne, har man ikke tilsigtet at forværre eller afslægge de bedre Skoler i nogle større Kjøbsteder, som hidtil have havt fem til sex Lærere; disse skulde tvertimod ved de geistlige og verdslige Øbrigheders Hjælp fornøjes, og der skulde i dem være flere Øvelser i Bornekundskab og flere Lectier, end der pleiede paa nogen Tid; kun maatte der ikke være mere end een Skole i hver By. Palladius's Skolereglement eller Uniformitetstabel, som udkom 1555 (Nyerup S. 13 ff.), er for de større Byers og navnlig Stiftsstædernes Bedkommende beregnet paa fem Classer. Ogsaa Bisshop Niels Jespersens Plan er egentlig bygget paa en Skole med fem Classer, og den dermed omtrent samtidige Fundats for Bespiisningen paa Klosteret synes at antyde det Samme (Progr. f. 1858 S. 15); dog er der i nævnte Plan allerede Tale desuden om en Sinklectie (ABCdarii et Donatistæ), der hver Dag imellem 7—8 og 4—5 skulde undervises af

Hørerne selv, men i andre Tider af Disciple af de øverste Classer. Denne Sinkelectie eller Infima regnes vel med i Uniformitetstabellen af 1604, der forudsætter sex Classer, og saa mange Classer nævner ogsaa Anders Pederesen Perlestikker (N. hist. Tidsskr. B. V, §. 1, S. 149) for Odense Skoles Bedkommende, hvilken Skole han freqventerede faa Aar efterat denne „Skolereformats“ var indført; dog synes, efter hans Ord at dømme, Classerne at have beholdt de gamle Navne, saa at anden Classe blev kaldt første Lectie o. s. v. indtil fjerde Lectie, som var øverste Hørers Classe. Derimod er Christian den Tjerdes andet Skolereglement (1632) beregnet paa en Skole paa syv Classer i de større Stæder, og en ny Classe eller, hvad der er det Samme, en sjette Hørerplads sees ogsaa fort i Forveien at være bleven oprettet i Odense, paa Grund af, at Skolen var betydelig „formeret og tiltaget“ (Progr. 1858 S. 9). Uniformitetstabellen af 1656 er, som tidligere anført (Prgr. 1866 S. 19), beregnet paa otte Classer; men Odense Skole har i ældre Tider ingenfinde haft over syv, og Antallet af Classerne formindskedes efterhaanden ved at Sinkelectien bortsaldt fra 1740 (Progr. 1858 S. 19 f.), og nederste eller den saakaldte første Lectie inddroges ved Rescript af 10de Juni 1757 (sst. S. 20 og 23), saa at Skolen fra den Tid af indtil Begyndelsen af dette Aarhundrede kun havde fem Lectier, deri indbefattet Mesterlectien. Ved Reformen 1802 fik hvert Fag sine Specialklasser, mindst to, højest fire; men samtlige Disciple deeltes i fire Hovedklasser, og desuden oprettedes indtil videre en Forberedelsesklasse, til Optagelse i hvilken der krævedes, at Discipelen var ni Aar gammel og i det mindste kunde læse dansk Skrift; Maximum af Antallet i denne Classe skulde være tolv. Hvor ængstelig man var for,

at denne Classe skulde forrykke eller forringe Skolens Standpunkt, viser følgende Instruz, der medfølgte som et af Bilagene til Reglementet af 1ste October 1802 til nærmere Forklaring og Anvendelse af § 33 i samme. Den er dateret d. 27de September 1802, vistnok conciperet af Prinsen selv og underskrevet af Medlemmerne af Commissionen angaaende Univers. og de lærde Skoler.

Instruz for Forberedelsens Classe.

Hensigten af den Instruz, som den 33 § i Skole-Anordningen henviser til, er at meddele de Hoved-Forskrifter, som ere væsentlig fornødne til at opnaae sammes Bestemmelser og at forebygge skadelige Misbrug.

Jo mere det er at befrygte, at der af Præparationsklassen igjen med Tiden kunde opstaae den med saa megen Fovie ophævede Sinke-Lectie, jo omhyggeligere bør Skoleraadet og især Rectoren, som denne Classes Special-Opsynsmand, vaage over at forebygge denne Udartning ved Anvendelsen af slige Midler, som baade ere i og for sig selv retmæssige og stikke sig til de indtræffende Omstændigheder.

Naar et Barn anmeldes til Antagelse i Forberedelses Classe, da maa det, førend samme bevilges, først prøves af Rectör, Conrector og Læreren i Anthropolügen, hvad enten denne tillige er Lærer i Religions Classe eller ikke, især med Hensyn til dets Naturgaver. Forst da, naar disse 3 have overvejet alt hvad derved kan komme i Betragtning og ere enige i deres Dom, at Optagelsen kan finde Sted, indstrides det af Rectör, eft-rat have erlagt 5 Rd. Indtrædelsespenge —. Men skulde endog saa kun een Stemme erklære sig imod Antagelsen, kan samme ikke ske, saalænge denne Dissensus vedvarer.

Overalt vil i adskillige Tilsælde, hvor ingen almindelig Forskrift lader sig give, den følgende Erklæring tjene til Nettetnor: at Forberedelses Classe er blot en Afdeling af den første Begynder Classe og skal som en Interims Foranstaltning ogsaa kun være saa længe, indtil den ved Elementarskolernes forbedrede Indretning kan undværes. Heraf flyder da af sig selv, at de

for alle Lære Classerne, og den første i Særdeleshed, gjeldende Love og Anordninger ogsaa blive i deres fulde Kraft i Henseende til Forberedelses Classen, dog med de Modificationer, som det formindskede Aantal af Lære Gjenstandene naturligvis medfører.

Bilaget*), som hvergang kunde tilføies Skolens trykte Lections Tabel som Anhang, viser, hvilken Anvendelse af de 4 daglige Undervisnings Timer Overdirectionen for det Første anseer som mest hensigtsmæssig. Den har tillige derved seet paa at undgaae enhver Collision med Lærernes øvrige Lectioner.

Hvorledes ellers den forskriftsmæssige Undervisning og især de Læse og Forstands Øvelser, der svare til de første Begynderes Behov og Fattievnne, bor indrettes: da here ikke disse Anvisninger til denne Instru^x, men til Didactiken, hvori enhver Lærer, naar han tiltræder denne Forberedelses Classe, formodes at besidde behørig Indsigt."

Denne Forberedelsesclasse kunde ikke ret trives og varede ikke længe ved; den besøgtes i Skoleaaret 1802 af 9, 1803 af 6, alle Oversiddere, i Skoleaaret 1804 meldte sig ingen Aspirant til den, 1805 var der 8 i den og 1806 bestod den af 5 Disciple, hvoraf 2 vare Oversiddere; i Løbet af samme Skoleaar blev denne Classe efter Overdirectionens Besaling suspenderet indtil videre, saaledes at ingen flere deri maatte optages, og siden blev den ikke oprettet igjen. Ærvært gif den ovenfor omtalte Fordeling af Disciplene i fire toaarige Classer over til de andre Skoler ved Reformens Indsættelse i dem (Placat af 22de Marts 1805 § 1); Forordningen af 7de November 1809 gjorde ingen Forandring heri for de fuldstændige lærde Skolers, altsaa heller ikke for Odense Skoles Vedkommende, og senere var der i en lang Aarrække ikke Tale om Deling af Classer uden en eneste Gang, idet Universitetsdirectionen ved Skrivelse af 2den October 1813

*) Dette Bilag findes ikke i Skolens Archiv.

tillod, at den da af 29 Disciple bestaaende første Classe deeltes; men det kan betvivles, om denne Deling virkelig kom i Stand, og det var først i Aaret 1840, at Directionen ved Resolution af 3die October efter Skolens Indstilling tillod, at tredie Classe adskiltes i to eetaarige Afdelinger med førstestiftet Undervisning i de fleste Fag (Progr. f. 1841 S. 40). Fra Begyndelsen af Skoleaaret 1843 fik Skolen sex Classer, saaledes at kun den øverste blev toaarig, de andre eetaarige (Progr. f. 1844 S. 18). Først fra den Tid af var i nogle faa Aar Skolecurset beregnet paa syv Aar, og jeg kan ikke begribe, hvorfra den temmelig almindelige Tro, at otte Aars Skolegang først er indført ved den provisoriske Plan, skriver sig; i Skolens Program for 1841 S. 41 nævner min Formand Prof. Saxtorph ogsaa otte Aar som de normale for Skolegangen. — Den provisoriske Plans § 2 bestemte, at Skolen skulde inddeltes i syv Classer, af hvilke den sjette skulde være toaarig, alle de øvrige eetaarige, saa at et fuldstændigt Skolecursus var beregnet paa otte Aar. En syvende Classe oprettedes dog her først 1847, men Aaret i Forveien var paa Grund af forskjellige Omstændigheder sjette Classe adskilt i to ikke sideordnede Afdelinger (Progr. f. 1847 S. 104 f.). Ved Bekjendtgjørelse af 13de Mai 1850 § 2 bestemtes, at syvende Classe skulde være toaarig, alle de øvrige eetaarige; Forhandlingerne om denne Forandring og Grundene til dens Iværksættelse findes i Lindes Meddelelser om det I. Skolevæsen S. 8 ff. og 27 ff. Efter Ophævelsen af den private Realskole her i Byen oprettedes i Cathedralskolen parallelle Realklasser ved Siden af de studerende, først fra Januar 1856 tredie og fjerde Realklasse, og fra Begyndelsen af det følgende Skoleaar af kom dertil en toaarig femte (Progr. f. 1856 S. 72 ff). Da ved denne Foranstaltning

Tilgangen til Skolen tiltog betydelig og navnlig de to laveste Classer, som før i Almindelighed havde været svagest freqventerede, nu hyppig blev overfylde, har det fra 1857 af været nødvendigt at dele snart anden, snart første Classe (hyppigst him) i to sideordnede Afdelinger. Skolen har da nu elleve Classer med førstilt Underviisning for hver i næsten alle Fag, foruden at i syvende og femte Realclasse hver Afdeling har førstilt Underviisning i de mathematiske og fysiske Videnskaber, syvende ogsaa i Hebraisk.

Esterretninger

om

Odense Cathedralskole

for

Skoleaaret 1866—67.

Afgangsexamen 1866.

A. For Studerende.

Ved Ministeriets Skrivelse af 6te Juni f. A. underrettedes Rector om, at den skriftlige Deel af Afgangsexamen for de studerende Disciple vilde være at afholde Lørdag d. 23de Juni (Overs. fra Latin paa Dansk, geometrisk Opg.), Mandagen d. 25de (Udarb. i Modersmalet I, latinisk Stil) og Tirsdagen d. 26de (Udarb. i Modersmalet II, arithmetisk Opgave); den mundtlige Deel af bemeldte Examen, som Undervisningsinspecteuren selv vilde overvære, vilde være at afholde den 13de, 14de og 16de Juli Form.; enten Religion eller Mathematik eller Naturlære kunde henlægges til Dagen forud eller efter; i de Dage, i hvilke Undervisningsinspecteuren var tilstede, ønskedes examineret i sjette Classe i et Par af de Ægar, f. Ex. Naturhistorie og Græsk, som affsluttes i denne Classe; Undervisningsinspecteuren vilde deeltage i Censuren i skriftlig Latin, i Græsk samt i Historie.

Under 10de Juli modtog Rector følgende ministerielle Skrivelse: „I Forbindelse med sin Skrivelse af 6te Juni d. A. om Afholdelse af Afgangsexamen for studerende Disciple skal Ministeriet herved tjenstlig meddele Hr. Professoren,

at Man efter Underviisningsinspecteurens derom udtalte Ønske har bemhyndiget Professor Ussing til paa hans Begne at møde og fungere som Examenscommisair, saaledes at han navnlig overtager de Underviisningsinspecteuren tildeelte Censurer.

Til Afgangsexamens anden Deel indstillede sig femten Candidater, hvorfra 13 havde underkastet sig Examens første Deel i 1864, 2 i 1863, nemlig:

1. Sophus Carl Andersen, Søn af Forvalter Andersen paa Seholt (Lolland), født paa Hammelvgaard ved Grenaa d. 14de December 1847, optagen i 2den Classe d. 23de August 1859.

2. Frederik Ferdinand Bjerling, Søn af Pastor Bjerling i Svindinge, født samme steds den 22de October 1849, optagen, efter erholdt Aldersdispensation, i 1ste Classe d. 23de August 1858.

3. Christian Andreas Christiansen, Søn af Amtsforvalter Christiansen i Åsens, født i Flensborg d. 15de Januar 1848, indtil Marts 1864 Discipel i Flensborg Latin- og Realstole, hvor han 1863 havde underkastet sig første Deel af Afgangsexamen og derpaa var blevet opflyttet i samme Skoles øverste studerende Classe. Ved Ministeriets Skrivelse af 13de August 1864 erholdt han Tilsladelse til at indtræde i Odense Cathedralskoles syvende Classe og optoges d. 23de August f. A.

4. Christian Carl Ludvig Enghoff, Søn af Organist Enghoff i Odense, født samme steds d. 31te Mai 1847, optagen i 1ste Classe d. 23de August 1857.

5. Hans Vilhelm Hansen, Søn af Murer Hansen i Aahum, født samme steds d. 4de Januar 1847, optagen i 1ste Classe d. 23de August 1857 og under hele sin Skole-

gang understøttet af det Riberiske Legat for Bondefønner (Progr. f. 1850 S. 53). Han blev 1863 opflyttet i 7de Classe, men, da han i næsten et heelt Aar af Sygdom holdtes borte fra Skolen, valgte han at forblive tre Aar i øverste Classe.

6. Hans Christian Saxtorph Helveg, Søn af Stadslæge Helveg i Odense, født samme steds d. 17de October 1847, optagen i 1ste Classe d. 23de August 1857.

7. Carl Vilhelm Ranckau Huth, Søn af Captain og Intendant Huth i København, født samme steds den 29de August 1846, optagen, efter at have freqventeret Rendsborg Skole, i 4de Classe d. 23de August 1859.

8. Tage Nolf Ibsen, Søn af Kjøbmand Ibsen i Rødbj., født samme steds d. 17de December 1847, optagen i 1ste Classe d. 10de October 1858.

9. Erik Jacobæus, Søn af Forpagter Cand. jur. Jacobæus paa Faareveile ved Rødkjøbing, født samme steds d. 10de Juni 1848, optagen i 4de Classe d. 23de August 1861.

10. Oscar Kühr, Søn af Translateur Kühr i Odense, født samme steds d. 5te Mai 1848, optagen i 3die Classe d. 23de August 1860.

11. August Adolph Elias Lassen, Søn af Consistorialraad Lassen i Østrup, født samme steds d. 30te August 1846, optagen i 3die Classe d. 23de August 1860.

12. Frederik Christian Lund, Søn af Pastor Lund i Træggelev, født i Lemvig d. 27de Marts 1847, freqventerede først Aalborg Cathedralskole og blev optagen i Odense Cathedralskoles 6te Classe d. 23de August 1862.

13. Peter Kiby Johannes Møller, Søn af Ex. jur. Møller i Odense, født paa Sandagergaard d. 31te Marts 1847, optagen i 1ste Classe d. 23de August 1858.

14. Peter Fern dorff Storm Niemann, Søn af Possessmentmager Niemann i Odense, født samme steds den 15de Juni 1848, optagen i 1ste Classe d. 23de August 1858.

15. Morten Carl Seedorff, Søn af afd. Redacteur Seedorff i Odense, født samme steds d. 9de April 1847, optagen i 2den Classe d. 23de August 1858.

Opgaverne ved de skriftlige Prøver af denne Examens have været følgende:

1. Udarbeidelse i Modersmalet I (fri Opgave): „Hvad forstaaes ved Godmodighed? Kan den betegnes som en Dyd?”

2. Udarbeidelse i Modersmalet II (bunden Opgave): Keiser Carl den Store.

3. Latinisk Stil: Delos var næsten den mindste af de Øer, som ligge i det ægæiske Hav imellem Attika og Lilleasien, og som Grækerne kaldte Kykladerne; men hvormeget den i Ry og Glands overgik alle de andre, troe vi, at der kun gives faa, som ikke vide. Denne Glands havde fra Bevghndelsen af ikke Jordbundens Frugtbarhed skaffet den, ikke Indvaanernes Mængde, ikke Krigshæder eller Noget af det, hvoraf Øer og Byer pleie at være stolte, men dens i Sagene berettede og af Grækernes almindelige Mening bekræftede Hellighed. Grækerne fortalte nemlig, at da Latona, som Jupiter elskede, frugtsommelig søgte et Sted, hvor hun kunde føde, vovede intet Land at modtage hende, fordi Jupiters Hustru Juno, forbittret over hans Utroskab, havde forbudt det; omflakende kom hun da til Delos, der dengang uden fast Plads svømmede paa Havet, og som Juno deraf havde glemt, og der fødte hun, stottende sig til et Palmetræ, som pludselig var voxet frem, Apollo og Diana; men Den blev fra den Tid fast og ubevægelig. Formedelst denne Tro an-

saaes hele Øen for Apollo hellig og dens Jordbund for saa ufrænkelig, at ikke engang Døde maatte begraves der, men Ligene fortæs over til en Navn Rhenea. Apollo dyrkedes i et prægtigt Tempel, hvorhen aarlig ikke blot fra de omliggende Øer droge Udsendinge for at deelstage i Offerfesterne 1), men ogsaa fra Athen, hvilket Thesens sagdes at have indfert ved Lov. Denne Stedets Hellighed stafede ogsaa Indvænerne og Fremmede, som opholdt sig der, Tryghed mod Bold og Mishandlinger, og da Øen laae meget beleiligt til at omsette Varer imellem Afien, Grækenland og Macedonien, opblomstrede den ved Handel og Skibsfart, især efter Korinth's Ødelæggelse 2) ved Romerne. Men i den første mithridatiske Krig blev Delos erobret og plyndret, og dens Handels Blomst tilintetgjort.

1. Sacra. 2. Ødelæggelse gives ved et Particíp.

4. Oversættelse fra Latin til Dansk. (Af Tacitus Ann. VI. 31 og 32 (37, 38) med Forandringer): C. Cestio, M. Servilio consulibus nobiles Parthi Romanum venere, ignaro rege eorum Artabano. Is initio, metu Germanici, fidus erga Romanos, æquabilis et mitis in suos fuerat; postea superbiam in nos, sævitiam in populares sumpsit, fretus bellis, quæ secunda adversus circumiectas nationes gesserat, et senectutem Tiberii ut inertem despiciens avidusque Armeniæ, cui, defuncto rege Artaxia, Arsacen, liberorum suorum natu maximum, imposuit. Addidit contumeliam, missis, qui gazam a Vonone relictam in Syria Ciliciaque reposcerent. Simul veteres Persarum terminos iactabat seque quæ olim Cyrus et Alexander possessedisset, invasurum per vaniloquentiam minabatur. Sed Parthis mittendi ad Tiberium secretos nuntios auctores fuerunt Sinnaces, insigni familia et

magnis opibus, et Abdus, eunuchus in aula potens. Ii, adscitis aliis primoribus, quum Artabanum regno pellere constituerent, quia neminem gentis Arsacidarum summæ rei imponere poterant, interfectis ab Artabano plerisque, aliis nondum adultis, Phraaten, regis Phraatis filium, Roma, ubi educatus fuerat, poscebant; nomine tantum et auctore opus esse; si Tiberio permittente et adiuvante genus Arsacis apud ripam Euphratis cerneretur, omnia eo inclinatura. Gratum id Tiberio accidit. Ornat Phraaten accingitque 1) ad paternum fastigium capessendum, vetus propositum retinens, ut res externas consiliis et astu regeret, arma procul haberet. Interea Artabanus, cognitis insidiis, modo tardari metu, modo cupidine vindictæ inardescere. Sed quamquam barbaris cunctatio contempta, statim, quod libuerit, exsequi regium videtur, prævaluit tamen utilitatis ratio. Itaque Abdum specie amicitiae vocatum ad epulas lento veneno aggreditur, Sinnacen dissimulatione ac donis et simul per negotia moratur, ne consilia acriter urgeat.

C. Cestius et M. Servilius consules fuerunt a. 35 p. Chr. n. Germanicus, Tiberii fratris filius, aliquot annis ante Syriam administraverat. Vonones, Parthorum regno ab Artabano privatus, in Ciliciam et Syriam ad Romanos cum thasauris fugerat. (Disse Øp-løsninger oversættes iffe.)

1. ornare et accingere udruste og udstyre.

5. Arithmetisk Øpgave: At udviske den Fremgangsmaade, hvorved dobbelt irrationale Størrester af Ærmer $\sqrt{a} + \sqrt{b}$, hvor b ikke er quadratisk, gjøres enkelt irrationale, og at anvende den derved fundne almindelige Ærmel paa Exemplet $\sqrt{98-18} \sqrt{17}$.

6. Geometrisk Øpgave: At udviske den Ærmel, hvorved man af de to Sider a og b og den mellemliggende

Vinkel C i en Trekant umiddelbart kan beregne den ligefor Siden a beliggende Vinkel A. Til Exempel føges A, naar a = 1000 Alen, b = 363,₂₅ Alen, C = 62° 24' 10".

B. For Realister.

Ved Ministeriets Skrivelse af 12te Juni s. A. tilfjendes gaves, at den skriftlige Deel af Afgangsexamen for Realdisciple skalde finde Sted efter følgende Schema:

Løverdag d. 23de Juni Formiddag: Dansk Stil (friOpg.);

Eftermiddag: Regning;

Mandag d. 25de — Formiddag: Arithmetik;

Eftermiddag: Geometrisk Tegning;

Tirsdag d. 26de — Formiddag: Dansk Stil (bunden Opgave);

Eftermiddag: Geometrie;

Onsdag d. 27de — Formiddag: Tydsk Stil;

Eftermiddag: Engelsk Stil.

Endvidere meldtes ved samme Skrivelse, at den mundtlige Deel af denne Examen, som Professor C. W. Smith vilde overvære som Examenscommisair, blev at afholde Torsdag d. 12te, Fredag d. 13de og Løverdag d. 14de Juli, samt at Prof. Smith vilde kunne sættes til Censor i Dansk, Tydsk og Historie og, hvis det behovedes, i Frans.

Opgaverne ved den skriftlige Deel af denne Examen have været følgende:

1. Udarbejdelse i Modersmalet I: „Vel begyndt er halv fuldendt“.

2. Udarbejdelse i Modersmalet II: „Valdemar Atterdags Bedrifter og Fortjenester af Danmark“.

3. **Tydsk Stiil** (efter F. v. Ranner): Kong Jacob den Første af England havde foruden den bekjendte Hertug af Buckingham en anden meget indflydelsesrig Indling, Robert Carr. Denne Mand, hvem blot legemlig Skønhed og oversladiske selfsabelige (gesellig) Talenter anbefalede, medens al øgte Indsigt fattedes ham, og hans Character er Gjenstand for (unterliegen) den haardeste Dadel, ophøiede Jacob til Greve af Sommerset og sjænkede ham, da han formælede sig med den ilde berygtede, frassilte Grevinde Essex, uhyre Godser. Som de fleste, der pludselig komme til Ere og Rang (med et Ord: Emporkommling), var Sommerset anmassende og grov, ikke blot mod Ringere og Ligestillede, men selv imod Kongen. Først da Greven og hans Gemalinde havde ladet en af deres tidlige Venner forgive, væsentlig (hauptsächlich) fordi han havde sagt Sandheden om hende, frigjorde Kongen sig for denne ubændige Forbindelse; og dog blev kun de ringere Deeltagere i Forbrydelsen straffede; begge Hovedpersonerne (Haupturheber) derimod blev bemaadede.

4. **Engelsk Stiil** (efter Macaulay history of England vol. 3, ch. 1): Kong Wilhelm den Tredie var neppe nogen fuldendt (consummate) Fæltherre, og han indtager en højere Plads som Statsmand; men han besad ikke desto mindre udmarkede Egenskaber som Kriger. Intet Uheld (desaster) kunde knække hans Sinds Fasthed eller berøve ham hans Fatning (countenance). Hans Nederlag blev gjenoprettet (repair) med saadan vidunderlig Hurtighed, at han var efter færdig til Kamp, førend hans Fjender havde sunget Tedeum; heller ikke berøvede hans Modgang (adverse fortune) ham nogensinde hans Soldaters Agtelse og Tillid. Denne Agtelse og Tillid skyldte han i ikke ringe

Maal sit sjeldne personlige Mod. I Slaget gjorde hans Kjækhed ham bemærket (conspicuous) mellem Tusinder af brave Krigere og fremkaldte (draw forth) fjendtlige Hæres Bisald. Efter den blodige Dag ved Seneff bemærkede hans berømte Modstander, den store Condé, at Prinsen af Oranien havde opført sig (bear himself) i Alt som en gammel General undtagen i at udsætte sig selv ligesom en ung Soldat. Men Wilhelm sagde, at han maatte vise sine lidet prøvede (try) Tropper, hvorledes Slag skulde vindes.

5. Arithmetisk Opgave: En Capital af 10000 Rdl. er udsat paa Rente paa den Betingelse, at Renten ikke udbetales, men lægges halvaarligt til Capitalen. Hvor længe maa den staae faaledes til $2\frac{1}{2}$ pct. halvaarlig Rente for at stige til 20970 Rdl.?

En anden Capital af samme Størrelse har staaet ude i samme Tid, først i en vis ubekjendt Tid, til 2 pct., derpaa i den øvrige Tid til 3 pct. halvaarlig Rente, og er derved voxet til 19971 Rdl. Hvor længe har den staaet til den lavere, hvor længe til den højere Rente?

6. Geometrisk Opgave. I en retvinklet Trefant er den ene Cathede $11'' 4''$, den anden $1' 9'' 3''$, begge Duodecimalsmaal. Der forlanges

- 1) Hypotenusen,
- 2) Begge Catheters Projectioner paa samme,
- 3) Perpendicularen fra den rette Vinkels Spids paa Hypotenusen,
- 4) Arealet af den givne Trefant,
- 5) Arealerne af de to Trefanter, hvori den givne deles ved Perpendicularen,
- 6) Arealet af den omfrevne Cirkel.

7. Regneopgave: Et Parti Viin kjøbes for 7850 Francs. Omkostningerne udgjøre $11\frac{2}{3}$ pct. af Indkjøbsprisen.

Bed Aftapningen udbringes Binen til 5237 Flaske. Omkostningerne ved Aftapningen er $2\frac{1}{3}$ f. for Flasken. Den selges i Detailhandelen for 4 Mk. 4 f. Flasken. Hvor mange Procent vindes, naar 171 Mark Banco ere 322 Francs og 300 Mark Banco er $200\frac{1}{4}$ Rd. i danske Penge?

8. Geometrisk Tegning: En retstaaende Pyramide, hvis Grundslade er en regulær Femkant, hviler med Grundfladen paa det vandrette Plan. Alle Sidelinierne gjen- nemskjæres af et Plan, som er perpendiculært paa det lodrette, men ikke parallelt med det vandrette Plan. Den derved opstaacde Femkant, som ikke bliver regulær, tegnes deels i vandret Projection, deels i naturlig Størrelse.

I Censuren over de skriftlige og mundtlige Prøver deltoge Øhrer. Prof. Smith i Dansk, Thys, Transt og Historie, Pastor Feilberg i Engelsk og Cand. pharm. Schiøtz i Naturhistorie.

Til denne Examen indstillede sig fire Disciple af 5te Realclasses øverste Afdeling, nemlig: Adam Ludvig Emil Clement (17 Aar), Marius Christian Henrik Frøndendahl (16 Aar), Carl August Hofman (Bang) (16 Aar) og Christian Sophus Schmidt (18 $\frac{1}{2}$ Aar), hvilke Disciple alle ved Examen erholdt Hovedcharakteren Bestaaet.

Bekjendtgjørelse af 31te Mai 1866 om Charak- tergivningen ved Afgangsexamen til Universitetet og Afgangsexamen for studerende Disciple ved de lærde Skoler.

Paa Ministeriets derom nedlagte allerunderdanigste Forestilling har det behaget Hans Majestæt Kongen under 26de d. M. allernaadigst at approbere som følger:

Bed Afgangsexamen for studerende Disciple i de lærde

Skoler og ved Afgangsexamen til Universitetet gives 9 Specialcharakterer i følgende Fag:

1. Modersmaalet, skriftlig Udarbeidelse (fri Opgave),
2. Modersmaalet, skriftlig Udarbeidelse (Gjengivelse af et bekjendt Stof),
3. Latin, mundtlig,
4. Latinisk Stiil og Version,
5. Græst,
6. Historie,
7. Arithmetik, mundtlig og skriftlig,
8. Geometrie, mundtlig og skriftlig,
9. Naturlære.

Specialcharaktererne ere:

ug., mg., g., tg., mtl., slet, der betragtes som staende lige langt fra hinanden, betegnede med Tallene: 6, 5, 4, 3, 2, 1.

De tre Censorer, som bedømme en Prøve, maae kun give hele Charakterer; dog kan i de tre Fag (3, 5 og 6), i hvilke Charakteren efter det Nedenanførte forstærkes, tilføies et +, som forhøjer Charakteren med $\frac{1}{2}$.

I de Fag, i hvilken Prøven er enkelt (1, 2, 3, 5, 6 og 9), lægges de tre Censorers Charakterers Talværdier sammen, og divideret med 3 udgjør det udkommende hele Tal eller hele Tal med en Brøk Charakteren i Faget.

I de Fag, i hvilken Prøven er dobbelt (4, 7 og 8), give Censorerne hver een Charakteer for hver Prøve, og der forholdes da med de sex Charakterer ganske som med de tre ved den enkelte Prøve, kun at der divideres med 6 istedetfor med 3.

Brøker, der ere højere end $\frac{1}{2}$, altsaa $\frac{2}{3}$ og $\frac{5}{6}$ udtryffkes som respektive $\div \frac{1}{3}$ og $\div \frac{1}{6}$ af den højere Charakteer.

Bed Hovedcharakterens Uddragning af Specialcharaktererne betegne Specialcharaktererne Tal, som gaaende ud fra ug. = 8 aftage med stigende Potenter af 2 og have altsaa en Værdi af:

$$8, 7, 5, 1, \div 7 \text{ og } \div 23.$$

Charaktererne for de ni Fag ere eensveiende, undtagen for mundtlig Latin, Græst og Historie, i hvilke de veie som $1\frac{1}{2}$ imod 1.

Bed Hovedcharakterens Uddragning oversøres Specialcharakteren i Faget med dens Værdi efter nysnævnte System, og den ved Charakteren hængende Brøk multipliceres, hvis Brøken er positiv, med det Tal, som udgjør Afstanden imellem Charakteren og den nærmest foregaaende Charakteer, og hvis den er negativ, med det Tal, som udgjør Afstanden imellem Charakteren og den nærmest efterfølgende Charakteer.

Hovedsummen af samme ni Specialcharakterer med deres vedhængende Brøker, i hvilken $\frac{1}{2}$ eller derover regnes = 1, bestemmer Hovedcharakteren, for hvilken der til første Charakteer med Udmærkelse kræves 79 Points til første Charakteer 64 — til anden Charakteer 37 — til tredie Charakteer 29 —

I Testimoniet indføres Specialcharaktererne med de vedhængende Brøker, og til Slutningen Hovedcharakteren med Tilførsle af Pointsantallet.

Hvilket herved bekjendtgøres til Efterretning for alle Bedkommende.

Ministeriet for Kirke- og Undervisningsvæsenet den 31te Mai 1866.

Th. Rosenørn Teilmann.

Schwartzkopf.

Med ovenanførte Bekjendtgørelse fulgte følgende ministerielle Rundskrivelse af samme Datum :

Bed hermed at fremsende et Antal Exemplarer af Bekjendtgørelsen af 31te Mai 1866 om Charakteergivningen ved Afgangsexamen til Universitetet og Afgangsexamen for studerende Disciple ved de lærde Skoler, til Uddeling blandt Skolens Lærere og Afbenyttelse for Censorerne, skal Ministeriet, til nærmere Forklaring og for saavidt muligt strax at bringe Gensartethed i Fremgangsmædlen tilveie, tilfoie følgende.

Mædens Scalaen saavel for Specialcharaktererne som for Hovedcharakterens Uddragning af disse er uforandret, er det fundet rigtigt at hæve Bestemmelserne i Circulaire af 4de September 1851 om, at Charakteren for de skrifslige Prøver i

Mathematik skulde i Forhold til Charakteren for den mundtlige Prøve gjælde som $\frac{1}{2}$ mod 1, saa at de fremtidig gjælde lige.

Det er en Selvfølge, at Pointsantallet for Hovedcharaktererne maatte forandres, efterat Fagcharaktererne vare indskrænkedes fra 13 til 9. Paa den ene Side maatte omtrentlig det samme Forhold mellem de to store Faggrupper, som Examens omfatter, beholdes; paa den anden Side var det onskeligt at have flere Charakterer, for at ikke et uheldigt Udsvalg af Prøven i et enkelt Fag skulde virke altsor stærkt. Disse Betragtninger have ført Ministeriet til at forstærke Charaktererne i de tre Fag Latin, Græsk og Historie derved, at de gjælde $1\frac{1}{2}$ mod 1. Hovedcharakterens Uddragning af Specialcharaktererne skeer altsaa, somom disses Antal var $10\frac{1}{2}$, og derefter har Ministeriet paa samme Maade som tidligere sat Grændsen for de 3 Hovedcharakterer, dog saaledes, at Pointsantallet for 2den og 3die Charakteer er lidet forhøjet udover, hvad der tidligere fordredes.

En Hovedforandring er, at Bestemmelserne i Circulaire af 4de September 1851 om, at Censorerne kunde tilføje et + eller \div til Fagcharakteren, er hævet. Ministeriet har fundet det overflødigt at have et større Antal Trin at variere paa som Udtryk for Dommen om en Candidats Kunstdækker end de 6 hele Charakterer; man har antaget, at Tilføjelsen af + og \div , der kun kunde forhøje eller forringe Charakteren med $\frac{1}{3}$, ifkin førte til en smaalig Uldregning, og man har saa meget mindre taget i Betenkning at paalægge Censorerne at benytte hele Charakterer, som det altid, hvor en Censor er i Twivl, staaer ham aabent at søge denne fjernet ved en yderligere Examination.

Derimod har Ministeriet fundet, at Censorerne i de 3 Fag, i hvilke Charakteren forstærkes, har et billigt Krav paa, at der aabnes dem Lejlighed til skarpere at betegne deres Dom, og dette har man søgt at imødekommne ved i disse Fag at tillade Benyttelsen af et + som Betegnelse for, at Præstationen ligger midt imellem to Charakterer.

Den anden Hovedforandring er, at Ministeriet har fundet det nødvendigt fremtidigen at opgive Bestemmelserne i Circulaire af 4de September 1851 om, at de ved Specialcharakterens

Beregning af Censorernes Charakterer fremkomende Broder bortkastedes, hvis de vare $\frac{4}{9}$ eller derunder, men suppleredes til 1, hvis de vare $\frac{5}{9}$ eller derover, og derimod at bestemme, at Brøkerne skulle føres over ikke blot til Specialcharaktererne, men ogsaa ved Hovedcharakterens Uddragning af disse. Tilfældigheder kunne i modsat Fald saae for stort Spillerum. Ved Broders Bortkastelse eller disses Suppling opstaaer altid Feil, selv naar, som ved Specialcharaktererne, Afstanden mellem Charaktererne er = 1. Men naar, som Tilfældet er ved Hovedcharakterens Uddragning af Specialcharaktererne, Charakterernes Afstand ikke længer er 1, men voxer efter stigende Potentser af 2, bliver Misvisningen stedse større, jo slettere Charakteren er, hvorved Brøken hænger. Saaledes gav efter de tidlige Negler $5\frac{4}{9}$ mg. og ved Overførselen til Systemet for Hovedcharakterens Uddragning 7 Points, medens $5\frac{5}{9}$ gav ug. og altsaa 8 Points; den første Candidat tabte saaledes kun 1 Points, men, hvis der var Spørgsmaal om $1\frac{4}{9}$ og $1\frac{5}{9}$, saa fik den første slet, der i Hovedcharakteren trak 23 Points fra, den sidste midl., der i Hovedcharakteren trak 7 Points fra, og han tabte saaledes 16 Points, og det uagtet den over Candidatens Præstation afgivne Dom i begge Tilfælde kun differerede med $\frac{1}{9}$.

Til en Forklaring om Specialcharakterernes Overførelse i Systemet for Hovedcharakterens Uddragning tilføies paa modstaaende Side endnu her et Exempel, som omfatter alle de Tilfælde, der antages at kunne indtræffe.

Fagene.	Censorernes Charakter					Special- charakter med vedhængende Brøk.	Overført i Sy- stemet for Ho- vedcharakterens Uddragning.
	1.	2.	3.	i Talværdi.	Gjennemsnits- værdi.		
1. Dansk Udarbeidelse (I).....	g.	tg.	g.	$\frac{4+3+4}{3.}$	$3\frac{2}{3} = 4 \div \frac{1}{3}$	g. $\div \frac{1}{3}$	$5 \div \frac{4}{3}$
2. Dansk Udarbeidelse (II).....	mg.	g.	g.	$\frac{5+4+4}{3.}$	$4\frac{1}{3} = 4 + \frac{1}{3}$	g. $+ \frac{1}{3}$	$5 + \frac{2}{3}$
3. Latin	mg.	g. +	g. +	$\frac{5+4\frac{1}{2}+4\frac{1}{2}}{3.}$	$4\frac{2}{3} = 5 \div \frac{1}{3}$	mg. $\div \frac{1}{3}$	$\left\{ \begin{array}{l} 7 \div \frac{2}{3} \\ 3\frac{1}{2} \div \frac{1}{3} \end{array} \right.$
4. Latinisk Stil og Version	g. tg.	mg. md.	mg. g.	$\frac{4+5+5+3+2+4}{6.}$	$3\frac{5}{6} = 4 \div \frac{1}{6}$	g. $\div \frac{1}{6}$	$5 \div \frac{4}{6}$
5. Græst.....	ug.	ug.	mg.+	$\frac{6+6+5\frac{1}{2}}{3.}$	$5\frac{5}{6} = 6 \div \frac{1}{6}$	ug. $\div \frac{1}{6}$	$\left\{ \begin{array}{l} 8 \div \frac{1}{6} \\ 4 \div \frac{1}{12} \end{array} \right.$
6. Historie	mg.	mg.	g. +	$\frac{5+5+4\frac{1}{2}}{3.}$	$4\frac{5}{6} = 5 \div \frac{1}{6}$	mg. $\div \frac{1}{6}$	$\left\{ \begin{array}{l} 7 \div \frac{2}{6} \\ 3\frac{1}{2} \div \frac{1}{6} \end{array} \right.$
7. Arithmetik, mundtlig og skriftlig.	ug. tg.	ug. tg.	mg. g.	$\frac{6+6+5+3+3+4}{6.}$	$4\frac{1}{2} = 4 + \frac{1}{2}$	g. $+ \frac{1}{2}$	$5 + 1$
8. Geometri, mundtlig og skriftlig.	g. md.	mg. tg.	g. tg.	$\frac{4+5+4+2+3+3}{6.}$	$3\frac{1}{2} = 3 + \frac{1}{2}$	tg. $+ \frac{1}{2}$	$1 + 2$
9. Naturfære	mg.	mg.	mg.	$\frac{5+5+5}{3.}$	$5 = 5.$	mg.	7.

$61 \div \frac{1}{2}.$
Den Char. med 61 Points.

Endvidere har Ministeriet „i Betragtning af hvor vigtigt det er, at enhver forskellig Opfattelse eller Twivl med Hensyn til de i Bekjendtgørelsen af Circulairet af 31te Mai 1866 indeholdte Bestemmelser fjernes“, under 15de Marts d. A. meddeelt Skolerne et „Schema til Oplysning om, hvilken Værdi Specialcharaktererne i de enkelte Fag faae ved Overførelsen i Systemet for Hovedcharakterens Udregning“.

Rundskrivelse af 27de September 1866 om extraordinair Oprykningssproøve:

„Til Forebyggelse af mulig opstaaende Twivl om, i hvilket Omfang den i Bekjendtgørelse af 30te November 1864 § 2 omtalte næstoverste (6te) Classes Års- og Hovedexamen bliver at foretage, naar denne Examen i det i Ministeriets Circulair-skrivelse af 26de August 1851 (Lindes Meddelelser om det lærde Skolevæsen 1849—1856 S. 118—119) omtalte Tilfælde bliver extraordinairt at afholde, skal Ministeriet herved tjenstligst melde Hr. Professoren til behagelig Efterretning og fornøden Jagttagelse, at i saa Fald den Discipel, som ved lovlige Forhindring har været udelukket fra i rette Tid at indstille sig til bemeldte Examen eller heelt at fuldende den, ikke kan opflyttes i overste Classe efter en extraordinair Prøve alene i de fem Fag: Geographi, Naturhistorie, Tysk, Fransk og Religion, men for at dette kan skee, har at underkaste sig den næstoverste (6te) Classes Års- og Hovedexamen fuldstændigt i alle Fag med et vist Charakteerminimum i de 5 nævnte Fag og med et for Resten Skolen tilfredsstillende Udfald.“

Dimittenderne have ved Afgangsexamen erholdt følgende Charakterer:

Candidaternes Navne:	Første Afdeling.				Anden Afdeling.								Hoved=Charakter.	Februarifl.
	Fysf.	Krafft.	Geographie.	Naturhistorie.	Latin, mundtlig.	Udarbejdelse i Røderstensmælet.	Graeff.	Religion.	Geometrie.	Arithmetik.	Historie.	Matematere.		
1. S. C. Andersen.....	g.	mg.	mg.	mg.	g.	g.	mg.	g.	mg.	mg.	mg.	mg.	Første Charakt.	—
2. F. F. Bjerling.....	g.	mg.	ug.	ug.	g.	g.	mg.	mg.	ug.	mg.	ug.	ug.	Første Charakt.	mg.
3. Ch. A. Christiansen	g.	ug.	mg.	mg.	g.	g.	mg.	mg.	g.	g.	g.	g.	Første Charakt.	—
(1ste Afdl. tagen i Flensborg Skole)														
4. Chr. C. L. Enghoff.....	g.	h.	g.	mg.	g.	tg.	g.	g.	tg.	g.	g.	mg.	Anden Charakt.	—
5. H. B. Hansen (1ste Afd. 1863) .	mg.	mg.	ug.	ug.	ug.	mg.	ug.	ug.	ug.	ug.	ug.	ug.	Første Charakt.	med Udmærk
6. H. Chr. S. Helveg	g.	tg.	mg.	ug.	mg.	g.	g.	mg.	mg.	mg.	ug.	mg.	Første Charakt.	—
7. E. B. R. Huth	mg.	g.	mg.	mg.	g.	tg.	tg.	g.	tg.	g.	g.	tg.	Anden Charakt.	—
8. A. R. Ibsen.....	mg.	tg.	g.	mg.	g.	g.	tg.	g.	tg.	g.	g.	g.	Anden Charakt.	—
9. E. Jacobæus	ug.	ug.	ug.	mg.	mg.	ug.	mg.	ug.	ug.	ug.	ug.	ug.	Første Charakt.	med Udmærk.
10. D. Kühr	mg.	mg.	mg.	mg.	mg.	g.	mg.	mg.	g.	mg.	mg.	ug.	Første Charakt.	—
11. A. A. E. Lassen	g.	g.	g.	mg.	g.	md.	g.	tg.	g.	tg.	mg.	g.	Anden Charakt.	g.
12. F. Chr. Lund	mg.	g.	mg.	g.	mg.	g.	g.	mg.	g.	ug.	mg.	ug.	Første Charakt.	—
13. P. R. J. Møller	mg.	mg.	ug.	mg.	mg.	ug.	mg.	mg.	ug.	ug.	ug.	ug.	Første Charakt.	—
14. P. J. St. Niemann	ug.	ug.	ug.	ug.	mg.	mg.	ug.	ug.	ug.	ug.	ug.	ug.	Første Charakt.	med Udmærk.
15. M. C. Seedorff.....	mg.	g.	ug.	ug.	mg.	mg.	mg.	mg.	ug.	mg.	ug.	ug.	Første Charakt.	—

2. Underviisningen.

Med Hensyn til Planen for Underviisningen og de ugentlige Timers Fordeling paa Fagene for hver Classe kan jeg henvise til det foregaaende Aars Program, da ingen videre Forandring er foregaaet heri, end at begge Afdelinger af syvende Classe iaar have havt fælles Underviisning i Religion, og at Timernes Antal i samme Dag for 6te Classe atter er blevet indskrænket til to om Ugen. Derimod er der skeet en betydelig Forandring i Lærerpersonalet og, som en Følge deraf, nogen Modification i Fordelingen af Fagene imellem Lærerne. Inden forrige Skoleaars Udgang mistede Skolen tvende Lærere, den ene ved Forfremmelse til et høiere Embede ved en anden Skole, den anden ved Døden. Disse Lærere vare vel meget forskellige, for ikke at sige hinanden modsatte, i Personlighed og pædagogiske Grundfætninger, men begge udmaerkede ved stor Dygtighed, Charakteer og Nidkjærhed for deres Kald og dets Gjerning, og begge vare af stor Betydning for Skolen saavel ved deres Underviisning og dens Frugt som ved deres Indflydelse paa Ungdommen. Overlærer Hans Henrik Befolii, som først havde været Adjunct i Sorø og siden Overlærer ved Rønne Skole, blev under 15de Juli 1854 beskikket til Overlærer ved denne Skole, hvori hans Fag vare Latin i 6te og 5te Classe og Dansk i Mellem- og Begyndelsesklasserne; tilsige gav han af egen Drift de Disciple af syvende Classe, som havde Lyft til at lære at kjende Oldnordisk, Veiledning til denne Kunstdab i nogle Timer om Ugen udenfor Skoletiden. Efterat han havde virket her i 12 Aar, blev han ved kong. Resolution af 25de Juni f. A. beskikket til Rector for Viborg Cathedralskole

faaledes, at han skulde tiltræde Embedet d. 1ste August s. A. — Cand. theol. Adolph Ludvig Emil Silfverberg, en af mine ældste Disciple, var først i flere Aar Lærer i Borgerdydkolen, senere blev han Hunsører hos Pastor van Wyllich og constitueredes d. 11te Juli 1846 til Lærer her ved Skolen; derpaa blev han befisket til Inspector d. 30te Januar og til fast Lærer d. 16de April næst efter. Hans Fag vare i Almindelighed Hebraist i øverste, Latin og Græst i 3de og 4de Classe. Han var født d. 7de December 1809; som Discipel i Borgerdydkolen i Kbhvn. freqventerede han i de første Aar Handelsklasserne, da hans Forældre ei havde Raad til at lade ham studere, gif siden over til de studerende Classer, idet Borgerdydkolens Bestyrer, Prof. M. Nielsen tog sig faderlig af ham under hans Skolegang saavel som senere, og denne Mands Grundsatninger og Exempel havde ikke ringe Indflydelse paa hans pædagogiske Uddannelse og Retning. Han blev ikke Student, før han var omtrent tyve Aar gammel, og han havde allerede næsten fra Barnsbeen af at kæmpe med Livets Sorger og Besværligheder. I sine Studenteraar led han i den Grad af Diensvaghed, at han maatte forberede sig til Embedsexamen ved Hjælp af en Forelæser; ved hans Ophold paa Landet hævedes dette Onde vel for en Deel, dog manglede det ikke paa Tilbagefald, og i de senere Aar af hans Liv var der en lang Tid, da han næsten ikke kunde bruge Dinene til Løsning; i de allersidste Aar skete der dog en heldig Forandring dermed, men da klagede han idelig over flere andre legemlige Skrøbeligheder, hvilke Klager hans Bekjendte ansaae for at være for en stor Deel fremkaldte ved Hypochondrie og vare tilbøielige til at undervurdere; men at de ikke vare overdrevne, viste sig deels af hans daarlige Udseende i de sidste Maaneder af hans Liv,

deels ved hvad man erfarede om Kilden til hans Videlser efter hans Død, der indtraf d. 14de August f. A. efter faa Dages Sygeleie paa Hôspitalet under hans Ophold i Kjøbenhavn. Den Hengivenhed og Kjærighed, han har viist mod mig personlig lige fra sin Skoletid til sin Død, skal aldrig glemmes af mig og Mine.

Som Rector Lefolii's Eftermand i dennes Fag traadte Cand. philol. Paul Christian Nielsen, der constitueredes under 21de August f. A. og beskikkedes til Adjunct d. 29de Marts d. A.; i Adj. Silfverbergs Sted traadte ved Constitution af 28de August f. A. Cand. philol. Olafur Johnsen, der i de to foregaaende Aar havde vicarieret først under Overlærer Sicks Traværelse fra Skolen ved Rigsgaadets forskjellige Sessioner og siden for Adjunct Burd under dennes Udenlandsreise. Dette Lærerstifte i Forbindelse med andre Omstændigheder foranledigede nogen om end ikke betydelig Forandring i Fagenes Fordeling, idet Adjunct Faber overtog Danst ogsaa i 4de stud. Classe, og jeg efter mange Aars Mellemrum maatte paatage mig Undervisningen i Hebraisk, hvilket Fag jeg havde haft fra 1843 til 1847, og hvilket siden havde været besørget først af Silfverberg, siden i nogle Aar af Overlærer Trojel og efter hans Forflyttelse igjen af Silfverberg. Adjunct Burd, som efter sin Hjemkomst ved Skoleaarets Begyndelse atter overtog sine Functioner, dog med noget formindsket Timeantal, og som under 22de December f. A. allernaadigst var blevet beskikket til Overlærer ved Skolen, blev i Slutningen af Februar d. A. igjen angreben af et alvorligt Brysttilfælde, og har senere ikke funnet varetage sine Forretninger. Under hans Sygdom besorgedes hans Timer og tildeels ogsaa hans Fag foreløbig af flere af de andre Lærere, men fra

1ste Mai fordeeltes hans Fag med Ministeriets Samtykke
faaledes, at const. Lærer D. Jønson fik Engelsk i 5te,
Adj. Broberg i 4de, Pastor Feilberg i 3de Realclasse
samt i 7de og Adj. Nielsen Dansk i 1ste Classe.

Fagene have da været fordelede faaledes i indeværende
Skoleaar:

Rector: Latin, Græsk og Hebrew i VII.....	19	Timer.
Overlærer Søeck: Græsk i VI og V, Franskt i VII-III stud.....	23	—
Overlærer Kragh: Mathematik i VII-IV stud., Naturlære i VII.....	28	—
Overlærer Burd (og hans Vicarer): Dansk i I Fællescl., Engelsk i VII og Realklasserne	19	—
Adjunct Broberg: Tysk i VI og V stud., Franskt i Realklasserne og II Fællesklasse A	22	—
Adjunct Faber: Religion i VII-V stud. samt I Fællescl., Dansk i VII-IV stud., Historie og Geographie i IV Realcl.	25	—
Adjunct Vogelsang: Historie og Geographie i VII-III stud. samt i V Realcl.	24	—
Adjunct Strom: Naturhistorie i hele Skolen, Dansk i V Realcl.	24	—
Adjunct Haugsted: Tysk i V og IV Realcl., IV, III stud. samt i Fællesklasserne.....	23	—
Adjunct Christensen: Tysk i III Realcl., Re- ligion i IV stud. — II Fællescl., Franskt i II B	24	—
Adjunct Hastrup: Historie og Geographie i III R. — I, Dansk i IV og III Realcl... 23	—	
Adjunct Jønson: Mathematik i Realklasserne og III stud., Naturlære i V R., Frihånds=		
og geometrisk Tegning i Realklasserne.... 32	—	

Adjunct Nielsen: Latin i VI og V, Dansk i III stud. og II Fællesclasse	24	Timer.
Const. Lærer D. Johnsen: Latin i IV og III, Græsk i IV.....	22	—
Lærer Hansen: Regning i Realklasserne og Fællesklasserne	14	—
Kammerassesor Fastrau: Skrivning i hele Skolen, Tegning i III stud. — I	19	—
Syngelærer Schonberg: Sang i hele Skolen.	6	—
Lærerne Holm og Lauritsen: Gymnastik i hele Skolen	10	—

Under 29de Juni f. A. har Ministeriet approberet Indførelsen af følgende Lærebøger:

Julius Petersens plane Trigonometric og de sphæriske Grundformler for 7de Classes yngste Afdeling i stedet for Ramus's Trigonometrie, og

E. Erslevs Lærebog i den almindelige Geographie for Latinsskoler og Seminarier i 3die studerende og Realklasse, samt Sammes mindre Lærebog i den almindelige Geographie i 1ste Classe, saaledes at disse Bøger efterhaanden afløse Welschows Lærebog i de følgende høiere Classer og Engerslevs ogsaa i 2den Classe.

Generalmajor la Cour foretog den 16de Mai d. A. Inspectionen over Gymnastikundervisningen og overværede ogsaa Riffelskydningen samme Dag.

Til Gymnastiken kan vel paa en Maade henføres Cricketspillet, hvis Udbredelse Ministeriet anbefalede ved følgende Skrivelse af 13de Juni f. A.

„Fra en Mand, som levende interesserer sig for Ungdommens physiske Udvikling, har Ministeriet faaet Anmodning om at udsende vedlagte Nummer af „Illustreret Tidende“, for at det deri indeholdte Stykke om Cricketspillet kunde finde Udbredelse i en videre Kreds blandt den opvoksende Ungdom.

Ministeriet har fundet, at der er Anledning til at frenume Sagen, og sender Dem derfor indlagte Exemplar, idet Man henstiller til Dem paa bedste Maade at lade Disciplene blive bekjendte med den ovenommelde Beskrivelse af denne i England saa populaire Leg.“

Jeg foretog i denne noget eiendommelige Sag, hvad der vel fra mit Standpunkt ene lod sig foretage, idet jeg gjorde Disciplene bekjendte med Indholdet af Ministeriets Skrivelse og anstakkede et Sæt Apparater til Spillet som Deel af Gymnastikinventariet. Siden har den ene af Skolens Gymnastiklærere, Lærer J. Lauritsen, som interesserer sig levende for de Lege og friere Øvelser, der tjene til at befordre Legeomets Udvikling, Smidighed og Hærdelse og ogsaa har udgivet flere Smaastrifter i denne Retning, veiledet Disciplene til plannæssig at udøve dette Spil, og der har dannet sig to Cricketforeninger i Skolen, som anvende en Deel af deres Fritid til at drive dette Spil paa Heden. Øvrigt kan jeg ikke nægte, at jeg anseer vor Langbold for nok saa tjenlig til Legemets Udvikling og foretrækker denne indenlandske Leg for den fremmede.

3. De i Skoleaaret gjennemgaaede Pens.

Dans.

I Classe. Til Øvelse i Læsning og Gjenfortælling er brugt Lefoliis „Fortællinger og Sagaer“ anden Samling. Efter Sammes „Fortællende Digte for yngre Børn“ er der lært ti Digte udenad. Stilene have for det meste været Gjenfortællinger; der er skrevet een hver Uge. Hovedsætningerne i Sproglæren, Tegnsætningen indbefattet, ere blevne mundtlig indeøvede med Lefoliis kortfattede Sproglære som Grundlag. Om Fremgangsmaaden i det Enkelte findes nærmere Oplysning i Indbydelseskrifter fra tidligere Aar. — II Classe A og B. Til Oplæsning er benyttet Lefoliis „Fortællinger og Sagaer“ anden Samling. Af Sammes „Fortællende Digte for yngre Børn“ er der lært ti Digte udenad. Stilene have været Gjenfortællinger af Hrolf Krakes Saga; der er skrevet een om Ugen, begyndt paa Skolen og fuldendt hjemme. Sproglæren er blevet indøvet ved Analyse og ved Gjennemlæsning paa Skolen af de vigtigste Stykker af Lefoliis Sproglære. Mundtlig ere en Deel af Sagnene hos Saxo om de gamle danske Konger meddeleste Disciplene. — III Realclasse. Til Oplæsning er benyttet H. C. Andersens Eventyr, Grimms Eventyr og Ingemanns Erik Menveds Verudom. Der er skrevet een Stiil ugentlig, Gjengivelse af hvad der er fortalt, som oftest af historisk eller naturhistorisk Indhold. Grammatiken er gjennemgaaet deels ved mundtlig Meddelelse, deels ved Analyse. Vers ere lært udenad een Gang ugentlig. — III stud. Classe. Til Læsning er brugt Stykker af Holsts Lærebog, af Meiners „Naturen og Menneskelivet“, Ohlenschlägers

„Hroars Saga“, nogle af Andersens Eventyr o. s. v. Af Lefoliis „Fortællende Digte for ældre Børn“ er en Deel af de lettere Digte lært udenad. Stilene have været Gjenfortællinger af Regnar Lodbroks Saga og Tomsvikinga-Saga; der er skrevet een om Ugen, begyndt paa Skolen og fuldendt hjemme. I den første Deel af Skoleaaret ere Øvelserne i Sproglære fortsatte med Benyttelse af Lefoliis „fortfattede Sproglære“. — IV Realclasse. Til Oplæsning er benyttet Ingemanns Eventyr, Blicher's Noveller og Ingemanns „Baldemar den Store og hans Mænd“. Der er skrevet een Stil om Ugen, fornemmelig af geographisk eller naturhistorisk eller råsonnerende historisk Indhold. Vers ere lærte udenad een Gang ugentlig, og Grammatiken er inddøvet ved Analyse. Den nordiske Mythologie er fortalt og gjengiven. — IV stud. Classe. Til Oplæsning er brugt Holsts Lærebog, Blicher's Noveller og Lefoliis „Fortællende Digte for ældre Børn“. Der er skrevet tre Stile om Maanedene; Stoffet for dem var i Begyndelsen Gjenfortælling, derefter Beskrivelser og Skildringer deels af naturhistorisk og geographisk Indhold, hentet fra Undervisningen i disse Fag, deels af andet Indhold, som i Forveien var Disciplene meddeelt ved udførlig mundtlig Fremstilling af Læreren. Nogle saa Digte ere lærte udenad. — V Real-classe. Til Læsning er benyttet foruden Flors Lærebog, hvoraf udvalgte Stykker ere læste, forskellige Arbeider af mhere danske og enkelte norske Forfattere, og noget Kjendskab til den svenske Litteratur meddeelt ved Læsning af de i Lærebogen indeholdte Prøver og nogle af Runnebergs Digte. Af Möller's græsk-romerske Mythologie læst forfra til Kadmos. — V stud. Classe. To Stile maanedslig, skrevne hjemme. Udgaverne have deels været af beskrivende og stil-

drende Indhold, som mest har været meddeelt ved udførlig mundtlig Fremstilling af Læreren, deels af historisk Indhold. Til Læsning har været benyttet Holbergs Comedier, Blüchers Noveller, Øhleenschlægers Aladdin og Fisken o. fl. — VI Classe. To Stile maanedlig, skrevne hjemme, deels af lignende Indhold som i V Classe, deels af mere raisonnerende Indhold. Til Læsning har været benyttet Øhleenschlægers historiske Tragedier og Norden's Guder, Vølsunga Saga, Molbechs Anthologie o. fl. — VII Classe. To skriftlige Arbeider maanedlig. Litteraturhistorie efter Thortzens Haandbog fra Holberg til Nutiden. Læst Værker af Evald, Baggesen, Øhleenschlæger, Heiberg, Herz, Chr. Winther og Paludan-Müller. I Slutningen af Året er Hammerichs svenske Læsebog benyttet i nogle Timer.

Oldnordisk. I to ugentlige Timer udenfor Skoletiden er der blevet gjennemgaaet med et mindre Parti af VII Classe Hervarar saga og Olafs saga helga Cap. 162—212.

Lydsl.

I Classe. Rung's Læsebog for de lavere Classer S. 30—111. Af Hjorts mindre Grammatik er det Vigtigste af Formlæren læst, og enkelte Afsnit indøvede ved skriftlige Øvelser. — II Classe A og B. Rung's Læsebog S. 117—177. Formlæren er gjennemgaaet udførligere end i 1ste Classe og det Læste indøvet skriftlig efter Wolles Materialier. — III Realclasse. Hjorts Læsebog S. 21—80. Det Vigtigste af Formlæren er læst efter Trojels Grammatik. Af og til Øvelser efter Lassens Elementarbog. — III stud. Classe. Hjorts Læsebog S. 21—74. Formlæren er læst og repeteret fuldstændig efter Hjorts

mindre Grammatik. — IV Realclasse. Hjorts Læsebog S. 195—235; 291—315. Formlæren er læst efter Trojels Grammatik, og enkelte Afsnit af Syntaxen meddeleste ved den mundtlige og skriftlige Øvelse efter Lassens Elementarbog. — IV stud. Classe. Hjorts Læsebog S. 113—173. Formlæren er gjennemgaaet efter Hjorts mindre Grammatik, ligesom enkelte Afsnit af Syntaxen ere medtagne ved den mundtlige Analyse. — V Realclasse. Hjorts Læsebog S. 548—605 og Schillers: Die Piccolomini. Extemporal: Fürs og Rungs: Deutsche Dichter. S. 1.—150 de med Stjerne betegnede Digte. Formlæren er læst og repeteret efter Trojels Grammatik og Syntaxen efter: „Et Par Capitler af den thdske Syntax“. Lorentzens Stilebog er benyttet til skriftlige og mundtlige Øvelser afvexlende paa Skolen og hjemme. — V stud. Classe. Af Hjorts Læsebog er læst og for største Delen repeteret S. 548—598, 291—302, 341—372. Hjorts større Grammatik og Taaffes Syntax ere benyttede, mest til Henviisning, ved den daglige Læsning. Extemporallæsning af Peter Schlemihl. — VI Classe. Som daglig Lectie er læst: Schillers Wallenstein og af Hjorts Læsebog S. 341—391, samt Noget hist og her af Fürs og Rungs Deutsche Dichter. Extemporallæsning af samme Bog. Grammatiken benyttet som i forrige Classe.

Fraust.

II Classe A. Borrings Manuel des enfants S. 15—81. B. S. 1—62; 81—100. Efter Abrahams' s Grammatik er meddeelt det Væsentligste af Declinationene, Fleertalsdannelsen, Hunkjønsdannelsen, de personlige Pronominer, Talordene, Hjelpeverbernes og de regelmæssige Ver-

vers Conjugation. — III Realclasse. Borring's Læsebog for Mellemklasserne S. 22—90. Med Benyttelse af Abrahams's Grammatik er gjennemgaaet det Nødvendigste af Formlæren, deriblandt de hyppigst forekommende uregelmæssige Verber. Nogle skriftlige Øvelser ere foretagne paa Skolen. — III stud. Classe. Lassens Læsebog for Mellemklasser S. 1—60 og S. 193—198. Det Væsentligste af Formlæren, deriblandt de vigtigste uregelmæssige Verber. — IV Realclasse. Souvestre, Au coin du feu S. 63—97, 127—144, 165—179, 189—212, 213—221, 223—239. Formlæren er repeteret noget udførligere. Noget af Syntaxen er mundtlig meddeelt og indøvet ved Exempler. — IV stud. Classe. Lassens Læsebog S. 77—84, 87—111, 124—131, 132—140. Borring's Etudes litteraires S. 1—10, 98—126, 181—184. Formlæren efter Abrahams, dog med Forbigaaelse af adskillige Enkelheder. — V Realclasse. Mérimée's Colomba, suivi de la Mosaique S. 286—309, 402—450, 257—270, 279—285, 152—185. Gérard: Le tueur de Lions S. 3—11, 23—58, 151—162. Souvestre's Au coin du feu S. 31—61. Formlæren er læst paanh, og Syntaxen gjennemgaaet og mundtlig indøvet, mest leidighedsvis og ved Henviisning til Abrahams's Grammatik. Til Øvelse i Extemporallæsning er især benyttet Scribe's Le lorgnon. Nogle saa skriftlige Øvelser ere foretagne paa Skolen. — V stud. Classe. Borring's Etudes S. 1—10, 126—141, 151—160, 181—184, 215—258, 268—273. Formlæren er repeteret og nogle Stykker af Syntaxen medtagne. Med Iffeconfirmanderne læst Voltaire, Charles XII, Lib. I (uden Forberedelse). — VI Classe. Borring's Etudes S. 10—46, 141—165, 249—304, 373—379, 390—401,

408—413. Af Mérimée's *Colomba* omtrent en Trediedeel. Grammatiken er repeteret saaledes, at de vigtigste Punkter af Syntaxen, tildeels efter Abraham, i Korthed ere medtagne. VII Classe. Et større Brudstykke af Mémoires de Mad. Campan, Guizot, Discours sur l'hist. des révolutions d'Angleterre (heelt), Molière, Les précieuses ridicules, Scribe, un verre d'eau, Sandeau, Madem. de Seiglière. Et Par Prøver af Sprogets ældste Tid ere i Korthed noøagtig forklarede, og det Vigtigste af Litteraturens Historie er meddeelt mundtligt.

Engelsk.

III Realclasse. Mariboes Elementarbog indtil §. 47. Ved Siden deraf er Nosing's fortfattede engelske Formlære af og til bleven benyttet. Stiiløvelserne til Elementarbogen ere blevne anvendte væsentlig til skriftlig Oversættelse, undertiden ogsaa mundtlig behandlede. — IV Realclasse. Mariboes Elementarbog §. 53—61. Marryat the Mission §. 65—100 (Taudn.). Stiiløvelserne til Elementarbogen ere bragte til skriftlig og mundtlig Øvelse, foruden endel andre Øvelser i Oversættelse fra Dansk til Engelsk. Wittrups Sproglære til Gjennemlæsning af Et og Andet. — V Realclasse. I Herrig: the British classical Authors (5te Udg.) er læst §. 533—563 og 589—603, af Classens ældre Afdeling er desuden repeteret endel. Enkelte Partier af Formlæren og Ordføningsslæren ere gjennemgaaede med Henvisning til Wittrups Sproglære. Ugentlig er een Stiil skrevet paa Skolen, i første Halvdeel af Skoleaaret efter Lassens Opgaver, i sidste efter Dictat.

Latin.

III Classe. Silfverbergs latinske Læsebog indtil §. 37 med Undtagelse af Stykkerne fra §. 6—17. Af Madvig's Sproglære er læst Boeiningslæren; det letteste Fattelige af Ordfoiningsslæren er meddeelt mundtlig ved Læsningen. Mundtlig Stiil efter Trojels Materialier; i de sidste 3 Maaneder dog ogsaa skriftlig een Gang om Ugen. — **IV Classe.** Silfverbergs Læsebog fra §. 37—48. Cæsar de bello Gallico 1ste Bog. Af Madvig's Sproglære er læst i Ordfoiningsslæren til 2det Afsnit 3die Capitel og Formlæren repeteret. To ugentlige Stile efter Trojels Materialier, hvoraf en stor Deel af 1ste Afdeling og en Deel af 2den Afdeling A er skrevet. Stilene ere i Forveien mundtlig gjennemgaaede med Disciplene. — **V Classe** Cæsar's de bello Gallico 3die Bog, Ciceros første og anden philippiske Tale, Ovids Forvandringer (Blochs Udvælg): „Verdensaldrerne“, „Deucalion“ og „Acteon“ (468 Vers). Af Madvig's Sproglære er der læst fra § 301 til § 382, og det tidligere Læste af Ordfoiningsslæren er repeteret. Ugentlig een Stiil hjemme og een paa Skolen; i Stedet for den sidste dog oftere mundtlige Øvelser. — **VI Classe.** Cicero's første og anden philippiske Tale, 22de Bog af Livius, 2den Bog af Virgils Eneide. Af Madvig's Sproglære §§ 383—437, og det tidligere Læste af Moduslæren repeteret. Ugentlig een Stiil hjemme og een paa Skolen; i Stedet for den sidste dog oftere mundtlige Øvelser. — **VII Classe.** Horats's Breve anden Bog med ars poetica og Odernes 2 første Bøger. Virgils Eneide 2den Bog, Cicero's Skrift om Pligterne 2den og 3die Bog og Livius 22de Bog. Til Extemporallæsning

eengang om Ugen er benyttet *Gallusts Catilina* og *Suetonius*. To Stile om Ugen efter *Henrichsen's Opgaver* 1ste (B) og 3die (A) Afsnit; desuden mundtlige Øvelser i Stiil med begge Hold; een Version hver tredie Uge er udarbeidet (mest hjemme) efter *Sanimus Opgaver* til Oversættelse fra Latin. Under Forfatterlæsningen ere de til Forstaaelsen af Stederne hørende grammatiske, antiquariske, mythologiske og litterairhistoriske Oplysninger meddeleste og henvist til de Haandbøger, som ere i Disciplenes Hænder.

Græsk.

IV Classe. Bergs Læsebog indtil S. 46. Af Tregders Formlære er læst det Vigtigste af Lydlæren og Bøningsslæren; af uregelmæssige Verber ere kun de tagne med, som ere forekomne under Læsningen. — V Classe. Xenophons Anabasis 1ste Bog og de 3 første Capitler af 2den Bog. Tregders Formlære for en Deel repeiteret, for en Deel læst af Myt, navnlig de uregelmæssige Verber. — VI Classe. Homers Odyssee 1ste og 2den Bog og Xenophons Anabasis 2den Bog. Formlæren repeiteret. — VII Classe. Homers Odyssee 1ste — 4de Bog; af Tregders Anthologie Idyllerne med Undtagelse af 9—11; Plato's Apol. Socr., Crito og Euthyphro; af Matthiæs griedch. Læsebuch: Rebes's Maleri og Plutarch's Philosophemien. Madvig's Syntaxis er ikke læst lectievis, men idelig benyttet til Henviisning under Læsningen af Forfatterne; med Hensyn til de fornødne mythologiske, antiquariske og litterairhistoriske Oplysninger gjelder det Samme, som er bemærket ovenfor ved Latinen.

Hebraisk.

VII Classe. Ængste Afdeling. Genesis I-VI.
 Af Whittes Grammatik er læst det Vigtigste af Boningslæren. Eldste Afdeling. De forekrevne 40 Capitler af Genesis. Whittes Formulære læst fuldstændig og repeteret.

Religion.

I Classe. Balslevs Bibelhistorie læst til §. 101. Endel Psalmer lært udenad. — II Classe A og B. Balslevs Lærebog forfra til andet Hovedstykke, Troen (§ 55). Sammes Bibelhistorie forfra til Israels Rige; desuden er Müllers Udtog af den hellige Skrift benyttet til Oplesning og Gjenfortælling. Endel Psalmer ere lært udenad. — III Realclasse. Samme Lærebog fra § 55 til den tredie Artikel (§ 82) og samme Bibelhistorie fra Israels Rige (§. 40) til Jesu Æjender (§. 80); Müllers Udtog er benyttet som i anden Classe. Psalmer. — III stud. Classe. Samme Lærebog fra § 55 til 3die Hovedstykke: Fader vor (§ 95). Asseus Bibelhistorie fra 6te Affnit: Israel og Juda som førstilte Riget (§. 79) til 9de Affnit: G. T.s Skrifter (§. 114) og fra det nye Testamente, første Affnit (§. 139), til Jesu Bjergrædiken (§. 153). Psalmer. — IV Realclasse. Samme Lærebog fra § 82 til Bogens Slutning. Balslevs Bibelhistorie fra Jesu Æjender (§. 80) til Kirkens Historie efter Apostlenes Dage (§. 101), samt G. T.s Historie repeteret forfra til Rigets Deling (§. 39). Müllers Udtog benyttet som i III Realclasse. Psalmer. — IV stud. Classe. Samme Lærebog 3die Troesartikel, Bonnen, Daaben og Nadveren. Asseus Bibelhistorie, Jesu Liv fra Bjergrædiken til Videlsen.

Psalmer. — V stud Classe. Samme Lærebog forfra til 3die Troesartikel. Samme Bibelhistorie fra Jesu Videlse til Enden, samt det G. T.s Skrifter. — VI Classe. Samme Lærebog fra 3die Troesartikel til Enden. Hørslæbs Bibelhistorie repeteret heelt igjennem. — VII Classe. Læst første Corinthierbrev i Grundsproget og gjennemgaaet Sonder Nissen's Kirkehistorie fra Nr. 33 til Enden.

Historie.

I Classe. Efter Kofods fragmentariske Fremstilling forfra til Middelalderen. — II Classe A og B. Efter samme Lærebog Middelalderens Historie og den nye Tids indtil den franske Revolution. — III Realclasse. Efter samme Lærebog og mundtlig Meddelelse Middelalderens og den nye Tids Historie indtil den franske Revolution. — III stud. Classe. Efter Kofods Udtog Frankrigs Historie til Julirevolutionen. — IV Realclasse. Efter Kofods fragmentariske Lærebog Oldtidens Historie, og efter Allens Lærebog Danmarks Historie til Magnus den Gode. — IV stud. Classe. Efter Kofods Udtog er af Oldtidshistorien læst de vestasiatiske Rigers samt Grækenlands Historie; dernæst Englands, Spaniens (derunder nogle Partier af Kalifatets og Portugals Historie) samt de forenede Nederlandes. — V Realclasse. Efter Kofods fragmentariske Lærebog (udfylt ved mundtlig Meddelelse) Middelalderens og den nye Tids Historie til heninod Nutiden, dog med Forbigaaelse af de nordiske Rigers Historie; fremdeles repeteret et Parti af Oldtidshistorien. — V stud. Classe. Efter Kofods Udtog den romerske Oldtidshistorie; dernæst Thyslands, Italiens, Preussens og Ruslands (med nogle Partier af Polens) Historie. — VI Classe. Efter Kofods Udtog Ruslands

(Polens) Historie; dernæst Fædrelandets Historie efter Allens Lærebog, jenvisides dermed er afsnitsvis læst Sverrigs og Norges Historie efter Rosdorffs Udtog. — VII Classe. Den nyere Tids Historie efter Estrup (for B's Bedkommende tillige Middelalderens til Tiden efter Carl den Stores Død); dernæst repeteret Fædrelandets Historie efter Allen.

Geographie.

I Classe. Efter Erslevs mindre Lærebog (for Latinstolers 1ste og 2den Classe) Europa til Italien. — II Classe A og B. Efter Ingwerslevs mindre Lærebog Europa fra Spanien samt de øvrige Verdensdele. — III Realclasse. Af Erslevs større Lærebog (for Latinstoler og Seminarier) forfra til Mellemeuropa. — III stud. Classe. Samme Lærebog forfra til Ruslands Bjer. — IV Realclasse og IV stud. Classe. Efter Belschovs Lærebog det Øvrige af Europa fra Belgien. — V Realclasse. Efter samme Lærebog repeteret Europa. — V stud. Classe. Efter samme Lærebog Asien, Africa, America og Australien. — VI Classe. Repeteret hele Geographien.

Mathematik og Regning.

I Classe. De 4 Regningsarter i ubenævnte og benævnte, hele og brudne Tal efter Hansens Regnebog I og II. Megen Øvelse i Hovedregning. — II Classe A og B. Fortsættelse af Brøkregning samit Regning med omvendte og sammenfattede Forhold, Gjennemsnitsregning, Delingsregning og Procentregning efter Hansens Regnebog II og III. Megen Øvelse i Hovedregning. Afsætning af lette geometriske Opgaver. — III Realclasse. Regning med om-

vendte og sammenfattede Forhold, Gjennemsnitsregning, Delingsregning, Procentregning og Regning med fremmed Mønt efter Hansens Regnebog III. De forskjellige Arter af Regning ere først indøvede ved Hovedregning. Regneopgaver hjemme een Gang om Ugen. Steens elementaire Arithmetik til Art. 53 med tilsvarende Øvelser efter Sammes mathematiske Opgaver for det indledende Cursus. Mundts Geometrie til Art. 144. Afsætning af Maalestokke og disses Anvendelse til Afsætning af Figurer efter opgivne Maal, samt praktisk Øvelse i Beregning af de afsatte Figurers Fladeindhold. — III stud. Classe. Steens elementaire Arithmetik til Anhænget og tilsvarende Øvelser efter Sammes mathematiske Opgaver for det indledende Cursus. Talopgaver indklaedte i almindelig Sprogform. Geometrisk Tegning som i 3de Realclasse. — IV Realclasse. Procentregning, Decimalbrøk, Kvadrat- og Cubikrod og Vexelregning efter Hansens Regnebog III og Regnebog for høiere Realklasser. Hovedregning og Hjemmeopgaver een Gang om Ugen. Steens elementaire Arithmetik fra Art. 53 til Anhænget og de tilsvarende Øvelser efter Sammes Opgaver for det indledende Cursus. Sammes elementaire Algebra Art. 1—25. Mundts Geometrie fra Art. 146—303. Johnsens geometriske Tegneopgaver Nr. 15—22 og 28—43. Afsætning af Maalestokke og disses Anvendelse til Afsætning af Figurer efter opgivne Maal. — IV stud. Classe. Steens elementaire Algebra Art. 1—12 med tilsvarende Øvelser. Repeteret Steens elementaire Arithmetik § I—III, V. Mundts Geometrie Art. 1—192. — V Realclasse B. Kvadratrod og Cubikrod, Ligninger af 1ste og 2den Grad og endel Opgaver til Indøvelse af Logarithmer og deres Anvendelse; een Opgave hjemme hver 8de eller 14de Dag.

Steens elementære Algebra fra Art. 25 til Enden.
 Mundts Geometrie fra Art. 303 til Enden. Johnsen's
 geometriske Tegneopgaver S. 45—73. — V Realclasse A.
 Opgaver til Indøvelse af de forskjellige Arter Regning efter
 Hansens større Regnebog; een Regneopgave hjemme hver
 8de eller 14de Dag. Repeteret hele det mathematiske Cursus.
 Mundtlige og skriftlige Øvelser i Projectionslæren. Begge
 Afdelinger have foruden de ved Overhæringen i Mathematik
 forefaldende Opgaver hver Uge haft een Times skriftlige
 Øvelser paa Skolen og to mathematiske Opgaver hjemme.
V stud. Classe. Steens element. Algebra Art. 13—27.
 Repeteret Steens element. Arithmetik Art. 54—64 og
 element. Algebra Art. 1—12. Øvelse især i Regning med
 Nodstørrelser og Proportioners Anwendung. Mundts
 Geometrie Art. 193—302, 321—332, 345—371. Repeteret
 Art. 1—192. — **VI Classe.** Steens element. Algebra
 Art. 28—36, 46—58 samt nogle skrevne Sætninger om Tals
 Delelighed. Repeteret Steens element. Arithmetik Art.
 65—73 og indøvet Regning med afsortede Decimalbrøker.
 Mundts Geometrie Art. 303—320, 333—344, 372—449.
 Repeteret hele Geometrien. Foruden Øvelser paa Skolen er
 een Opgave ugentlig besvaret skriftlig hjemme i den største
 Deel af Aaret. **VII Classe B.** Steens element. Algebra
 Art. 37—64 med et Par Tilføjelser. Repeteret Art. 14—36.
 J. Petersens Trigonometrie med nogle Udeladelser.
 Mundts Stereometrie Art. 1—178. Øvelser paa Skolen
 især i Ligningers og Logarithmers Behandling; een skriftlig
 Opgave hjemme ugentlig. — **VII Classe A.** Mundts
 Stereometrie Art. 179—275. Repeteret det hele mathematiske
 Cursus. 1 til 2 skriftlige Opgaver ugentlig hjemme.

Naturlære og Astronomie.

V Realclasse B. Holten's Naturens almindelige Love Art. 1—127 og fra Art. 272 til Enden. Johnstrup's de chemiske Grundstoffer Art. 1—64. A. Holten's Naturens almindelige Love Art. 127—272. Meteorologie efter Silfverberg's chemiske Physik. Repeteret det hele Cursus. — VII Classe B. Ørsted's mechaniske Physik 3 Udg. til Art. 206. Müllers chemiske Physik til Dampmaskinen. — VII Classe A. Ørsted's mechaniske Physik fra Dampmaskinen til Enden. Mundts Grundtræk af Astronomien. Repeteret det hele Cursus.

Naturhistorie.

I Classe. Menneslets Skeletbygning og Pattedyrenes Naturhistorie i korte Grundtræk indøede uden Bog ved Hjælp af Naturgenstande og Afbildninger. — II Classe A og B. Mennesket, Pattedyrene og Indledningen til Fuglene efter Lütkens „Begyndelsesgrunde“, større Udgave. — III Realclasse og III stud. Classe. Mennesket, Pattedyrene og Indledningen til Fuglene efter samme Bog. Indledningen til Planteriget efter Stroms Plantelære. — IV Realclasse og IV stud. Classe. Fuglene fra Hønsefuglene, Krybdyr, Padder og frigjællede Fisk efter Lütkens ovenanførte Bog. Planteriget fra de tokimbladede Planter til Enden efter Stroms Plantelære. — V Realclasse. Planteriget efter Stroms Plantelære med endel mundtlig givne Tilføjelser. Leddyrene fra Fluene til Enden efter Lütkens „Dyreriget“. — V stud. Classe. Mennesket fra Ernæringsredskaberne, og Indledningen til Pattedyrene efter Lütkens „Dyreriget“. Krybdyr, Padder og Fiske

samt Leddyrene til Krebsene efter samme Forsatters „Beghndelsesgrunde“, større Udgave. — VI Classe. Leddyrene efter Lüttkens „Dyreriget“. Planteriget efter Dreiers og Bramsens Lærebog i Zoologie og Botanik, med endel Forandringer og Tilføjelser.

4. Disciplene.

I mod Slutningen af forrige Skoleaar var Disciplenes Antal 184, hvoraf femten blevne dimitterede til Universitetet, fire forlode Skolen efter at have bestaaet ved Afgangsexamen for Realelever, og desuden syv udmeldtes inden det nye Skoleaars Beghndelse. Efter Indlemmelsesprøven optoges i August f. A. fire og tredive og i Løbet af dette Skoleaar endnu fem, saa at det største Antal iaar har været 197, af hvilke i Løbet af Året hidtil (Beg. af Juni) er udtraadt ni, nemlig een af VII B, to af V Realcl., to af IV stud., een af IV Realcl., to af III Realcl. og een af I Cl. Skolen besøges da for nærværende Tid af 188 Disciple, fordeelte paa 11 Classer i efterfølgende alfabetiske Orden (De, hvis fuldstændige Navne ere angivne, ere de sidst optagne):

VII Classe A: 1. Chr. E. Hold. 2. Chr. J. Krüger. 3. Th. D. Chr. D. Lund. 4. Charl. S. F. Worm. VII B: 5. H. N. F. Arctander. 6. Th. H. Barfod. 7. J. B. Faber. 8. C. A. B. S. Hansen. 9. P. L. Ipsen. 10. F. C. Chr. Jensen. 11. J. Jacobsen. 12. B. Krarup. 13. F. Chr. Lorenzen. 14. G. N. F. Møller. 15. D. Ranzau. 16. D.

Schjær. 17. H. F. B. Vandall. 18. M. Weber.
19. A. J. J. Weel.

VI Classe: 1. S. Th. Balslev. 2. B. S. v. d. Aa Bertelsen. 3. P. C. A. Heilmann. 4. Th. Chr. Langkilde. 5. G. F. J. Lassen. 6. F. N. Meier. 7. H. J. Möller. 8. Th. B. Möller. 9. N. P. H. D. Petersen. 10. G. Philipson. 11. J. Th. Suhr. 12. J. Teisen.

V stud. Classe: 1. N. Bang. 2. H. C. v. d. Aa Bertelsen. 3. Chr. A. E. Frydendahl. 4. M. B. Heilmann. 5. L. A. Lange. 6. C. F. Möller. 7. M. L. Nielsen. 8. N. Pedersen. 9. Th. L. M. Rasmussen. 10. F. B. B. Ronning.

V Realclasse A: 1. A. O. Bang. 2. H. C. Baumgarten. 3. J. H. Havemann. 4. Th. M. Hennings. 5. N. Chr. Jensen. 6. B. E. S. Langkilde. 7. M. B. Möller. 8. J. B. Petersen. 9. J. F. B. Schlegel. 10. G. Fr. G. Schroll. B: 11. Fr. J. Bille. 12. P. Th. Engelstoft. 13. N. Gjersing. 14. J. N. Ipsen. 15. A. M. Jensen. 16. C. J. Lorenzen. 17. Chr. J. Madsen. 18. J. Chph. S. Möller. 19. J. H. P. Rasmussen.

IV stud. Classe: 1. A. M. P. Bendé. 2. G. B. Blom. 3. H. Th. Dueberg. 4. H. J. Fangel. 5. F. B. H. Hansen. 6. A. H. S. Helweg. 7. H. E. Jacobæus. 8. S. N. Johnsen. 9. Jørgen Bang Jungersten (Provst Jungersten i Skjellerup). 10. Hector Frederik Estrup Jungersten (den Foregaaendes Broder). 11. L. Jørgensen. 12. J. B. Kibhæ. 13. A. Chr. Kragh-Müller. 14. Otto Julius Bernhard Kragh (Pastor Kragh i Øsbj). 15. M. B. Kra-

rup. 16. J. N. Th. Michelsen. 17. F. Th. J. A. Mansen. 18. N. Chr. Nielsen. 19. J. F. Paulsen. 20. Th. A. Raven. 21. Christian Raven (Propr. Raven paa Sjølundgaard). 22. J. F. Thorup. 23. Chr. L. Wilden.

IV Realclasse: 1. H. P. Andersen. 2. O. L. Bang. 3. Chr. J. Bloch. 4. Pouls Dons Blædel (Forpagter Blædel paa Vilhelmsborg). 5. S. E. Christensen. 6. A. N. Fogtmann. 7. L. B. Grønlund. 8. A. Jørgensen. 9. Chr. Fr. Maegaard. 10. C. H. Schnackenburg. 11. C. J. Teisen. 12. F. L. D. Westengaard.

III stud. Classe: 1. C. J. Balslev. 2. J. Th. K. Berg. 3. Sophus Holger Clausen (afd. Kjøbmand Clausen i Sønderborg). 4. J. A. E. Darre. 5. O. C. Chr. Hønss. 6. H. Fr. Th. Gredsted. 7. A. Gædeken. 8. P. Hofman (Bang). 9. N. A. E. Holbeck. 10. C. Chr. Jensen. 11. Jacob Seavenns Fibiger Jørgensen (Justitsraad, Herredsfoged Jørgensen i Odense). 12. Jørgen Vilhelm Jørgensen (den Foregaaendes Broder). 13. J. F. Klein. 14. P. Knudsen. 15. R. C. Langkilde. 16. J. H. Nielsen. 17. D. N. Schiwe. 18. J. H. Teisen. 19. M. H. E. Tscherning.

III Realclasse: 1. A. P. J. H. E. Abel. 2. A. H. G. Boldt. 3. K. G. Brandt. 4. M. B. Brandt. 5. N. B. N. Bruun. 6. E. H. Hofman (Bang). 7. H. C. M. Hviding. 8. J. G. Jacobsen. 9. E. Jensen. 10. Chr. H. B. Knudsen. 11. J. H. Koch. 12. P. Kollesgaard. 13. Vilhelm Thorvald Meier (Pastor Meier i Berninge). 14. Johannes Milballe

Nissen (Skoleslører Nissen i Søstrup). 15. L. Chr. Petersen. 16. A. Simonsen. 17. J. J. J. Wied. 18. R. Th. Wiingaard. 19. S. Chr. Wilcken. 20. H. Th. Windel.

II Fællesklasse A: 1. L. Bang. 2. Lorenz Christian Theodor Bierfreund (Bankdirektør Bierfreund i Odense). 3. Cl. Chr. Clement. 4. P. Clement. 5. H. N. Faber. 6. E. F. N. Frydenahl. 7. Christian Frederik August Gottschalch (Districtslæge Gottschalch i Kjerteminde). 8. E. A. B. Langkilde. 9. N. A. E. Langkilde. 10. J. E. Olsen. 11. Chr. H. E. Petersen. 12. A. M. M. Steenbuch. 13. B. E. Wiingaard. 14. A. Bognsen.

II Fællesklasse B: 1. N. N. Blumensaat. 2. Jacob Peter Münster Bøgh (Provst Bøgh i Gamtofte). 3. H. J. Edsberg. 4. H. Chr. Hammer. 5. A. E. Hoffgaard. 6. H. J. Kruse. 7. H. E. Liimfilde. 8. Olaf Thorvald Andreas Mulvad (Proprietair Mulvad i Nykøbing p. Morsø). 9. J. Nielsen. 10. L. E. Schnackenburg. 11. S. Stokkebyc. 12. H. M. Chr. Teisen. 13. A. A. Thygesen. 14. H. L. J. Weel.

I Fællesklasse: 1. Axel August Theodor Abel (Intendant Abel i Odense). 2. Jens Peter Bang (Agent, Kjøbmand Bang i Nykøbing p. Morsø). 3. Louis Claudius Bertelsen (Forpagter Bertelsen paa Nislegaard). 4. Oscar Emil Blumensaat (Sæbesyder Blumensaat i Odense) 5. Rudolph Johannes Dons Blædel. 6. Berner Ludvig Dons Blædel (Brødre til Nr. 4 i IV Realcl.). 7. Ludvig Vilhelm Emil Borch (Procurator Borch i Odense).

8. Christian Lorenz Emil Dæhnfeldt (Gartner Dæhnfeldt i Odense). 9. Helmerik Struchmann Grønlund (Guldsmed Grønlund i Odense) 10. Peder Christian Carl Jørgen Weinholdt Harder (Particulier Harder i Odense). 11. Frederik Larsen Hey (Viinhandler Hey i Odense). 12. Peter Marius Holberg (Pastor Holberg i Nørre-Aaby). 13. Niels Henry Johnsen (Adjunct Johnsen). 14. Thorvald August Jørgensen (Broder til Nr. 11 og 12 i III stud. Classe). 15. Carl Moritz Gottholdt Krag (afd. Møller Krag i Odense). 16. Peter Jørgen Junge Krag (Gaardeier Krag i Skrillinge). 17. Johannes Hvid Frydendahl Maegaard (Kjøbmand Maegaard i Odense). 18. F. M. Marolly. 19. Georg Andreas Olsen (Lærer L. Olsen i Odense). 20. Christian Rudolph Marius Rasmussen (Rugbrødbager Rasmussen i Odense). 21. Carl Christian Salchov (Toldcontrolleur Salchov i Odense). 22. Hans Peter Christian Schmidt (Skovbetjent Schmidt paa Mislefsgaard). 23. Ludvig Philip Albert Schmidt (Procurator Schmidt i Middelfart). 24. Saphez Kehlet Schønberg (Chordegn Schønberg i Odense). 25. Julius Teisen (praktis. Læge Teisen i Odense). 26. Arnold Marius Unserud (Uhrmager Unserud i Odense).

5. Stipendier og Legater.

Bed Ministeriets Skrivelse af 9de October f. A. ere
Beneficerne i Skoleaaret 18 $\frac{6}{7}$ fordele saaledes:

1. Høieste Stipendium 50 Rd. og fri Underviisning: Chr. J. Krüger, C. A. B. S. Hansen, P. L. Ipsen, F. C. Lorenzen, D. Schjær, Th. B. Møller, N. Pedersen.

2. Mellemste Stipendium 35 Rd. og fri Underviisning: H. N. F. Arctander, J. Jacobsen, H. F. B. Vandall, N. Bang.

3. Laveste Stipendium 20 Rd. og fri Underviisning: C. S. F. Worm, G. N. F. Møller, G. F. J. Lassen, N. C. Nielsen, F. F. Thorup.

Før samtlige nævnte Disciple ere Stipendierne blevne oplagte.

4. Fri Underviisning: N. E. Hofman (Bang) (senere udmeldt), N. P. H. D. Petersen, G. Philipsen, H. C. Baumgarten, J. C. S. Møller, C. J. Madsen, J. N. Ipsen, L. Jørgensen, J. N. Th. Michelsen, J. F. Paulsen, M. H. C. Tscherning, E. F. J. Schønberg (senere udmeldt), A. N. Fogtmann.

5. Underviisning imod nedsat Betaling (halvt Skolecontingent) C. A. C. Frydendahl, J. H. Havemann, A. P. J. H. C. Abel, J. Nielsen.

6. Uden fri Underviisning, mellemste Stipendium: F. N. Meier, Th. L. M. Rasmussen, F. B. H. Hansen; laveste Stipendium: C. F. Møller, H. F. Th. Gredsted.

7. Extraordinaire Gratister: S. N. Johnsen, A. C. Kragh-Müller, H. N. Faber, N. H. Johnsen.

De to Skolen tillagte Portioner af det Moltkeske Legat, hver paa 40 Rd., oppebares af Disciplene D. L. Bang og F. F. Bjerling. Efter den Sidstes Dimission er den ledigblevne Portion af Legatets Ephorus bleven tillagt

Discipel F. Chr. Lorentzen. Det Baggeriske Præmielegat tildeeltes ved Censuren efter Hovedexamenen Disciplene Chr. J. Krüger af VII Cl., F. Chr. Lorentzen af VI Cl., C. F. Møller og N. Pedersen af IV stud. Cl.

Det større Baggeriske Legat for Dimissi tildeeltes Dimittenderne P. K. F. Møller og M. C. Seedorff. Af Frøken Ernsts Legat blev de to større Portioner (hver 87 Rd.) tillagte C. S. Andersen og P. J. St. Niemann og de fem mindre Portioner (hver 72 Rd.) F. F. Bjerling, Chr. C. L. Enghoff, A. N. Ibsen, D. Kühr og A. A. E. Lassen. Endvidere erholdt af samme Legats Beholdning stud. theolog. A. G. Hansen og stud. medic. D. Chr. F. Bindinge (dimitterede 1865) hver en extraordinair Understøttelse af 50 Rd.

6. Udtog af Skolens Regnskab for Finantsaaret 18⁶⁶/_{67.}

Indtægt.	Rø	β
1. Beholdning efter Regnskabet for 18 ⁶⁶	2996	$90\frac{1}{2}$
2. Vordebogsindtægter og Indtægter af Kirker og Præstekald (efter Fradrag af Udgifterne)	11080	$77\frac{1}{2}$
3. Renter af Skolens Capitalformue.....	1932	10
4a. Skolecontingenter	7346	64
4b. Tilskud fra Stipendieoverskudsfonden	480	—
5. Forskjellige ubestemte og extraordinaire Ind- tægter:		
Renter af Jens Mules Legat	14	32

Under Finantsloven:

Tilskud fra den almindelige Skolefond....	5200	—
Indeholdte Præmier til Livrente- og For- sørgelsesanstaalten	732	88
Arvefæster Hans Nielsen i Norup indfriet af sin Panteobligation 4990 Rø. 70 β. det		
Beløb	2990	70
Summa Indtægt	32774	48
Naar Udgiften fradrages med	29257	57
Bliver Kassebeholdningen den 31te Marts 1867	3519	87

Udgift.	Røf	β
1. Gager til faste Lærere samt Godtgjørelse for Tab i Andel af Skolepenge	20150	80
2. Inspectors og Bibliothekarens Løn.....	250	—
3. Pedellens Løn	166	—
4. Betaling til Timelærere og for Extratimer til Skolens faste Lærere.....	1787	36
5. Bibliotheket og de videnstabslige Apparater	349	95
6. Bygningernes Vedligeholdelse	441	44
7. Reiedgifter for en Svommeplads.....	25	—
8. Inventariets Vedligeholdelse	103	64
9. Brændsels- og Belæsningsfornødenheder..	560	24
10. Skatter og Afgifter	293	70
11. Regnskabsføringen	470	—
12. Forskjellige levende og extraord. Udgifter: a) Skoleopvarming	20	—
b) Reengjøring.....	84	24
c) Porto, Protocoller, Skrivematerialier og Afskrivning	174	78
d) Programmer og Skolehøitideligheder ..	134	16
e) Andre Udgifter (derunder Udgifter i Anledning af Constatering af Skolens Tiender)	376	88
13. Riffelskydningsøvelser.....	<hr/>	62
	62	62
Udenfor Finantsloven:		
14. Indsendte Præmier til Livrente- og For- sørgelsesanstalten	732	88
15. Efter Decisionen til Regnskabet for 18 ⁶⁵ / ₆₆ .	1	56
16. Afgivet Overskud til den alm. Skolefond.	72	—
17. Afgivet til Forrentning af den alm. Skolefond	3000	—
Summa Udgift	29257	57

Bibliotheket.

Bibliothekets Tilvært er i det forløbne Skoleaar bleven større end sædvanlig deels ved Kjøb paa Auctionen efter af-døde Adjunct Silfverberg deels ved Gaver fra Private. Navnlig har Pastor Feilberg stjænket en Samling af over 50 Skrifter især bestaaende af eldre og sjeldnere Psalmboeger. I nedenstaaende Fortegnelse over Tilvæxten indtil Enden af Mai ere de af Cultusministeriet sendte Skrifter betegnede med †, Privates Gaver med *. Løbenummerne henvise til de tilsvarende Rubriker i den i 1859 udkomme Hovedfortegnelse. De regelmæssigt udkommende Tidskrifter ere anførte med den fulde løbende Aargang.

I. Literaturhistorie.

- 2. † Aarsberetninger og Meddelelser fra det store kgl. Bibliothek. Udg. af Chr. Bruun. 1. II. Kbh. 1865.
- 6. Dahlerup, F., Oversigt over Danmarks Literatur- og Sprog-Historie. Udarb. til Skolebrug. Kbh. 1866.
- † Erølev, Th. H., Suppl. til „Alm. Forf.-Lex. for Konger. Danm. osv.“ indtil Udg. af II. 1853. 13—14. H. Kbh. 1865—66.
- * Levin, J., Om Planen for den nye Udgave af Chr. Pedersens Skrifter. Kbh. 1849.
- * ——, En Appel (A. Grundtvigs Kjæmpeviser. B. Brandts Udg. af Chr. Pedersen). Kbh. 1850.
- * Müller, S. C., Kortfattet dansk Litteraturhistorie. 2. Opl. Kbh. 1867.
- † Rode, G., Renaissancens tidligste Estervirkning på dansk poetisk Literatur. Kbh. 1866.
- Gb. Dietrichson, L., Omrids af den norske Poesis Historie. I. Norges Bidrag til Fællesliteraturen. Kbh. 1866.

7. * Sturzenbecher, O. P., Den nyare svenska skön-litteraturen och tidsnings-pressen. Kbh. 1845.
8. Verzeichniß der Bücher, Landkarten etc., welche neu erschienen oder neu aufgelegt worden sind. 1866, 1—2. Lpz.
11. Paludan-Müller, C., Undersøgelse om Machiavelli som Skribent især m. H. t. Bogen om Fyrsten. Døs. 1839.
12. Archiv f. das Studium der neueren Sprachen u. Literaturen, hrsg. v. L. Herrig. 39. B. Brnschw. 1866. Literarisches Centralblatt für Deutschland, hrsg. v. Fr. Barndt. 1867. Lpz. 4.

II. Encyclopædiske og blandede Skrifter.

- 15a. Flemmer, E., Folkelige Foredrag. 3—4. H. Kbh. 1866. Folkelæsning. 1—5. Kbh. 1866—67.
Nytaarsgave, udg. af Foreningen „Fremitiden“. Kbh. 1867.
† Oversigt over det kgl. dsk. Vidensk. Selskabs Forhandlinger m. m. 1865 Nr. 3 (Marts) af G. Forchhammer, 1866 Nr. 1—4 (Jan.—Juni) af J. J. Sm. Steenstrup. Kbh.
- 15b. Dansk Maanedsskrift. 2. Nætte. Ned. og udg. af M. G. G. Steenstrup. 1867, 1—2. B. Kbh.
Fra alle Lande. Et Maanedsskr. for nyere Reiseberetninger etc. udg. af J. U. A. Holm. 4—5. D. Kbh. 1866—67.
Illustreret Tidende. Kbh. 1867. Fol.
Nordisk Tidskrift för Politik, Ekonomi och Litteratur, utg. af G. K. Hamilton. 1866 Maj—Dech., 1867. Lund.
Nordisk Universitets-Tidskrift. 10. Aarg. 2. og 4. H. Lund og Upsala 1866.

III. Sprog- og Nationalliteraturer.

32. Süpple, R. F., Praktische Anleitung zum Lateinschreiben.
1—2. Abth. Karlsruhe 1862—65.
35. Homer, The Iliad of. Transl. by A. Pope. Lond.
1743—63. (5 B.)
- † Platos Crito. Öfversättning. Prg. Strengnäs 1865.
- † Sophokles's Philoktetes, V. 1—667, ovs. af M. J. Bugge. Prg. Kongsberg 1865.
- † Xenophon, Austurför Kyrosar istenzkuð af H. K. Friðrikssyni og G. Magnussyni. Prg. Reykjavík 1865.
38. Ciceros ausgewählte Reden. Erkl. v. K. Halm. 7. Bdch. Brl. 1866.
- Livi, T., ab urbe condita libri. Erkl. v. W. Weissenborn. 10. B. (Buch 43—45). Brl. 1866.
- † Taciti Germania, ovs. af H. J. Hammer. Prg. Skien 1865.
- Valeri Maximi factorum et dictorum memorabilium libri IX. Rec. C. Halm. Lps. 1865.
42. Tidskr. for Philologi og Pædagogik. 7. Aarg. 1—2. H. Kbh. 1866—67.
43. Gesenius, W., Geschichte der hebräischen Sprache u. Schrift. Lpz. 1815.
45. Bopp, F., Ausführliches Lehrgebäude der Sanskrita-Sprache. Brl. 1827. 4.
(Hammer, v.) Rosenöl 1—2. Fläschchen, oder Sagen u. Kunden des Morgenlandes aus arab., pers. u. türkischen Quellen gesammelt. 1—2. Bdch. Stuttg. u. Tüb. 1813.
Muhammed, Der Koran oder das Gesetz für die Moslemer. A. d. Arab. übs. v. F. E. Bonfren. Halle 1775.
Uhlemann, F., Elementarlehre der syrischen Sprache. Brl. 1829.

- Weil, G., Biblische Legenden der Muselmänner. Aus arab.
Quellen zusammengetragen. Frf. a. M. 1845.
47. Möbius, Th., Altnordisches Glossar. Lpz. 1866.
† Nygaard, M., Eddasprogets Syntax. Prg. Kristians-
sand 1865.
48. † Snorre Sturlesøns Ynglingesaga, Skalde-kvadene i,
meddelte og gengivne af G. Lund. Prg. Aalb. 1866.
† Edda, Den ældre, Norrøne Oldkvad, overs. af A. Gjess-
sing. Prg. Kristianssand 1866.
49. Kristiansen, V., Bidrag til en Ordbog over Gadesproget
og saakaldt Daglig Tale. Kbh. 1866.
- 49b. Listov, A., Ordsamling fra den norske æsthetiske Lite-
ratur siden Aaret 1842. Kbh. 1866.
50. † Bruhn, M., Prøve paa en kort Fremstilling af den
danske Sproglære. 1. Afsn. Prg. Lat. og Realsk. i
St. Kongensg. Kbh. 1866.
- Kok, J., Det danske Folkesprog i Sønderjylland. 2. D.
Kbh. 1867.
- * Levin, J., Neologerne og de fremmede Ord. Kbh. 1849.
- * Mørk Hansen, M., Oplysninger og Bemærkninger om
det danske Folkesprog i Sønderjylland. Kbh. 1854.
- Om Sprogbevægelsen i Norge (Indlæg i Spørgsmaalet
om de nordiske Sprogs Retskrivning). Kbh. 1867.
- Petersen, N. (M.), Dansk Orddannelseslære. Ods. 1826.
- 50b. † Feilberg, R., Bemærkninger ved en „Norsk Grammatik,
udarb. for Skolebrug af R. Feilberg“. Prg. Molde 1865.
51. Grundtvig, N. F. S., Danske Ordsprog og Mundheld,
smil. og ordnede af. Kbh. 1845.
- * Hammerich, M., Danske og norske Læsestykker,
med Oplysninger om Literaturen, udg. til Skolebrug.
Kbh. 1866.

- * Matzen, M., Dansk Læsebog for Mellemklasserne og de høiere Klasser i Borger- og Almueskoler. 2. Udg. Kbh. 1867.
52. Bagger, C. C., Samlede Værker. 2. Bs. 1. H. Kbh. 1866.
 Goldschmidt, M., En Hedereise i Viborgegnen. Kbh. 1867.
 ——, Den Vægelsindede paa Graahede. Kbh. 1867.
 (Indb. med den foreg.)
 Gyllembourg=Chrensvård, Fru, Samlede Skrifter af Forf. til „En Hverdaggs-Historie“. 1—6. B. Kbh. 1866—67.
 Heiberg, J. L.,
 Hansen, P., Om J. L. Heiberg. Nogle litteraturhist. Oplysninger. Kbh. 1867.
 Herz, H., Dramatiske Værker. 16. B. Kbh. 1867.
 Holbergs Epistler, Hundrede og tyve af. Udg. ved F. Fabricius. Kbh. 1858.
 * ——, mindre poetiske Skrifter. Udg. af F. L. Liebenberg. Kbh. 1866.
 Nielsen, A., Bondeliv. Fortællinger. Kbh. 1866.
 Paludan-Müller, F., Ivar Lykkes Hist. 1 D. Kbh. 1866.
 Paulli's, J. R., Politiske Randstøber. Paauh udg. af F. Bætmann. Kbh. 1867.
- 52b. Ibsen, H., Brand. Et dram. Digt. 2. Opl. Kbh. 1866.
 ——, Kjærlighedens Komedie. 2. Udg. Kbh. 1867.
- 54b. † Bødtker, J. Elster, Tvende Skoletaler. Prg. Kristiansund 1865.
 † ——, Brudstykker af et Par Skoletaler. Prg. Kristiansund 1866.
56. * Bellmann, C. M., Fredmans Epistlar och Sånger. Kbh. 1845.
 Grimm, J. u. W., Deutsches Wörterbuch. Fortges. v. R. Hildebrand u. K. Weigand. 4. Bs. 2. Lfr., 5. Bs. 4—5. Lfr. Lpz. 1866—67.

59. * Appel, C., Dansk-tydsk Veileder til at opnæe Færdsighed
i at udtrykke sig paa Tydsk og Dansk. Kbh. 1865.
- * Lorenzen, H., Tydsk Stiløvelser til Skolebrug og Privat-
undervisning. 4. Udg. Kbh. 1867.
62. Chamisso, A. v., Gedichte. 18. Aufl. Br. 1865.
65. Bay, C. F., Fuldstændig Engelsk og Dansk Ordbog. 1—2.
D. Kbh. 1806.
- , Fuldstændigt Dansk og Engelsk Haand-Lexicon. 2.
Udg. Kbh. 1807.
66. * Engelsk Læsebog ... for Begyndere og Mellemalderen efter
Parley, Berg o. Fl. Kbh. 1865.
- * Hornbeck, C., Engelsk Sproglære til Brug i Skoler og
ved privat Undervisning. 1. Formidlen. Kbh. 1865.
- Murray, L., English grammar. 44. ed. York 1830.
67. Bell, Currer, Jane Eyre. An autobiography. Paris 1850.
- Bulwer, E. L., The complete works of. Vol. 1—17.
Lpz. 1834—41.
- Dickens, Ch., Oliver Twist, or the parish boy's progress.
Paris 1839.
- , Master Humphrey's clock. Vol 1—2. To which
are added papers by Mr. Yellowplush. Paris 1841.
- Goldsmith, Ol., The vicar of Wakefield. London (u. A.)
- Irving, Washington, Oliver Goldsmith: A biography.
Lpz. 1850.
- (Scott, W.,) A complete edition of the Waverley novels.
Vol. 1—29. Lpz. 1831—32. (Vol. 4—6 mgl.)
- Shakspeare, W., The plays and poems. A new ed.
in one vol. Lpz. 1833 (E. Fleischer).
- , Dram. Værker osv. af C. Lemvig. 5—8. H.
Kbh. 1866—67.
- Thackeray, W. M., Vanity fair. To which is added

Doctor Birch and his young friends. V. 1—2.
Paris 1849.

69. † Aspling, H., Observations sur la grammaire Franç.
Prg. Norrköping 1865.

72. Bungener, F., Julien ou la fin d'un siècle. T. 1—4.
Paris 1854.

74. * Agrumi. Volksthümliche Poesieen aus allen Mundarten Italiens u. seiner Insel. Gesmst. u. übs. v. A. Kopisch. Brü. 1838.

- Goldoni, C., Scelta delle commedie di. Unite insieme da J. G. di Fraporta. T. 1—4. Lps. 1767.

IV. Theologi.

78. * Helweg, Fr., Biblen som Billedbog. Kbh. 1856.
*—, Parabel og Offer eller Natursymbolik. Kbh. 1856.
*—, Spaadommene eller Gud i Historien. 1—3. Bog.
Kbh. 1855—62.
79. † Prøver af en ny dansk Øvers. af det Gl. Test. udg. af den til lldarb. af samme allern. nedsatte Commission. Kbh. 1845.
80. Propheten, Hebræiske, übs. u. erläutert v. Fr. Rückert.
1. Lpr. Lpz. 1831.
81. * Vor Herres og Frelsers Jesu Christi Nye Testam. efter den Aar 1647 udg. Version ... med flid og efter Grund-Texten esterseet osv. 8. Opl. Kbh. 1759 (Wäyzen-Huset).
84. Ewald, H., Geschichte des Volkes Israel bis Christus.
1—5. B. Göttingen 1843—55.
—, Die Alterthümer des Volkes Israel. 2. Ausg.
Göttingen 1854.

87. Eusebius, Kirkens Hist. gjennem de tre første Aarhundreder, fordaasket af C. H. Müns. Kbh. 1832.
- † Tertullian, Om Taalmodighed. Ved V. Heise. Prg. Soro 1866.
88. * Holberg's, L., Kirke-Historie. Udg. ved F. L. Liebenberg. Med en Indledning af N. Nielsen. 1. Kbh. 1867.
- * Salig's, C. A., vollständige Historie der Augspurgischen Confession u. derselben Apologie. 1—3. Th. Halle 1730—35. 4.
- † Scharling, H., Den nyere hollandske Theologi. Kbh. 1865. (Disp.)
91. * Barclay, R., Forsvar for den sande christelige Theologi, som den prædikis af Quækere. Ovs. af C. Meidel. Lond. 1738.
- * Catechismo cioè istruzione secondo il decreto del concilio di Trento. Trad. dal A. Figliucci. Bassano 1835.
94. * Texter og Ven til den anordnede Andagts- og Bededag i Anl. af Christiansborg Slots Brand 1794. Samme i Anl. af den store Ildebrand i Kbh. 1795. Kbh.
95. * Holm, A. R., Prædiken holden i Holmens Kirke 6. April 1801. Kbh.
Kierregaard, S., To opbyggelige Taler. Tre opb. Taler. Fire opb. Taler. Kbh. 1843.
97. * Luthers M., lilla Catedhes med Förfatning af D. Swenbilius. Omarb. af J. A. Lindblom. 11. Uppf. Lund 1854.
- * Kort Undervisning i Christendommen anordnet ... til Brug i de danske Skoler i Hertugdømmet Slesvig. Slesvig 1849.
- * (Pontoppidan, G.) Sandhed til Gudfrugtighed, udi en

eenfoldig ... Forklaring over Dr. M. Luthers siden Catechismo. Kbh. 1782.

* Udtog af Dr. E. Pontoppidans Forklaring til de Eens-foldiges Nytte. Kbh. 1788.

* Sigwarts, J. G., Spørgsmål og Forklaring over den christelige Vorberetning Hovedpunkter, osv. af A. Buck, igjennemseet af N. N. Kruse. Kbh. 1688. (Titelblad mgl.)

† Vogt, B., Forklaring af Luthers lille Katekismus efter Pontoppidan. Præg. Kristn. Kathst. 1865.

98. * Böemens, Jacob, Theosophische Seud-Schreiben. An den Tag gegeben durch H. Betkium. Amst. 1658.
Luther's, M., sinnreiche Tischreden. Nach den Hauptstücken christlicher Lehre verfaßt. Neue Ausg. 1—2. B. Stuttg. u. Lpz. 1836.

99. * Dies irae, Stabat mater og nogle andre deels latinske, deels tydske Psalmer og Sange, osv. med opl. Annr. af J. M. L. Hjort. Kbh. 1849.

* Dorothe Engelbrets-Datters Aandelige Sang- og Taare-Offer, nu paa ny opl. og formeered. Kbh. 1699.

* Gesang-Buch, Auserlesenes. Mit einem Anhange in verschiedenen Gebeten u. Prüfungen. 5. Aufl. Flensb. u. Altona (Gebrüder Korte) 1740.

* Gesang-Buch, Das kleine Brüder-, in einer harm. Samlung v. kurzen Liedern, Versen, Gebeten u. Seufzern bestehend. 2. Aufl. Barth 1761.

* Gesangbuch, Allgemeines, auf engl. Befehl dem öffentl. u. häuslichen Gebrauche in den Gemeinen der Herzogthümner Schleswig u. Holstein gewidmet. 25. Aufl. Kiel 1820.

* Gesänge, Hundert u. funfzig, nach den Evangelien u.

Epiſtelein geordnet durch Chr. Ewaldsen. Schlesw.
1862.

- * Harpen, en Psalmebog (udg. af N. J. Holm). Christn. 1829.
- * Ingemann, B. S., Høimesse-Psalmer til Kirkeaarets Helligdage. Åbh. 1825.
- * Kingo, Th., Aandeligt Siunge-Koors 1ste og 2den Part. (Uden Titelblad og ellers defect.)
- * Psalmebøger fra Reformationstiden. Udg. af Chr. Bruun. 1—2. Åbh. 1855—56.
- * Psalmebog, En ny fuldkommen Dansæ, med et lidet Bondebog aff Joach Moltken Bogh. colligeret. Åbh. 1664.
- * —— (uden Titelblad og defect). Collecter, Epistler oc Evangelier. Åbh. 1684. (Prentet hos J. Schmedtgen.)
- * —— (uden Titelblad og Narstal, meget defect).
- * ——, (Chr. Cassubens) og Bonnebog. Åbh. 1692. (Psalmebogen uden Titelbl. og lidt defect.)
- * ——, En nye (Warnicher Psalmebog). Flensb. 1744. Med et Tillæg 1743.
- * ——, Den forordnede Kirke-, med høfsønede Collecter, Epistler og Evangelier m. m. Åbh. (Bækkenh.) 1758.
- * —— (uden Titelblad, fra Chr. VIIIs. første Regjeringstid, udg. som Tillæg til en anden Psalmebog (Kingsøs?)).
- * —— efter kgl. Besaling udg. (af L. Harboe og D. Høegh Guldberg). Åbh. 1792
- * Psalmer, Udvælg af danske Høitids-, besorget af L. C. Müller. Ribe 1842.
- * ——, Hundrede, til kirkeligt Brug smil. og lempede af A. Leth. Aabenraa 1851.
- * ——, To Hundrede, udg. som Tillæg til den Pontoppid. Psalmebog af A. Leth. Aabenraa 1852.
- * Psalmebog, udg. af Roskilde-Præstekonvent. Åbh. 1852.

- * Psalmebog, samlet og bearb. af C. B. Meyer og U. S. Boesen. 3. Oppl. Haderslev 1853.
- * Psalmer, Historiske, og Ruum til Børnelærdom, sml. og udg. af L. C. Hagen. 6. Oppl. Kbh. 1856.
- * Psalmboken, Den Svenska. Af Konungen gillad og stadsfåstad, År 1819. Stockh. 1820.
- * Samling, En siden, af adskillige Vers og Sange, til Dymuntring og Dypbyggelse sammenfrevne. 5. Oppl. Kbh. (Glaatings Efterleverse) 1757.
- * Sjælens Apotekes 1—3. D. Kbh. 1699 (1ste Titelbl. defect og adskillige Blade mangl).
- * Tanke-Tøyle, En Christens, eller og faa aandel. Sange, Hvormed han mange Gange Fordrev hans Tanker mange og holdte dem i. Bidsel. Kbh. 1755.
- * Zions Harpe. En Julegave til den christne Menighed af J. C. Lindberg. Kbh. 1831.

V. Philosophi.

103. * Kant, Immu., Anthropologie in pragmatischer Hinsicht abgefaßt. 2. Aufl. Kngsb. 1800.

VI. Esthetik.

104. † Schreiner, C., Om Forholdet mellem rhytmus og metrum. Prg. Christn. Kath. 1866.

VII. Pædagogik.

105. Archiv, Pädagogisches, hrsg. v. W. Langbein. 9. Jahrg. 1867. Stettin.

106. † Berg, C., Lidt om Bekjendtgj. af 25. Nov. 1864. Lidt om Charakterer. Prg. Frdkrsb. 1866.

- † Blom, H., Om den Understøttelse, Hjemmet kan yde Skolen. Prg. Fredrikshald 1866.

- † Gilljam, G. F., Om det s. k. dispensssystemet. Prg.
Hudiksvall 1865. 4.
- † Haminerich, M., Om Afgangsprøve ved Skolerne.
Prg. Brgdsk. p. Chr. 1866.
- † Knap, Almendannelsen og Latinsk. Prg. Tromsø 1865.
- † Listov, Chr., Om Afgangsprøven for de lærde Skolers
Disciple. Prg. Hrlfsh. 1866.
- Østerniann, J. A., Livet og Skolen. Kbh. 1867.
- † Whitte, H. K., Om de i den sidste Tid foretagne
eller paatænkte Forandringer i de l. Skolers Under-
viisningsplan. Prg. Rand. 1866.
- Zeitschrift f. das Gymnasialwesen. Hrsg. v. R. Jacobs
u. P. Rühle. Brl. 1867.
109. * Berg, A., Forberedende Læse- og Skriveøvelser. Kbh. 1867.
113. † Dørum, P. G. O., Tre Sange for Sopran, Alt, Tenor
og Bas. (Text og Musik). Prg. Mølde 1865.
- * Haandbog i Cricket og Langbold. Udg. af den kbhvnske
Boldspilkub. Kbh. 1866.
- 114 † Alander, P. G., Göransson, Z., Brodén, J. I.,
Pedagogiska reseberättelser. Prg. Skara, Upsala,
Örebro 1865. 4.
- † Fogh, C., Om de gamle engelske Latinssoler og særlig om
Eton Skole. Prg. Mtrypf. 1866.
116. Kjøbenhavns Universitet.
- † Prg. til Reformf. 1865, til Kong. Fødsf. 1866. 4.
- † Forelæsningskatalog. 1866, 1—2.
- † Liste over Afgangsex. og Adgangsex. 1866.
- † Liste over philosophisk Examen 1866.
- † Programmer til Ex. 1866 fra de lærde Skoler og høiere
Realssoler i Aalborg, Århus, Frederiksborg, Helsingør, Herlufsholm, Horsens, Kjøbenhavn (Mtrypf.,

Brgdſt. i Åbh., Brgdſt. p. Chrh., v. Westens Inst., Latin- og Realſt. i St. Kongengsg., Latin- og Realſt. paa Bærnedamsveien, Haderslev Læreres Skole), Kolding, Nykøbing, Odense, Randers, Reykjavik (1865), Ribe, Roskilde, Rønne, Slagelse, Sorø, Viborg, Bordingtonborg.

Nakſkov. — † Hundrup, F. C., Lærerstanden ved Nakſkov lærde Skole. Prg. Noesl. 1866.

Nykøbing. — † Wittrup, M., Bidrag til Nykjbg. Kathedralskoles Hist. 1. H. Prg. Nykjbg. 1866.

Nyſted. — † Hundrup, F. C., Lærerstanden ved Nyſted lærde Skole. Prg. Noesl. 1866.

Odense. — † Henrichſen, R. J. F., Bidrag til Ods. Kathſks. Hist. 8. H. Prg. Ods. 1866.

Rønne. — † Hundrup, F. C., Lærerstanden ved Rønne lærde Skole. Prg. Noestilde 1866.

119. † Progr. til Ex. 1865 fra de høiere Skoler i Aalesund, Bergen, Frederikshald, Kongſberg, Kristiania (Kathſ., Aars's og Voss's Skole), Kristiansand, Kristiansund, Laurvik, Lillehammer, Molde, Skien, Throndhjem, Tromſø.

† Programmer til Ex. 1866 fra de høiere Skoler i Aaleſund, Frederikshald, Kristiania (Kathſ., Niſſens, Aars's og Voss's, Gjertſens St.), Kristiansand, Kristiansund, Laurvik, Molde, Stavanger.

Kristiania. — Plan for Aars's og Voss's Skole. Kristn. 1863.
Laurvik.

† Høſting, Laurvik Middel- og Realſks. Hist. fra dens Omordning til 1864 Prg. Laurvik 1865.

† Fortegnelse over Laurvik Skoles Bogsm. Prg. Laurvik 1866.

Molde. — † Brinchmann, A., Om Skolens Flytning fra det ældre til det nuvær. Locale. Prg. Molde 1866.

† Programmer til Ex. 1865 fra de høiere Skoler i Carlsskrona, Carlstad, Christianstad, Falun, Gefle, Göteborg, Helsingborg, Hernösand, Hudiksvall, Jönköping, Kalmar, Linköping, Luleå, Lund, Malmö, Norrköping, Nyköping, Skara, Stockholm (2), Strengnäs, Umeå, Upsala, Wenersborg, Westervik, Westerås, Wexjö, Wisby, Örebro, Östersund.

Lund. — † Rietz, J. E., Lunds domskolas historia (afslutad). Prg. Lund 1865.

VIII. Lovfhndighed.

122. Love og Anordninger m. m. f. A. 1866. Sm. og udg. T. Algreen-Ussing. 11. Ds. 2. Vor. Kbh. 1867.
Kgl. Rescripter og Resolutioner m. m. f. A. 1860, sm. og udg. af T. Algreen-Ussing. Næste Række. Kbh. 1866.
123. † Aagesen, A., Bidrag til Læren om Overdragelse af Eiendomsret og andre tinglige Rettigheder. Prg. Kbhs. Univ. K. F. 1866. 4.

IX. Politik og Statsøkonomi.

128. * Hjort, P., Fredningen om det danske Modersmaal i Mellem-Slesvig. Kbh. 1860.

X. Historie og Geographi.

131. Almanak, Universitetets lille, for 1866, 67.
Skriv- og Reise-Calender f. 1865, 66, 67.
136. Napoleon III, Julius Cæsars Hist. 5—8. H. Atlas til samme 1—5. H. Lpz. 1866—67.

139. † Ussing, J. L., Undervisningen hos Grækerne og Romerne. Prg. Kbhs. Univ. Ref. 1865. 4.
142. Rich, A., Illustrirtes Wörterbuch der römischen Alterthümer mit steter Berücksichtigung der griech. A. d. Engl. Lpz. 1862.
143. * Bloch, V. A., Værebog i den nyere Hist. til Brug for de lærde Skoler (Thrige og Bloch, Væreb. i Verdenshist. 4. D.). Kbh. 1866.
- Riant, P., Skandinavernes Reiser til Palæstina under Korstogene. 1—2. H. Kbh. 1866—67.
144. Petermann, A., Mittheilungen über wichtige neue Erforschungen auf dem Gesamtgebiete der Geog. 1867. Ergänzh. 18. Gotha. 4.
146. Paijkull, C. W., En Sommer i Island. 1—2. H. Kbh. 1866—67.
147. † Aarsberetninger fra det kgl. Geheimearchiv. Udg. af C. F. Wegener. 4. Bs. 1. H. Kbh. 1866. 4.
- Magazin, Danske, 4. Række. Udg. af d. kgl. Selsk. for Fædrel. Hist. og Sprog. 1. Bs. 1—4. H., 2. Bs. 1. H. Kbh. 1861—65. 4.
- Samlinger, Danske, for Hist., Topogr., Personal- og Literaturhist. Udg. af Chr. Bruun, O. Nielsen og A. Petersen. 1. Bs. 4. H., 2. Bs. 1—3. H. Kbh. 1866—67.
148. Müllers, L. C., Danmarks Historie. 3. Udg. ved J. C. A. Tang. 1. Ds. 2—4. H., 2. Ds. 1—3. H. Kbh. 1866—67.
- * Thrige, S. B., Danmarks, Norges og Sveriges Hist., til Brug for de lærde Skoler. Kbh. 1866. (Sluttet).
149. † Rabe, G. R., Om Nordens äldsta kultur. Prg. Stockh. gymn. 1865. 4.

- Vorsæe, J. J. A., Danmarks Oldtid oplyst ved Oldsager og Gravhøje. Kbh. 1843.
- 163b. * Heiberg, P. A., Politie-Førhoret og Riedelsen i Sagen ang. Visen: Hver Mand i Byen om Indtoget taler. Kbh. 1790. (Med indheftet Uffskrift af Visen.)
166. * Böllmann, C., Eine Verschwörung. Flensb. 1862.
- * Dronsen, J. G., u. Samwer, K., Die Herzogthümer Schleswig-Holstein u. das Königreich Dänemarck. Aktueltägige Gesch. der dän. Politik seit dem J. 1806. Hamb. 1850.
- Krieger, A. F., Det augustenb. Oprør i Nørreborg og det præussiske-holst. Overfald. Kbh. 1848.
- Wegener, C. F., Actmæssige Bidrag til Danm. Hist. i det 19. Aarh. Tillige en Belysning af det ved Dronsen og Samwer udg. Augustenb. Skrift. 1. D. Kbh. 1851.
168. † Kock, E. F., Oluf Borck, en literærhist.-biogr. Skildring. Kbh. 1866. (Disp.)
- Breve til og fra F. C. Sibbern. Udg. af C. L. N. Mynster. Kbh. 1866.
169. † Statistiske Meddelelser. Udg. af det stat. Bureau. 4—5. B. Kbh. 1865—66.
- † Statistisk Tabelværk. Udg. af det stat. Bureau. 3. R. 5—6. B. Kbh. 1865. 4.
170. Schræder, A., Meddelelser om Faaborg Kjøbstad fra ældre og nyere Tid. Faaborg 1866.
- † Arnholtz, M. C., Bidrag til Helsingørs Historie. Prg. Hlsngr. 1866.
- † Listov, Chr., Indskrifter paa gamle Gravstene i Herlufsholms Kirke, forklarede. Prg. Hrlfsh. 1866.

- Samlinger til jydsk Hist. og Topografi. Udg. af det
jydske hist.-topogr. Selskab. 1—2. H. 1866. Aalborg.
Andersen, C., Rosenborg. Mindeblade fra de danske
Kongers kronol. Samling. Kbh. 1867.
- * Vor Frue Kirke i København før og efter Branden i
A. 1807. Kbh. 1818.
- Nasmussen, A. Kall, Hist.-topogr. Efterretninger om
Musse Herred paa Langeland. I. Maribo Sogn.
Kbh. 1866. (Laland og Falster, topogr. beskr. af
J. H. Larsen. 2. B. I.)
- * Borgh, Th., Beretning om Legater og Stiftelser, som
bestyres eller forefindes i Odense Kjøbstad. Odf. 1866.
- * Uddrag af Odense Kommunalbestyrelsес Forhandlinger
f. A. 1866. 5. Aarg. Odf. 1867.
- * Bestemmelser for Politiets Betjente i Odense. Odf. 1866.
176. † Heinrichsen, Nogle Bemærkninger om Stenalderen i
Norge. Prg. Aalesund 1866.
177. † Arnesen, M., Etomologisk Undersøgelse om norske
Stedsnavne. Prg. Frederikshald 1865.
- † —— Minder om hedensk Gudsdyrkelse i vore Steds-
navne. Prg. Frederikshald 1866.
178. Fryxell, A., Berättelser ur svenska historien. 35—36. d.
Stockh. 1866.
- 200b. Guizot, Mémoires pour servir à l'histoire de mon temps.
T. VIII. Lpz. 1867.
204. Paludan-Müller, C., Cola de Rienzo, Tribun og Se-
nator i Rom. En hist. Skildring. Odf. 1838.
213. Bancroft, G., De forenede Staters Hist. fra Opdagelsen
af det amerikanske Fastland. Ovs. af Chr. Wulff.
1—6. D. Kbh. 1853—55.

216. * (Bahrdt,) Kirchen- u. Køkken-Almanach aufs Jahr 1781.
Häresiopel im Verlag der Ecclesia pressa.
217. Pavels's, Cl., Dagbogs-Optegnelser 1815—16, udg. af
C. P. Riis. Christn. 1866—67.
221. Musäus, J. A., Volksmärchen der Deutschen. Mit einem
Vorwort v. Fr. Jacobs. 1—5. Bdch. Gotha 1826.
(2 B.)
227. † Tidsskrift, Historisk, 3. Række, udg. af den dsk. hist.
Forening. 4. Bs. 2. H. og 5. Bs. 1. H. Red. af
E. Holm. Kbh. 1865—66.
228. Rehser, N., Efterladte Skrifter. 1. Bs. 4. H., 2. Bs.
1—2. H. Christn. 1866—67.

XI. Mathematik.

230. Tidsskrift for Mathematik, udg. af C. Tycho sen. 2.
R. 3. Aarg. Kbh. 1867.
- Zeitschrift für Math. u. Physik, hrsg. v. O. Schlö-
milch, E. Kahl u. M. Cantor. 12. Jahrg.
1867. Lpz.
231. * Bie, L. H., Arithmetik. Kbh. 1866.
† Elowson, G., Om indeterminerede eqvationer af 1: sta
graden. Prg. Luleå 1865. 4.
- † Rääf, Om bestämmendet af en gräns för antalet af
divisionerna vid uppsökandet af 2 tals största gemen-
samma divisor. Prg. Carlskrona 1865. 4.
233. Matthiesen, Søren, En let Arithmetica eller Negne-Kunst.
Kbh. 1798.
235. * Oppermann, L., Om Livsforsikringer og Livrenter.
Kbh. 1866.

236. † Broager, Vinklens Tredeling. Den indskrevne Fiirkant.
Prg. Roesk. 1866.
238. † Rogstadius, W., Discussion af en Fjerdegradskurva.
Prg. Nyköping 1865.
- † Smitt, J. D., Delectamenta analytica. Prg. Westervik
1865. 4.
- † Zeuthen, H. G., Nyt Bidrag til Læren om Systemer
af Keglesnit, der ere underkastede 4 Betingelser.
Kbh. 1865. (Disp.)
239. * Johnsen, J. W., Kortfattet Veiledening til Landmaaling
og Nivellering. Øøf. 1867.

XII. Naturvidensfab.

242. Aus der Natur. 35—39. B. (Neue Folge 23—27. B.)
Lpp. 1866—67.
- Tidsskrift f. popul. Fremstillinger af Naturvidenskaben,
udg. af C. Fogh og C. F. Lütken. 3. Rs. 4. B.
1867. Kbh.
243. * Branth, J. S. Deichmann, Naturlære og lidt Remi,
til Brug ved Undervisning. Nærmeest efter Crügers
Grundzüge. Tønder 1866.
- Die Fortschritte der Physik im J. 1863—64, dargest.
v. der physik. Gesellschaft zu Brl. XIX Jahrg. 1.
Abth., XX Jahrg. Brl. 1866—67.
- Jamin, J., Cours de physique de l'école polytechnique.
T. III. 2. fasc. Paris 1866.
250. † Thiele, Th. N., Undersøgelse af Omløbsbevægelsen af
Dobbelstjernesyst. Gamma virginis. Kbh. 1866. (Disp.)
251. Tuxen, J. C., Luften og Havet. En Veiledening til
Kjendssab af Wind og Beirlig. Kbh. 1867.
252. Archiv f. Naturgeschichte, gegr. v. Wiegmann,

- fortges. v. Erichson, hrsg. v. F. H. Troschel.
1864, 6. H.; 1865, 4—5. H.; 1866, 1—5. H. Brl.
Hartwig, G., Dyre- og Plantelivet i den tropiske Verden.
Kbh. 1867.
- Tidsskrift, Naturhistorisk, stiftet af H. Kröyer, udg.
af J. C. Schjødte. 3. R. 4. Bs. 1—2. H. Kbh. 1866.
253. Figuier, L., Jordkloden førend Syndfloden. Efter den
franske Drigs. 5. Opt. Kbh. 1867.
- † Jespersen, M., En Skitse af Sorthats Kulværk paa
Bornholm. Prg. Rønne 1866.
254. Jenssen-Tusch, H., Folkelige Plantenavne i forsk. evrop.
sprog. 1—2. h. Kbh. 1867.
255. † Bahr, H. C. S., Stavanger Omegns Fugle. Prg.
Stavanger 1866.
- * Smith, L., Forsøg til en fuldstændig Lærebogning om
Dyrenes Natur og Bestemimelse og Menneskets Pligter
mod Dyrene. Udg. af K. L. Rahbek. Kbh. 1800.
- † Zahrtmann, H., En kortfattet Fremstilling af Livs-
yttringerne hos nogle af de lavere Dyreformer. Prg.
Slagelse 1866.
256. Panum, P. L., Erindringsord til Forelæsninger over
Nervphysiologien. Kbh. 1867.
257. † Borch, G. F., Bidrag til Læren om de plantepara-
sitiske Hudsygdomme. Kbh. 1865. (Disp.)
- † Holmer, V., Den laryngoskopiske Undersøgelse og
dens Betydning for Strubesygdommens Diagnose.
Kbh. 1866. (Disp.)
- † Müller, A. D., Om Bristning af Mellemkjødet under
Fødselen. Kbh. 1866. (Disp.)
- † Plum, P., Om Brokinincarcerationen. Kbh. 1866. (Disp.)

- † Rasmussen, V., Bidrag til Kundskaben om Echinococcernes Udvikling hos Mennesket. Kbh. 1866. (Disp.)
 † Storch, O., Den acute Phosphorforgiftning i toxicologisk, klinisk og forensisk Henseende. Kbh. 1865. (Disp.)

XIII. Techniske og økonomiske Videnskaber.

258. Møller, P. L., Kort Fremstilling af Bogtrykkerkunstens Historie. Udg. af Selsk. f. Trfs. r. Br. Åbh. 1841.

XIV. Landkort, Kobbere m. m.

263. Stieler, A., Hand-Atlas über alle Theile der Erde u. über das Weltgebäude. Jubel-Ausg. 1867. Hrsg. v. H. Berghaus u. A. Petermann. Gotha.

- Velde, C. W. M. van de, Karte von Palästina. Deutsche Ausg. nach der 2. Aufl. der „map of the holy land“. Gotha 1866. (Paa Lærred med Stofte.)

265. Danske Mindesmærker, udg. af en Forening. 8—9. H. Kbh. 1866—67. Fol.

- Hansen, H., Photographisk Album til E. Flemmers „Folkelige Foredrag“. 3. H. Kbh. 1867. 4.
-

De offentlige Examiner
i
Odense Cathedralskole for Aaret 1867

foretages i følgende Orden:

A. Afgangsexamen.

Løverdag den 6 Juli	Æl. 8.	VII Cl. A. Hebraist.
Torsdag	" 11	— 3. V Realcl. A. Engelsk.
—	" "	— 4. V Realcl. A. Naturlære.
Fredag	" 12	— 9. V Realcl. A. Thysk.
—	" "	— 11. VII Cl. A. Mathematik.
—	" "	— 3. V Realcl. A. Naturhistorie.
—	" "	— 4. V Realcl. A. Arithmetik.
Løverdag	" 13	— 9. V Realcl. A. Geometrie.
—	" "	— 3. VII Cl. A. Naturlære.
—	" "	— 3. V Realcl. A. Transit.
Mandag	" 15	— 8. V Realcl. A. Historie og Geographie.
—	" "	— 3. VII Cl. A. Historie.
Torsdag	" 18	— 8. VII Cl. A. Latin.
Fredag	" 19	— 8. VII Cl. A. Græsk.

B. Skolens Hovedexamen.

Løverdag den 22de Juni.

Form.	VII Cl. B. Udarb. i Modersm. II (fri Opg.).
—	V Realcl. B. Udarb. i Modersm. (bunden Opg.).
Efterm.	VII Cl. B. Oversættelse fra Latin til Dansk.
—	V Realcl. B. Regning.

Torsdag den 25de Juni.

Form.	VII Cl. B. Geometrisk Opgave.
—	V Realcl. B. Thysk Stil.
Efterm.	VII Cl. B. Udarb. i Modersm. I (bunden Opg.).
—	V Realcl. B. Geometrisk Tegning.

Onsdag den 26de Juni.

- Form. VII Cl. B. Latinſk Stiil.
 — V Realcl. B. Udarb. i Modersm. (fri Opg.).
 Efterm. VII Cl. B. Arithmetisk Opgave.
 — V Realcl. B. Geometrisk Opgave.

Torsdag den 27de Juni.

- Form. V Realcl. B. Arithmetisk Opgave.
 Efterm. V Realcl. B. Engelsk Stiil.

Løverdag den 6te Juli.

- 8½—10. VII Cl. B. Hebraisk.
 8—11. VI og V st. Cl. Dansk Stiil.
 8—11. IV st. Cl. Latinſk Stiil.
 8—11. IV Realcl. Thydſt Stiil.
 8—10. I Cl. Dansk Stiil.
 3—6. IV st. Cl. Religion.
 3—6. III stud. Cl. Dansk Stiil.
 3—6. III Realcl. Dansk Stiil.
 3—6. II A. og B. Regning.

Mandag den 8de Juli.

- 8—11. VI og V Cl. Latinſk Stiil.
 8—12. V Realcl. B og IV Realcl. Engelsk.
 8—11. IV st. Cl. Dansk Stiil.
 11—1. III Realcl. Regning.
 3—6. IV Realcl. Dansk Stiil.
 3—6. III st. Cl. Naturhistorie.
 3—6. II Cl. A. og B. Dansk Stiil.
 4—6. I Cl. Regning.

Tirsdag den 9de Juli.

- 8—10. VI Cl. Historie.
 8—11. V st. og V Realcl. B. Fransk.
 8—11. IV st. Cl. Latin.
 11—1. IV Realcl. Regning.
 8—11. III Realcl. Religion.
 8—11. II Cl. A. og B. Naturhistorie.

Onsdag den 10de Juli.

- 8—11. VII Cl. B. Historie.
 8—11. V st. og V Realcl. B. Thydſt.
 8—11. IV st. Cl. Arithmetik.

- 8—11. IV Realcl. Engelsk Stiil.
 8—11. III Realcl. Naturhistorie.
 8—12. II Cl. A. og B. Dansk.
 3—6. VI Cl. Naturhistorie.
 3—6. IV Realcl. Mathematik.
 3—6. III st. Cl. Religion.
 3—6. I Cl. Historie.

Torsdag den 11te Juli.

- 8—12. VII Cl. B. Latin.
 8—11. V st. og V Realcl. B. Naturhistorie.
 8—11. IV st. Cl. Græsk.
 8—11. III st. Cl. Arithmetik.
 8—11. III Realcl. Frans.
 8—12. II Cl. A. og B. Historie.
 3—6. VI Cl. Religion.
 3—5. IV Realcl. Tysk.
 3—6. I Cl. Naturhistorie.

Fredag den 12te Juli.

- 8—11. VI Cl. Latin.
 8—11. V st. Cl. Historie og Geographie.
 8—11. IV st. Cl. Naturhistorie.
 3—6. III st. Cl. Latin.
 3—6. III Realcl. Historie.

Lørdag den 13de Juli.

- 8—11. VI Cl. Græsk.
 8—11. V Realcl. B. Historie og Geographie.
 8—11. IV st. Cl. Tysk.
 8—11. IV Realcl. Naturhistorie.
 8—11. I Cl. Geographie.
 3—6. III st. Cl. Tysk.
 3—6. III Realcl. Engelsk.
 3—6. II Cl. A. og B. Geographie.

Mandag den 15de Juli.

- 8—12. VII Cl. B. Græsk.
 8—12. VI Cl. Mathematik.
 8—11. IV Realcl. Frans.
 8—11. I Cl. Dansk.
 3—5. V st. Cl. Latin.
 3—6. IV st. Cl. Geometrie.
 3—6. III st. Cl. Frans.
 4—7. III Realcl. Arithmetik.

Onsdag den 17de Juli.

- 8—11. VII Cl. B. Naturlære.
 8—11. VI Cl. Geographie.
 8—10. V st. Cl. Græst.
 8—11. III Realcl. Thdst.
 8—11. II Cl. A. og B. Thdst.
 3—6. V Realcl. B. Naturlære.
 3—6. IV st. Cl. Fransf.
 3—5. IV Realcl. Religion.
 3—6. I Cl. Religion.

Torsdagen den 18de Juli.

- 8—11. VII Cl. B. Arithmetik.
 8—11. VI Cl. Fransf.
 8—11. IV st. Cl. Historie.
 3—6. V st. Cl. Religion.
 3—6. III st. Cl. Historie.
 4—7. III Realcl. Geometrie.
 3—6. II Cl. A. og B. Fransf.

Fredagen den 19de Juli.

- 8—11. VII Cl. B. Geometrie.
 8—11. VI Cl. Thdst.
 8—11. IV st. Cl. Geographie.
 8—11. IV Realcl. Historie og Geographie.
 3—6. V st. Cl. Mathematik.
 4—7. V Realcl. B. Mathematik.
 3—6. III st. Cl. Geographie.
 3—6. III Realcl. Geographie.
 3—6. II Cl. A. og B. Religion.
 3—6. I Cl. Thdst.

Løverdagen den 20de Juli Kl. 4 Efterm.
 Translocation og Bekjendtgjørelse af Afgangsexamens Udfald.

Mandagen den 22de Juli Kl. 8 foretages Indlemmelsesprøven med dem, som ere anmeldte til Optagelse i Skolen.

Disciplenes Fædre og Foresatte samt andre Skolens og Bidenskabernes Velhyndere indbrydes herved til at beøre disse Examiner med deres Nærværelse.

Henrichsen.

